



Vannmiddag om half vier zal ik met velen in het nette pak mijn opwachting maken aan het Gou-vernement in Maastricht. Dat is dan voor Limburg een uur, dat straks wel markerend genoemd zal worden voor karakter, stijl en sfeer van het bestuur in Limburg. Twee mannen, opgekomen uit het welgeordende confes-sioneel-maatschappelijk milieu van weleer met zijn namen die boven het golvende land klonken als klokken (Poels, Gerard, Dohmen, Maenen), treden dan uit eigen vrije keuze terug uit de ambianc, die het deputé-zijn heeft: Jos En-sinck en Jac. Lebens. Ambiance, jawel, maar sla de rest niet over: werkdagen zonder einde, spreken en vooral luisteren zonder ophou-den, zorgen voor het belang van de provincie en voor de mensen in de provincie. Een last van ja-ren valt vandaag af van deze twee markante „luij“ en 't mag nog een vraag heten, of zij hun gewilde verlossing eigenlijk wel boven alles hebben begeerd. Voor ons, die vanniddag de handen-drukkers zullen zijn en voor al-len die morgenochtend in de krant zullen weten dat „hun“ ge-deputeerden definitief zijn terug-getreden, blijft de herinnering — goud-getint of zilver-gerand, om 't even welk eremetaal men daar-bij in 't hoofd heeft, het doet er niet zoveel toe. Goede morgen, Jos Ensinck, goede morgen, Jac. Lebens, geer zeet bedank!

Verschillende zaken al geruïneerd - Ook Limburgse handelaren de dupe?

TV-handelaren voor 4 miljoen opgelicht

5 JAAR GEËIST TEGEN Vlieg-TUIGKAPERS

HAARLEM — Vijf jaar gevangenis-straf heeft donderdag de Haarlemse officier van justitie mr. J. J. Bredius geëist tegen de twee uit Israël afkom-stige Palestijnen, die hebben bekend op 3 maart een Brits verkeersvlieg-tuig te hebben gekaapt. Na de ge-dwongen landing op Schiphol stak een van de verdachten de cabine in brand. De opzet om het vliegtuig te vernietigen, mislukte. De rechtbank zal over een week, op 6 juni, uit-spraak doen.

(Zie verder pag 3)

(ADVERTENTIE)



de hele collectie
LEVI'S, MISS LEVI'S

en
JUNIOR LEVI'S

hemden, blouses, t-shirts, truien,
ceintuurs, sokken
in de enigste echte Levi's-shop
in Heerlen

SHOP FOUR

Apollolaan 4 (linksachter C & A)
Telefoon 716321

DEVENTER — Minstens veertig Nederlandse radio- en tv-handelaren zijn in totaal voor rond 4 mil-joen gulden gedupeerd door het optreden van de Duitse groothandelaar in tv-toestellen Herbert Pal-landt uit Waldniel bij München-Gladbach, zo meldt de Nederlandse Vereniging van Radiohandelaren.

Gisteravond vergaderde het bestuur van de vereniging in Deventer om een lijst van gedupeerden op te stel-len. Daarop kwamen toen nog geen handelaren in Limburg voor. Zouden die er toch blijken te zijn, dan ver-zoekt het bestuur van de NVR hen zich met spoed in verbinding te stel-len met zijn raadsman, mr. W. Kra-nenburg, Boompjes te Almelo, die vandaag de Duitse KRIPO om een onderzoek zal vragen.

Naar het bestuur van de vereniging mededeelt, zijn de Nederlandse han-delaren gedupeerd voor bedragen, va-riërend van enkele tienduizenden gulden tot acht ton. Verwacht wordt, dat enkelen hun faillissement zullen moeten aanvragen; anderen zijn ge-ruïneerd. Reeds is van de vertegen-

woordiger van de Duitse groothande-laar, die gisteravond in Deventer aan-wezig was, vernomen dat er in Wald-niel wel niets meer te halen zal zijn. De Duitse firma heeft surseance van betaling aangevraagd.

Wissels

Volgens de NVR heeft de heer Pal-land een groot aantal door Neder-landse handelaren gekende wissels verzilverd. De Nederlandse handela-ren zouden in de komende maanden op de wissels kleurentoestellen kun-nen opnemen tegen aantrekkelijke prijzen en juist voor een aantal be-langrijke sportevenementen. De han-delaren tekenden de wissels grif om-dat zij de vertegenwoordiger van de

Duitse firma al jaren kenden en altijd bonafide zaken hadden gedaan.

Weliswaar zegt in Duitsland de cu-rator van de heer Palland dat nie-mand iets hoeft te betalen, maar de Nederlandse handelaren realiseren zich heel wel, dat de banken die aan de Duitse groothandelaar op wissels uitbetaald hebben, nu een muurvaste vordering hebben op de Nederlandse handelaren. Daarentegen hebben de Nederlandse handelaren wel een vor-dering op de heer Palland, maar van een kikker vallen geen veren te pluk-ken. De NVR zal zich tot de mini-steries van justitie en economische zaken wenden om bemiddeling in Duitsland. Intussen wordt een lijst van gedupeerden opgesteld.

Proficiat Eric, Marc en Roger

MARGRATEN — In een van de flats aan de Sprinkstraat te Margraten vierde men gis-teren een drievoudig feest: Eric, Marc en Roger waren jarig: voor de eerste keer. In hun drie meter lange boks — eigenlijk meer een soort ba-by-ren — kregen zij extra lekkere hapjes toegestopt, ter-wijl er een voorraad nieuw speelgoed werd uitgepro-beerd. Eric, Marc en Roger, zoontjes van de heer en me-vrouw Bos-Kerstens vormen de Margratense drieling, die vorig jaar op 30 mei werd ge-boren. Toen waren het drie-tere couveusekinderen. Eric woog toen 1680 gram, Marc 1820 gram en de piepkleine Roger 1260 gram. Maar hun eerste levensjaar is voorspo-dig verlopen en het drietal onderscheidt zich in lengte en gewicht niet van leeftijdgeno-ten. Alle drie zijn ze rond 74 cm groot en ze wegen tussen de 9 en 9½ kilo, waarmee vooral Roger de achterstand op beide andere goedgemaakt heeft.

„Zij kunnen geweldig met elk-aar opschieten. Het is prach-tig om de drie met elkaar te zien spelen“, glundert moeder Bos. Marc wil wel nog een beetje haantje de voorste zijn, maar wie goed let op de gu-tige ogen en ondeugende snoet van Roger krijgt de indruk dat de aanvankelijk kleinste de twee anderen straks de baas zal zijn.

Een drieling brengt wel extra kopbrekens met zich mee ten opzichte van éénlingen. Uit twee boksen timmerde vader Bos eigenhandig er één met de lengte van drie. Op het onderstel van een tweeling-wandwagen werden autozit-jes voor kinderen gemonteerd, zodat de trotse moeder zonder problemen door Margraten kan wandelen. En dan — moeders, schrik niet! — de was. Per dag gaan 24 (vier-en-twintig) luiers in het sop.

● Op de foto van links naar rechts Marc, Roger en Eric met hun ouders.



Minister in Tweede Kamer

Lotto start in september

DEN HAAG — Als alles meezit zal men in september aanstaande een „officieel“ gokje in de Nederlandse Lotto kunnen wagen. Minister van Doorn zei donderdagavond in de Tweede Kamer althans goede hoop te hebben dat de voorbereidingen voor de lotto voor die tijd afgerond zullen zijn.

Tijdens het debat over de nieuwe opzet van toto en lotto zei de be-windsmans van CRM niet bereid te zijn in te gaan op het verlangen van de VVD-fractie om geen overheids-vertegenwoordigers op te nemen in het bestuur van de instelling die toto en lotto gaat organiseren. De desbe-treffende motie-Keja moest hij de Kamer ontraden. Wel is hij bereid de wens van de drie Christendemocrati-

sche fracties om onder de Nederland-se Katholieke Sportfederatie, de Ne-derlandse Christelijke Sportunie en de Nederlandse Culturele Sportbond niet een maar twee zetels in het bestuur te doen toekennen. Dit zou dan ten koste moeten gaan van een zetel van de centrale overheid, al zal daarvoor nog overleg met de minister van justitie nodig zijn.

Volgens de minister is de overheid in het te vormen bestuur met zes van de 19 zetels zeker niet oververtegen-woordigd. Bovendien zullen de over-heidsvertegenwoordigers het lang niet steeds met elkaar eens zijn.

Over beide moties en het wetsont-werp wordt volgende week donderdag gestemd.

(ADVERTENTIE)

2e Pinksterdag

Grandioze meubelshow

van 10.00 - 17.00 uur
in klassieke meubelen

Stijlinterieurs RENé PANS b.v.

BRUSSELESTRAAT 9-11 — MAASTRICHT
2500 m2 showruimte. — Beeslist de mooiste waard!



Meubelshow
2e Pinksterdag
van 10-18 uur

Kom ook eens kijken en u verbazen over de enorm grote kol-lectie mooie meubelen in een van Limburgs mooiste en grootste meubelzaken.

Tot ziens dus.... x

INTERIEURCENTRUM
LEIJDEKKERS
Hoofdstraat 370
Heerlen

PTT-winst 529 miljoen

DEN HAAG — De PTT heeft over 1973 een winst behaald van 529 mil-joen gulden, met inbegrip van een positief saldo van 41,5 miljoen gulden van de rijkspostspaarbank.

- Op de wachtlijst voor nieuwe tele-foonaansluitingen stonden aan het einde van het jaar 85.000 aanvr-aagsters.
- Er werden in 1973 208.000 nieuwe aansluitingen gemaakt, waardoor het totaal aantal aansluitingen aan het einde van 1973 2,8 miljoen bedroeg.
- Zowel de waarden van de binnen-landse poststukken als de binnen-landse telefoongesprekken kwa-men beide in 1973 boven de 3,1 miljard gulden uit.

(Zie voor PTT-jaarverslag pagina 7).

(ADVERTENTIE)

SCHUNCK'S FEESTELIJKE JUBILEUM-AANBIEDING!
(slechts 3 dagen geldig!)

Schunck viert feest en u profiteert daarvan!

HERENPANTALON
Ribfluwelen pantalon met omslag, verlegde naadzakken en half gevoerd. 4 moderne kleuren: Kobalt, appelgroen, mosgroen en grijs.
Normale winkelwaarde f 59,—.

JUBILEUMWAARDE

39.-

Schunck

100 JAAR 1874-1974
kwaliteit wint altijd!
HEERLEN-GELEEN

(ADVERTENTIE)

ILWA KEUKENS.

Wij zijn maandag t/m zaterdag geopend. VANAF 10⁰⁰ UUR.

NUSTERWEG 67
tel. 04490 6062.

ILWA KEUKENS.

Winst

Bij de PTT rinkelt de kassa weer luid en vrolijk. In het bakje Winst van dit staats-bedrijf verdienen zich 529 miljoen vriende-lijke gulden om iede-re PTT-er blijmoedig te stemmen. „Toch hadden wij“, doet de PTT hebberik, „nog 55 miljoen meer ver-wachten“. Wij eigenlijk ook als we de tarieven bekijken. Die steeds maar weer verhoogde tarieven heb-ben overigens in zeer belangrijke mate bijgedragen tot het gunstige bedrijfsresultaat over 1973. Reden: de PTT kon om te vrezan, dat de PTT niet zal rusten voordat de ta-rieven opnieuw verhoogd zijn en ons de tong bij het postzegelliken nog bitterder zal beslaan dan nu al het geval is.

VISCURSUS



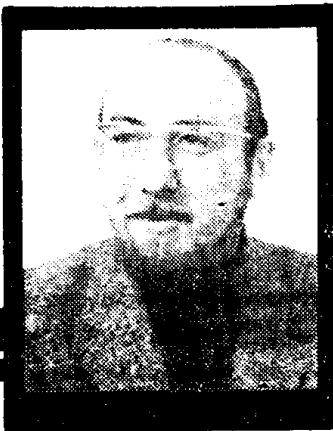
* houdt uw voeten fris en fit met
trannosan
voetspray • bruistabletten • poeder
Trannosan houdt uw veelgeplaagde voeten onder alle omstandigheden in topconditie.
*

Op eens op forellenjacht
iedere dag geopend
telefoon 04450-1235

recreatiebass forellenkweekery
Gulpen

forellenkweekery
toeleverders
speciaal
kano- en
transport
voor restaurant
motel, golfclub
tennisclub
andere recreatie
aanbiedingen
automatisch

met max schmeetz



BINNENDOOR
en buitenom



ZOEFFF... ZOEFFF...

ONBEWOGEN voor het horizontaal voorbijzovende verkeer, trekt een gehurkte schilder zijn verticale strepen. Een mens, „timmerend“ aan 's Heren wegen, slechts beschermd door een kleurig dekschildje, dat de gemotoriseerde medemens om tolerantie vraagt. Een gevaarlijk beroep in dienst van veiligheid, die iedereen die rijdt, zo vanzelfsprekend voor zich opeist. We zoeven voorbij, in de hoop nog eens ergens te kunnen uitstappen. We rollen voort in het spoor van wit schilderwerk en bemerken het pas als we het nodig hebben of over de schreef zijn gegaan. De schuld van de strepen-schilder op de weg van Valkenhuizen naar Kerkrade is het niet als we niet wakker blijven.

Stelling

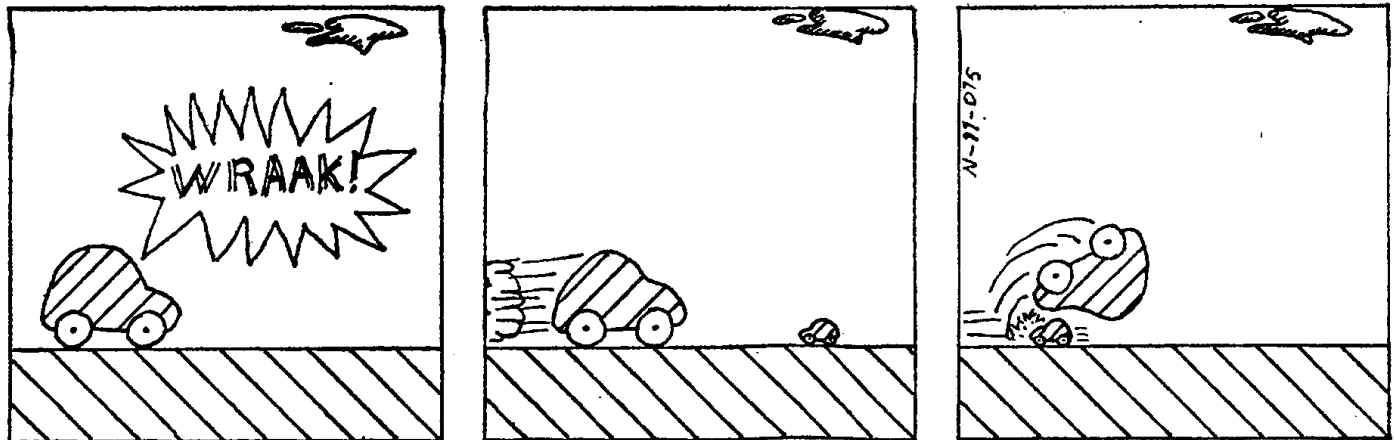
ER schiet me hier nog een stelling te binnen van ir. C. Kranenburg, die op woensdag 13 februari jl. om 2 uur aan de Technische Hogeschool te Delft op het proefschrift „Transient cavitation in pipelines“ promoveerde tot doctor in de technische wetenschappen. De bedoelde stelling luidt: „De cavitierende stroming van een vloeistof om een lichaam kan worden opgevat als de transone stroming van een medium met drukafhankelijke eigenschappen. De olotselinge drukstijging aan de benedenstroomse zijde van het gebied met cavitatiebellen heeft hierbij het karakter van een stationaire schokgolf“. Mogelijk zijn

er mensen onder u die hier wat aan hebben.

Record

Voordat we het aan de vergetelheid prijs geven volgt hier een merkwaardig feit: drie jongemannen, V. Andrenge (25) uit Sint Annaparochie, H. Bosselaar (24) uit Baarn en C. Dassen (20) uit Velp, hebben het wereldrecord achteruit lopen verbeterd en gebracht op 29,8 km. De geslaagde poging werd ondernomen na intensieve trainingen in de polders rond Eemnes. Wie er zin in heeft de prestatie te verbeteren moet wel bedenken, dat het drietal in Baarn volkomen uitgeput over de finish kwam.

tootootje



Door Hans Konings en Wiel Seuskens



Eieren
„Grand-Mère“

Breek 4 eieren in een kom, voeg snufje zout toe, 1 volle eetlepel poedersuiker, 1 eetlepel fijngewreven gepelde amandelen, 2 fijn verkruimelde bitterkoekjes, 1 eetlepel oranjebloesemwater, 1 theelepel citroensap en een mespunt kaneel. Klop het mengsel goed door elkaar en giet het dan in een beboterde vuurvaste schaal. Zet de schaal, afgedekt met een deksel of met aluminiumfolie in een voorverwarmde, matig hete oven tot de eieren bijna gestold zijn. Ze moeten, zoals het oude recept zegt „nog een beetje bibberen“. Strooi er poedersuiker overheen en brand daarin met een pook of ander staafje ijzer, dat u eerst in de gasvlam roodgloeiend hebt gemaakt, gecarameliseerde strepen.

FRED BASSET



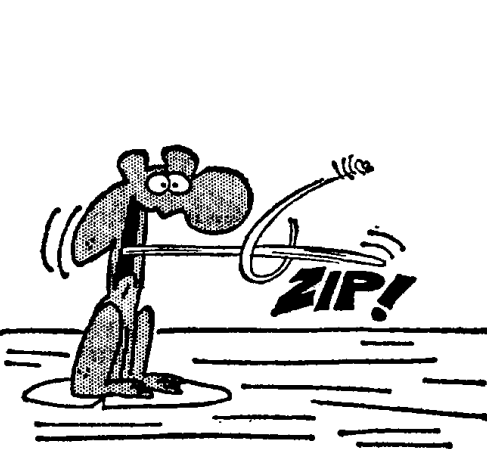
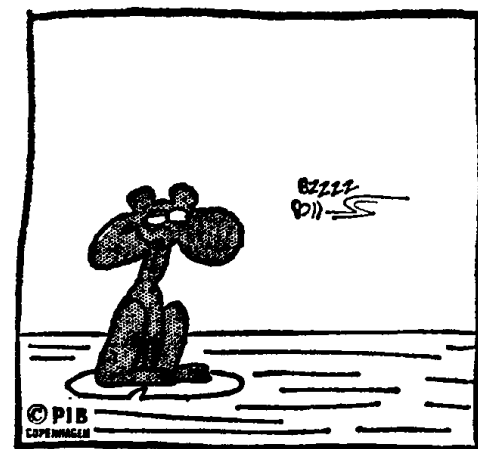
GA MEE JU DE KEUKEN UIT! WE GAAN THEEDRINKEN...



Hij heeft al uit m'n bak gegeten...



DIERENLEED



Roger Bollen



Heer Bommel en de Doorluchtigheid



8006. Toen de burgemeester verder gereden was, liep heer Ollie een eindje met Tom Poes op. „Dicker-dack“ was helemaal ingepalmd. „Klaagde de eerste. Het is heel droevig, dat men samenkomt tegen een heer en een belastingbetaler. Driegementen, dat is wat ik krijg.“ „Ja, dat bevalt mij ook niet,“ zei Tom Poes. „De lui achter die muur heb-

ben iets te verbergen. Maar het lijkt me het beste om voorlopig het wiel stopperij uit het gezicht te houden en niets te doen.“ Heer Bommel knikte afwezig. Hij had de markies de Cantecler zien aankomen, en die hield hij nu staande, zonder verder op zijn jonge vriend te letten. „Leuk, dat ik u tref,“ sprak hij neerslachtig. „Weet u, ik maak me

ongerust over de Aarts-Coolmoon, u weet wel. Driegementen, bedoel ik. En hij palmt de burgemeester in, terwijl hij mij met gassen gooit. Wij zouden de handen ineen moeten slaan, en ons kritisch moeten opstellen, als u begrijpt wat ik bedoel!“ De edelman hief zijn lorgnet en bestaarde de spreker met koele blik.

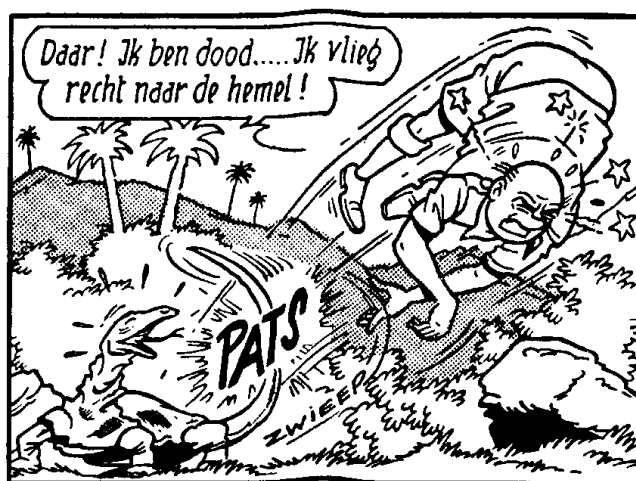
„Parbleu,“ prevelde hij. „Ik stel mij altijd kritisch op, amice. Dat is het enige, wat men tegenover het grau kan doen. Maar ik denk er niet over de handen ineen te slaan! Tiens, hoe plat en stuitend! Het standpunt van een Cantecler de Berneveld kan door niemand gedeeld worden.“

Arman en Ilva



DE NARE VARAAN

Suske en Wiske



de ABN
een goede grote bank

TOTAAL ASSORTIMENT
GROOTSTAD-KOLLEKTIE

- Dameskleding
- Herenmode
- Twen-Shop

MENGELERS
MODECENTRUM HORNESBROEK

PRIM

PRIM

Bezoek onze exclusieve

ZOMER- EN PINKSTERSHOW

vanaf heden en op

2de PINKSTERDAG

van 9.00 tot 18.00 uur in

KASTEEL DOENRADE
ELITE MEUBEL

LIMPENSWEG 20, DOENRADE, TELEFOON 04492-2037

* Ook 's zaterdags open *



Dit is

exclusief!

Dit is

groots!

Dit is

uniek!

in

Nederland!

In het romantisch en sprookjesachtig ingericht

KASTEEL DOENRADE

vindt u thans een uitgelezen collectie meubelen die u ook in vorstenhuizen zult zien staan, een collectie welke nog nimmer in Nederland vertoond is, zoals:

RENAISSANCE - TOSCAANS,

ANTIEK NOTEN

LODEWIJK XV - LODEWIJK XVI

ROCCO

KING GEORGE - CHESTERFIELD

LOUIS PHILIP

tevens grote sortering in

PERZISCHE en OOSTERSE

TAPIJEN

waaronder antieke Beloechten

Ook:

KLASSIEKE VERLICHTING

Ook kunt u er deze meubelen en perzen kopen, die dan uitsluitend van de erkende woninginrichter en meubelhandelaar in uw eigen woonplaats worden geleverd.

De entree bedraagt één gulden.

Vraag aan uw woninginrichter/meubelhandelaar een introductiekart en u heeft vrije toegang.

Alleen al het bezichtigen is een genoegen!

OPENINGSTUJD

maandag t.m. zaterdag 9.00-18.00 uur

gelegen langs de rijksweg

Sittard-Heerlen

(ruime parkeergelegenheid)

* Een fijn doel, zo'n bezichtiging, op uw vrije dagen *

TE KOOP AANGEB.

Te k. een WOONKAMER met radio, tv, kachel, luxe 163 br., 1.45 hoog 1 x 1.35 br., 1.35 hoog. 2x. Groenstraat 7, Waubach.

Te k. SALONKAST, twee deuren, ant. stoel. Acaciastr. 38 Brunssum tot 18 u.

Te k. mod. pal. RADIOSALONKAST m. ingeb. stereo-pomp. Emmastr. 28 Hroek.

Te k. aangeb. grote BUN-GALOWENT. Te bevragen in Wendelstraat 32 Schaesberg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina-plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN m. bergmeubels, etheokken kamers, slaapk. Inruil en gemak. betaling. Kock Kampstr. 62 Lindendreef-Geleen, tel. 43412.

Te koop d. blauwe KIN- DERWAGEN. Mutsaerts 44 a.n. f 125.- Oude Linde- straat 46 Heerlen, tel. 712193.

Gecomb. draaibare kleine TV en radio, nieuw, kan zo- ver stroom als op accu's gebruikt worden, zeer ge- schikt v. kamperen of boot. Brg. o no V 9617 bijk. L.D. Vburg.

Hoge KINDERWAGEN pr.st. Vaechsch 9 N'hagen.

Te k. grote GASHAARD f 225.-, Mini gas f 125.-, tel. 04493-1229.

Te koop MINIGASKACHEL, gasaard dru, keukentafel en 4 stoelen, 2 vloerkleden, kinderlessenaar. J. Camperstr. 26 Heerlen, tel. 713566.

Antieke WAPENS inkoop verkoop en ruilen van alle soorten oud. wapens. Ty- adres La Plancha Hoofdst. 26 Amstenrade, tel. 2296.

Te k. antieke eiken KAST 150 x 200 jaar oud. Eys- senstr. 13 Wijandrade, tel. 0447-1846.

Te k. LINTZAAGWIEL di- am. 90 cm. n.v. 3 pk motor. Akerstr. 48 Heerlen.

AQUARIUM compl. m. omb. pl. en vissen 1.80 lang. Vor- stenstr. 34 Hrl. Na 7 uur.

ANTIEK te k. 6 Henry II stoelen, zeer oud spinnew. Mech. etheok. Biedm. stoel. ant. hangklok. Weyenweg 203 Trebeek.

BUITENSHOW. Dagelijks buitenshow in zonvering. in 45 Wendelstraat 32 Schaes- berg (Eikse).

Te k. OLIEHAARD met 3 kanten. Te bevr. Josephina- plein 3 Bleyerbeide.

Te k. HERENSPORTIETS (burgers) Den Haagstr. 10 Heerlen.

Te k. TREKHAAK Fiat 1300 35. Post. Erenstraat 13, Heerlenbaan.

Te k. glazen VOLIERE v. binnen of buiten m. kaneel- en 3 pers. tent. Schaesbergerweg 95, Heerlen.

Antieke Mechelse KAST-voetstuk wegens verhuizing Na 13.00 u. Voorsterstraat 147 Bleyerbeide.

VERLICHTING, kappen O.L. Vrouwstr. 8 Kerkrade.

economie vandaag

Overschot Duitsland 18 miljard

BONN — Het overschot op de Westduitse handelsbalans (verschil tussen import en export) bedroeg in het eerste trimester van dit jaar bijna 18 miljard mark (8,5), het grootste voordelige exportoverschil sinds januari-april 1968, toen dit 18,4 miljard beliep. De invoer nam toe met 18,30 pct. tot 56,2 miljard, maar de uitvoer met 32,3 pct. tot 74 miljard.

Korter werken autofabrieken

ANTWERPEN — Een der Antwerpse exportfabrieken van General Motors 10 dagen sluiten, waardoor 5 duizend arbeiders tijdelijk zonder werk zullen zijn. Zij krijgen de normale werkloosheidsuitkering, plus van de GM-directie 10 gld. extra per dag. Ook de Opel-fabrieken te Rüsselsheim, Bochum en Kaiserslautern zal ca. 36 duizend werknemers dagen korter laten werken.

Pleidooi voor het sparen

AMSTERDAM — De directie van Rabobank heeft een pleidooi gehouden voor het sparen, dat steeds minder „in“ raakt. Juist de onzekerheden van ons bestaan, die de spaarzin doen verdwijnen, moeten volgens Rabo reden zijn om méér te sparen en wel om middelen te hebben — niet zozeer voor de oude dag — dan wel voor de kwade dag, waarop bepaalde goederen schaars dreigen te worden, of onvoorzien, extra gezinsuitgaven moeten worden gedaan. De aan de Rabobanken toe- vertrouwde middelen in het eerste trimester van dit jaar daalden van duizend miljoen gld. in 1973 tot 640 miljoen gld. in de eerste vier maanden van dit jaar.

België had meevaller

BRUSSEL — België raamt het overschot op zijn betalingsbalans in het eerste trimester van dit jaar op ca. 385 miljoen. Vorig jaar bedroeg dit overschot 721 miljoen. Ondanks de achteruitgang acht men in Brussel dit resultaat „zeer bevredigend“, gezien in het licht van de oliecrisis, die in België bijzonder hevig heeft gewoed.

Onderhoud van auto niet duur

ROTTERDAM — Automobielen in Rotterdam zijn voor 1974 niet optimistisch. In het eerste kwartaal van dit jaar daalde de verkoop van auto's met 32,5 pct. De winst over 1973 daalde tot een kwart van die over '72, zodat het dividend wordt teruggebracht van f 160 tot f 60. Het bedrijf betreurt het teruglopende onderhoud- en reparatie-aanbod, omdat klanten er niet van onderhouden te duur is geworden. De directie wijst er op, dat regelmatig onderhoud niet meer dan 10 pct. per gereden kilometer bedraagt, terwijl het de verkeersveiligheid in hoge mate dient.

Besparing energie

AMSTERDAM — De stichting „Toekomstbeeld der techniek“ van het Kon. instituut van ingenieurs heeft berekend, dat het mogelijk is om — zonder ingrijpende maatregelen — in onze economie — ongeveer 15 pct. te verwachten energieverbruik. Het grootste deel hiervan — 10 pct. — is te besparen in de ruimteverwarming en het overige in huishoudelijk energieverbruik. Op een bijeenkomst op 12 juni a.s. te Utrecht gaat de stichting pleiten voor een beleid, dat niet alleen gebruik maakt van grijzen, tarieven en heffingen voor energiebesparing, maar ook voor voorlichting en advisering aan de verbruikers.

overigens

acht de regering het, met het oog op de voortdurende opwaartse druk op de prijzen, nodig de verplichting tot melding van prijsverhogingen te handhaven. ● heeft de Wereldbank de laatste weken grote leningen op de laatste weken van het afgelopen jaar toegestaan. ● heeft ook de Hei- miden-Oosten. ● heeft ook de Hei- miden in het afgelopen jaar moeilij- dem in het afgelopen jaar moeilij- dem ondervonden door het Ara- bische olie-embargo. ● is de Stoom- schipperijen Tugenthe niet pessimistisch spinnerij heeft bedrijfsresultaten in 1974, over de Heidegamerij N.V. (indu- strie en handel) een zich voortzet- tende groei in omzet en resultaat.

Inclusief saldo van de Rijkspostspaarbank

PTT-winst 529 miljoen

Van onze correspondent
DEN HAAG — De PTT heeft over 1973 een winst behaald van 529 miljoen gulden, met inbegrip van een positief saldo van f 41,5 miljoen van de Rijkspostspaarbank. Het staatsbedrijf had gerekend op een netto-winst die nog f 55 miljoen hoger lag, aldus blijkt uit het donderdag verschenen jaarverslag. In 1972 boekte de PTT in totaal 370,1 miljoen winst, waarvan 31,8 miljoen gulden van de rijkspostspaarbank.

Verliezen die de PTT in 1973 in enkele sectoren leed, in totaal 107,1 miljoen gulden worden ruimschoots goedgehaakt door de winst op het telefoonverkeer (284,5 miljoen), diverse renteopbrengsten (220,8 miljoen) de post giro (61,6 miljoen) de telegrafie (27,6 miljoen) en de rijkspostspaarbank.

Tariefsverhoging
De tariefsverhogingen van 1972 en 1973 zijn de belangrijkste oorzaken van het betere bedrijfsresultaat, zo schrijft de directie in het jaarverslag. Dat de extra-winst van 55 miljoen gulden niet werd bereikt, is voornamelijk veroorzaakt doordat de verhoging van de posttarieven op 1 september 1973 slechts een deel van het voorgenomen totaal bevatte. Het verschilcijfer van de post bedroeg 100,1 miljoen.

De energiecrisis aan het einde van 1973 heeft de PTT ook nog een onverwacht grotere omzet en winst opgeleverd, ook al laat de directie niet onvermeld dat verminderde activiteit van het bedrijfsleven, waarvan de energieschaarste de oorzaak is, op den duur ook een nadelige invloed op de inkomsten van de PTT zal hebben. De grotere omzet in de laatste maanden van 1973 is vooral te danken aan de sterk toegenomen telefoon- en telecommunicatie.

Op de wachtlijst voor nieuwe telefoonaansluitingen stonden aan het einde van het jaar 95.000 aanvragers

Omzet van Stevin-groep boven miljard
DEN HAAG — De Stevin-groep, waartoe ook het te Heerlen gevestigde bedrijf Laeven behoort, verwacht in 1974 een omzet van ongeveer f 1,1 miljard. In 1973 bedroeg de omzet f 995 miljoen gulden. De orderportefeuille beloopt op het ogenblik f 1,1 miljard tegen f 829 miljoen eind 1973.

Verwacht wordt dat ook de winst zal stijgen. Over het door de dividenduitkering in aandelen verhoogde kapitaal zal de winst per aandeel niet lager zijn dan die over 1973. Het bestuur kijkt met enige zorg naar de stijgende kosten maar handhaaft toch zijn gematigd optimisme over de vooruitzichten. Stevin is, ondanks het feit dat Nederland voor de wegebouw geen groei- markt meer heeft, toch zeer gelukkig met zijn grote wegebouwdienst. Er is in het buitenland wel groei in de wegebouw. In Afrika ziet men grote mogelijkheden. Als voorbeeld wordt Nigeria genoemd, waar de wege- bouwactiviteiten in 1973 enorm zijn toegenomen. Stevin verwacht de eerste jaren geen moeilijkheden met de financiering.

Er werden in 1973 209.000 nieuwe aansluitingen gemaakt (1972: 189.000), waardoor het totaal aantal aansluitingen eind december 2,8 miljoen bedroeg. Tariefsverhogingen voor telefoongesprekken brachten de PTT 160 miljoen meer omzet op een stijging van de interlokale gespreksduur (plus 10 procent) en het aantal internationale gesprekken (plus 15 procent) ver- grootten de omzet met 156 miljoen gulden. In het jaarverslag wordt ook melding gemaakt van de verkeersomvang waarmee bedoeld wordt de diensten die door de PTT per jaar verleend worden geteld in miljoenen of miljarden gulden. Tot de miljardenklasse behoren de binnenlandse poststukken en de binnenlandse telefoongesprekken, die in 1973 beide boven de 3,1 miljard gulden uitkwamen. De mogelijkheid tot het kosteloos opnemen van geld in het buitenland door middel van girobetaalkaarten blijkt in een behoefte te voorzien. Verd in 1972 voor 30 miljoen gulden opgenomen, in 1973 is dit gestegen tot 70 miljoen gulden.

BEURS- overzicht

Afbrokkelend

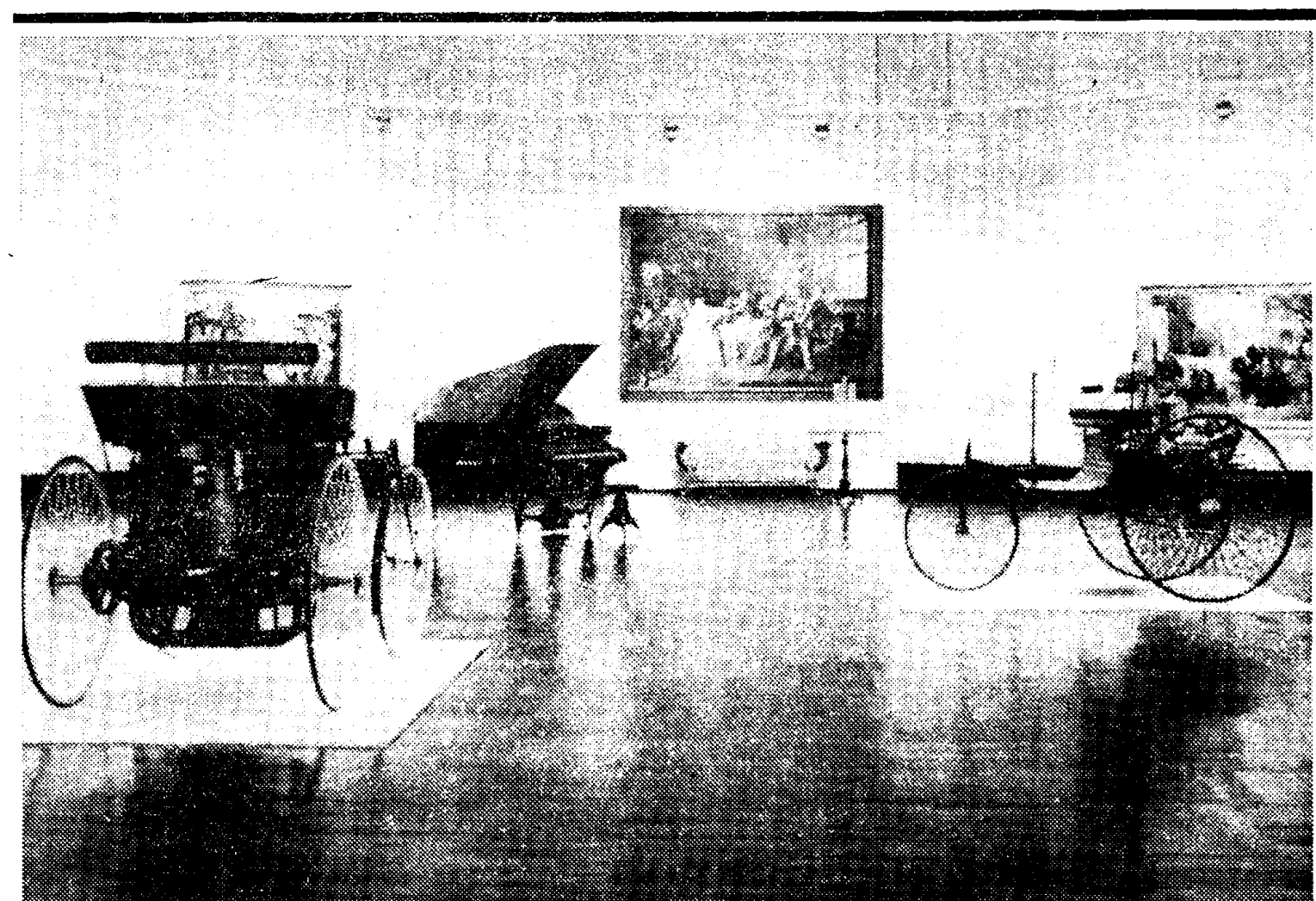
AMSTERDAM — Bij de start van de handel zijn veel noteringen gedaald. De internationals moesten over de gehele linie achteruit en zwak in de markt lagen voorts de bankaandelen. De reactie was een gevolg van de sterke koersdaling van de noteringen op de Amerikaanse markt waarbij het Dow Jones-gemiddelde voor het eerst dit jaar beneden de 800-grens kwam te liggen.

Van de hoofdfondsen moest Akzo 40 cent terug, Hoogovens 20 cent, Philips 40 cent, Unilever 30 cent en Kon. Olie 40 cent. De verliezen bleven voor de internationals beperkt wegens een verdere stijging van de dollar met ruim twee cent tot iets boven de f 2,67.

ABN moest f 2,50 terug, AMRO ruim f 2, Nationale Nederlanden werd ex f 1,26 dividend verhandeld; daarmee rekening houdend daalde het met 25 cent.

Op de obligatiemarkt gingen de noteringen dooreengenoemen iets omhoog. In de scheepvaart gingen de noteringen overwegend wat naar boven. Zwak in de markt lag voorts Heineken waarvan de koers met f 3 inzakte. Gedurende de handel is Kon. Olie 80 cent gedaald, Unilever 70 cent, Philips 40 cent, Akzo bijna een gulden en Hoogovens bleef vrijwel onveranderd.

In de lokale sector overheersten de koersdalingen. Verlies van 13 gld. was weggelegd voor Interlas. Zwak in de markt lag opnieuw het verzekeringsfonds Ennia. Ingevolge de uitspraken van het bestuur dat het niets voor een fusie voelt. Zwak in de markt lagen voorts Pont Hout, Sanders Behang, Rijn-Schelde-Verolme, Ibelings, Vihami, Twentse Kabel, Bos Kalis en Bredero. Het jaarverslag van Verto werd gehonoreerd met een stijging van ruim f 1; dat van Nyma met een stijging van bijna f 3,50. Proost en Brandt ging f 9 naar boven. Macintosh was ex dividend f 5 hoger. De Telegraaf ging met f 2 vooruit.



★ Oude auto's in kunstsalon ★

• Twee old timers uit de 19e eeuw van Benz en Daimler, kunstvol met de hand gemaakt, getuigen van het begin van het benzinetijdperk op een tentoonstelling in München. Al een eeuw geleden deden zij dienst, maar toen als pronkstuk van nieuw vernuft op een wereldtentoonstelling.

Prijsdaling grondstoffen duurt voort

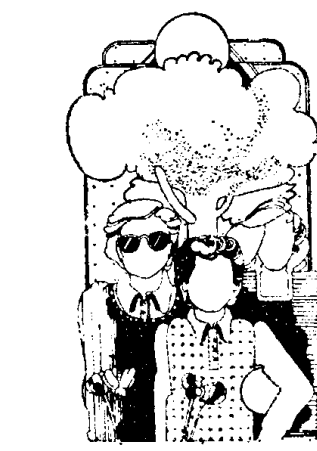
LONDEN — De prijsdaling op de internationale grondstoffenmarkt duurt onverminderd voort. Het door Reuter berekende samengestelde prijs-indexcijfer voor grondstoffen daalde woensdag tot het laagste peil sinds zes maanden. De index (1913: 100) ging 19,7 punten omhoog tot 1.286,4. Op 26 februari was 1.479,7 bereikt. Een jaar geleden was de stand van de op zevenen belangrijke grondstoffennoteringen gebaseerde index 939,2. De terugval van woensdag was voornamelijk het gevolg van de voortdurende prijsdaling voor non-ferrometa- len. Op de Londense metaalbeurs daalde koper 74 pond in prijs tot 1.016 pond sterling per ton. tin no- teerde rond het middaguur 3.550 pond per ton, 90 pond lager dan dinsdag en 250 pond onder het niveau van een week geleden. De zinkprijs gaf ten opzichte van dinsdag een daling van 130 pond te zien tot 800 pond sterling

per ton. Lood noteerde 236,50 pond per ton, 16,50 pond lager dan de vorige dag.
Op de andere goederenmarkten in Londen daalden de noteringen ook.

Voor suiker werd 228 pond sterling per ton genoteerd (een daling van 4 pond). Cacao daalde 28,50 pond in prijs tot 1.011,50 pond sterling per ton. De Londense rubbernotering daalde een penny tot 35,75 pence per kg. Vlees noteerde een fractie hoger, maar de overige vegen grondstoffen waarop het indexcijfer is gebaseerd waren allemaal onveranderd.

Avondkoersen
AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen donderdag- avond de volgende koersen tot stand: (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).
AKZO 58,50 (58,20)
Hoogovens niet genoteerd (77,80)
Kon. Olie 77,50-78,10 gedaan en laten (77,80)
Philips 30,60-30,90 gedaan en laten (30,80)

Unilever 111,00-111,30 (111,00).
KLM niet genoteerd (84,50)



(ADVERTENTIE)
Dagelijks zorgen inleveren bij de ingang...
In vakantiedorp Eifenmeer bent u 'r helemaal uit. Daar valt o zo veel te beleven. Om 'ns wat te noemen: verwarmd zwembad, natuurbad, speeltuin, restau- rant, 'bruin café en midgetgolf. Camping grenzend aan uniek natuureservaat.
Vakantiedorp Eifenmeer/Herkenbosch
7 km ten oosten van Roermond.
Tel. 04752 - 16 89 - 25 50.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN			
AKZO f 20.....	59,20	58,20	
ABN f 100.....	251,00	248,00	
AMRO f 20.....	63,20	61,50	
Ad'am Rubber f 750.....	—	206,00	
Dell-Mij f 75.....	114,00	114,80	
Dordtsche P. f 20.....	100,00	99,20	
Dordtsche P. pref.....	—	—	
Heineken f 25.....	173,00	169,00	
Heineken f 25.....	136,00	131,10	
I.A.L. Hold. f 100.....	—	—	
I.O.G.V. f 20.....	77,70	77,80	
HVA-Mij f 100.....	78,50	78,50	
KLM f 100.....	64,90	64,50	
Kon. Olie f 20.....	78,70	77,80	
KNSM f 100.....	121,00	121,00	
Nat. Ned. f 10.....	67,50	65,00	
Omsmeren cert.....	364,00	362,00	
Philips f 10.....	31,10	30,80	
Robeco f 50.....	182,70	180,60	
Rolinto f 50.....	123,30	121,00	
Schoepv.un. f 50.....	124,10	125,50	
Unilever f 20.....	111,70	111,00	
OBLIGATIES			
Staatsleningen			
Ned. 70-95.....	83,20	83,20	
Idem 70-III.....	86,20	86,00	
Idem 70-77.....	98,50	98,70	
1/4 Id. 84-98.....	79,40	79,70	
1/4 Idem 71-81.....	79,40	79,90	
2 Idem 72-97.....	76,30	76,60	
Idem 68-94.....	77,20	77,20	
1/2 Idem 68-IV.....	74,90	74,20	
1/2 Idem 67-92.....	74,90	74,20	
1/2 Idem 67-92.....	74,90	74,20	
1/4 Idem 65-II.....	77,40	77,40	
1/4 Idem 64-II.....	77,40	76,00	
1/4 Idem 64-94.....	70,30	70,30	
Converteerbare Obligaties			
1/4 AKZO.....	73,50	73,50	
1/4 A.B.N.....	92,00	91,50	
1/4 AMRO '73.....	91,80	91,20	
1/4 AMRO.....	143,75	143,75	
1/4 Bührm. T.....	89,50	89,50	
1/4 Elsevier.....	90,00	90,00	
1/4 Gelder.....	90,10	90,30	
1/4 Gist-Br.....	95,50	95,10	
1/4 Grönten.....	113,50	114,00	
1/4 Hoopov.....	88,30	—	
1/4 KLM.....	71,50	147,50	
1/4 K.N. Pa.....	151,00	151,00	
1/4 Macintosh '73.....	77,00	75,60	
AANDELEN			
Bank Cred. Verzek.			
AMEV.....	115,00	106,70	
AMFAS.....	93,00	92,00 b	
Ass. St. R'dam.....	93,00	92,00	
Ennia.....	138,00	135,00 a	
Mees Hope.....	135,00	135,00	
Ned. Credietb.....	41,90	41,30	
NMB.....	163,20	163,00	
Slavenb. Bnk.....	2560,00	2570,00	
Fr. Gr. Hyp. Bk.....	104,00	102,50	
Tilb. Hyp. Bk.....	160,00	156,00	
Westl. Utr. Hyp.....	325,00	315,00	
AANDELEN			
Handel Industr. & Div.			
ACF.....	280,50	278,20	
AHO-BOS.....	39,00	39,00	
Ahold.....	69,00	69,50	
Amas.....	40,00	39,00 b	
Asd. Droogd.....	119,00	119,00	
Asd. Rijtuig.....	140,50	140,00	
Aniem Nat.....	22,50	23,30	
Arnh. Schwb.....	165,00	164,00 b	
Asselberg.....	851,00	851,00	
Audet.....	225,00 b	231,00	
Aut. Screw.....	130,00	128,00	
Aut. Ind. Rt.....	1215,00	1210,00	
Ballast-N.....	38,40	38,00	
BAM.....	78,60	79,20	
Batava.....	1275,00	1275,00	
Batenburg.....	265,00	262,00	
Beek van.....	129,50	129,00	
Beers.....	91,00	88,00	
Begemann.....	91,00	88,00	
Bergoss.....	273,50	275,00	
Berkel P.....	159,00	149,00	
Blydenst.....	680,00	680,00	
Boer Druk.....	240,00	—	
Bolsumij W.....	111,50	111,00	
Borsumij W.....	78,00	77,60	
Bos Kalis.....	106,00	102,50	
BOZ.....	375,00	395,00	
Brak Bouw.....	325,00	325,00	
Bravo VG.....	1540,00	—	
Id. Cert.....	1525,00	1515,00	
Bredereo VB.....	454,80	448,00	
Id. Cert.....	454,80	440,00	
Buhrmann-T.....	—	—	
Id. Cert.....	73,20	73,20	
Calvé-D cert.....	155,50	142,00	
Id. Cert.....	71,50	10,90	
Centr. Suiker.....	—	1080,00	
Id. Cert.....	—	—	
Ceteco.....	174,00	169,00	
Id. Cert.....	174,00	170,00	
Chamotte.....	62,50	61,10	
Cindit-Key.....	57,50	57,50	
Cont. Br. T.....	14,00	14,00	
Crane Ned.....	970,00	980,00	
Dessaux.....	79,00	78,00	
Dikkers.....	58,80	58,50	
D. Ov. Houth.....	235,00	241,00	
Droge.....	1590,00	1590,00	
Dukker App.....	475,00	475,00	
Econosto.....	47,00	49,00	
Elsevier.....	590,00	538,00	
Idem cert.....	589,00	585,50	
EMBA.....	268,00	980,00	
Enkes.....	63,00	66,00	
Fokker.....	36,20	36,20	
Ford Auto.....	510,00 b	—	
Furness.....	95,50	93,50	
Gamma h.....	44,00	44,00	
Idem 5 pt pet.....	—	18 00 b	
Gelder cert.....	79,80	79,50	
Gerofabr.....	65,50	68,90	
Gieszen.....	580,00	574,00	
Giet Broc.....	73,50	74,50	
Idem cert.....	73,50	74,50	
Houdsmi.....	100,00	101,00	
Hout.....	129,00	120,00 b	
Grönten.....	192,50	190,50	
Grofsmed.....	146,00	146,00	
Hagemeijer.....	107,00	107,00	
Hambro CCC.....	76,00	72,90	
Helma Hold.....	36,30	37,00	
Hero Cons.....	164,00	164,00	
Heybroek.....	—	—	
Hoeks' Maen.....	102,50	101,00	
Holec.....	250,00	250,50	
Holi. Beton.....	52,00	53,00	
Holl. Beton c.....	51,00	51,00	
ICU.....	85,50	83,90	
IHC Holland.....	34,50	34,50	
Ind. Maatsch.....	185,00	183,00	
IBB Kondor.....	63,00	62,50	
Interlas.....	168,00	154,00	
Internatio M.....	86,00	65,90	
Intertum.....	1110,00	1125,00	
Kappa Pap.....	229,00	229,00	
Kempen en B.....	116,00 b	119,50	
Key Houth.....	3100,00 b	—	
Klene S.....	272,00	271,00	
Kloos.....	127,00	128,00	
Kluwer.....	106,00	107,50	
Kon. Bijenkorf.....	72,10	71,90	
Id. Cert.....	71,50	71,90	
Id. 8 pct. cum.....	10,90	10,90	
Kon. Ned. Pap.....	74,70	73,50	
Krasnapolsky.....	100,00	—	
KSH.....	68,00	67,20	
KVT.....	67,00	67,00	
Kwaite.....	25,50	26,00	
Landre gl.....	130,00 b	130,00	
Leidsche Wol.....	175,50	182,00	
Lindet. Jacob.....	255,00	250,00	
Lijm. Gel.....	153,00	153,00	
Macintosh.....	83,00	83,00	
Meneba.....	129,00	131,00	
Metavap.....	2530,00	2600,00	
Meteor Bel.....	435,00	80,50	
Molukse.....	80,50	80,50	
Mijnb. W.....	1170,00	1170,00	
Naarden.....	55,80	56,50	
Naeff.....	118,00 b	118,00 b	
Nat. Grondbezit.....	37,00	67,00	
NBM-Bouw.....	74,00	74,00	
Nief.....	1490,00	1490,00	
Nederhout.....	29,20	29,00	
Ned. Bontw.....	924,00	320,00	
Ned. Dagbl.....	185,00 b	199,00	
Ned. Cert.....	462,50 b	487,50	
Nelle.....	334,00	332,00	
Nietam.....	100,20	100,00 b	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nutricia gb.....	92,50	90,30	
Nutricia vb.....	83,00	90,20	
Nyma.....	37,60	41,50	
Nijverdal.....	81,00	82,00	
Nord.....	203,50	215,50	
Nord.....	203,50	215,00 b	
Nut			

1e, 2e en tophypotheken

tot 90% taxatie-waarde
onbeperkt mogelijk

Voor eigen-huisbezitters hebben wij verder onze speciale leningsvorm, de **HYPEL**. Deze kan los van uw 1e hypotheek verstrekkt worden en kost per 5.000,- contant kapitaal / 70,- per maand (looptijd 10 jaar). Vrije besteding, snelle behandeling, strikte geheimhouding.

Fa. MOONEN

SAROLEASTRAAT 42 - HEERLEN
TELEFOON 045-710606 en 710608

KANARIE-KWEKERS!

Zaterdag 1 juni koopt fa. Amijs, Heilmond, mannen kanaries op volle zang / 11,-, donkere / 10,-, jonge mannen broed '74 / 6,50, poppen / 3,50, diep-rood intensief mannen / 12,50, poppen / 10,-, diep-rood schimmel mannen / 12,-, poppen / 7,50, baard-puffers / 17,50, kneu- en slijstastaards / 11,-, zebra-vinken / 6,- p.p., Japanse meeuwjes / 3,- p.p., valk-parkieten / 25,- p.p., rood-rug parkieten / 27,50 p.p., Rosella parkieten / 100,- p.p. Vogels brengen in HEERLEN bij Hotel Beckers, Emmaplein 25, tussen 9.30 en 10.15 uur; in SITTARD bij Café 't Trefpunt, Markt 35, tussen 11 en 11.30 uur.

Caravanhandel „DE BERG-JES". Ga eerst naar een ander, vergelijk dan de prijzen. Bekend adres in westen des lands. Div. touw- en etacaravans, nieuw en gebruikt vanaf / 2150,-. Flin. motel. Rechtstreeks importeur. Zeer Gratis transport. Schaapsbrug 2, Roelgen, tel. 04749-5079.

Ze staan voor U klaar de **MUNSTERLAND** modellen 1974 top punt v. kwaliteit en afwerking nu m. grote wintertekeningen. Natuurlijk bij A. Fyts en Zn. Houtstr. 16 Merkellbeek. 04492-1213.

TREKCARAVAN t.h. Vencken trading. Rotonde Schelsberg Heerlen, tel. 045-710628. Ook zat. geopend van 10-17 uur.

Kwaliteit en goede service en toch een lage prijs? Dat kan alleen bij **MOSTARD**. La Bohème en Camp-Let vouwcaravans v.a. / 2.695,-. Rheiland, Flipper en Yvon ne touwcaravans v.a. / 3.995,-. Minster, Schimmel en Mustang stacaravans v.a. / 5.895,-. Diverse inruil vouw- en touwcaravans. Financ. motel. Dinadags gesloten. Koop snel dat brengt u extra voordeel.

Mostard Caravans, Rijksweg Zuid 7, Susteren, tel. 04499-1560.

SCHAEBSBERG Vakantiecentrum „De Bousberg". 27 verwarmde stenen bungalows (bezet van 29-6 - 10-8). Moderne camping, speeltuin, kantine, winkel, snackbar, wasserette, recreatieprogramma, verw. zwembad op / 400,-. Vraag folder. Tel. 045-111213.

Te huur **VAKANTIE-BUNGALOW** gel. te Herkenbosch (L) v. 15-6 t.m. 29-6. Tel. 045-212642. Na 18.00 u. x

Profiteer nog van onze winterprijzen en koop nu uw tweede huis keuze uit 6 topmerken o.a. Blue Anchor, Apollo, Atlas, Beverly, Pinal, Jayce **CLIPPER**. Uw adres: A. Fyts en Zn. Houtstr. 16, Merkellbeek, tel. 04492-1213.

Alle losse **ONDERDELEN** voor caravans en aanhangwagens zoals assen, banden, koppelingen, spatborden enz. enz. Tevens verhuur van caravans, aanhangwagens en autotransporters. Fr. Dassen Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 04445-5088.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

Hotel „Bergenburg" heeft moete 1 en 3 pers. **KAMERS** met alle modern comfort voor vakantie beschikbaar. Reservering voor 11 u. 's morgens Thomsonlaan 37 Den Haag tel. 070-495838.

CARAVANS voordel. Henk Cortis B.V. Tourcaravans stacaravans, Kip, Goldstream, Cavalier, Atlas, Apollo, Tolo, Jedo, Medoro, Dreamhome bungalows. Rijksweg 2, 17, Nederweert, 04901-1914.

AUDI exposeert:

VAKANTIE-AUDI

- * schuifdak
- * radio FM en MG
- * automatische rol gordels
- * brandblusser
- * voor..... f 675,-

Alléén bij uw HNG-sterdealer

GARAGE KUCKELKORN B.V. Brugstr. 15 SITTARD

Extra hoge inruilprijzen gedurende onze show op:

HEDEN, VRIJDAG 31 MEI, ZATERDAG 1 JUNI, MAANDAG 3 JUNI
van 9.00 t.m. 18.00 uur

Alle modellen uit voorraad leverbaar

LA DOLCE VITA

Intiem ingerichte **RELAXBAR**

met onze charmante gastvrouwen, die u tot in de kleine uurtjes uitstekend verzorgen.

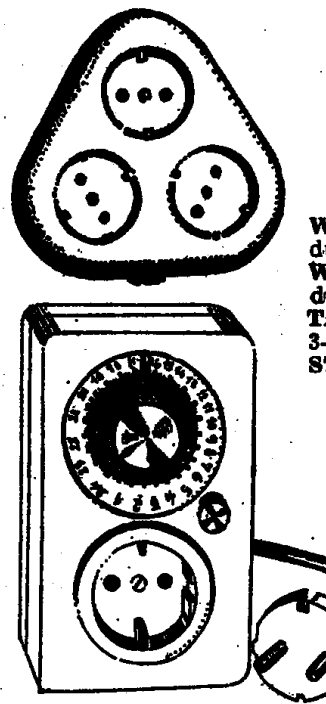
Ook telef. afspraak mogelijk. Adres: Prins Hendriklaan 68 Brunssum, tel. 045-252091. x

LAS VEGAS

Intiem ingerichte **RELAX BAR**

met onze charmante gastvrouwen die u tot in de kleine uurtjes uitstekend verzorgen. Ook telefonische afspraak mogelijk. Adres: Kessenich-Kinrood (plm. 3 km grensovergang Kessenich) Driestak 25, tel. 00-32162336. 's Zondags gesloten. x

Vogelzang - kleine prijzen - grote service



WANDCONTACTDOOS, dubbel opbouw, Kema-keur v.a. / 4.10
WANDCONTACTDOOS, dubbel inbouw, Kema-keur v.a. / 4.15
TAFELCONTACTDOOS, 3- en 4-voudig v.a. / 2.95
STEEKERS, wit v.a. / 0.80

SUEVA, UNIVERSELE TIJDKLOK
Het verbruiksapparaat kan rechtstreeks aangesloten worden. Geschikt voor vele doeleinden, o.a. aquarium, thermostaatverwarming, verwarmingsdekken, licht, etc.
van / 99,- voor / 73,-

INBOUW LICHTDIMMER 400 watt, met ingebouwde schakelaar van / 39.95 voor / 29.95
ZELFBOUW INBOUW-DIMMER, geheel compleet met print en onderdelen van / 21,- voor / 17.95

vogelzang intertronic

HEERLEN
Emmaplein 23 tel. 045-719213
Akerstraat 72 tel. 045-710055

'S MAANDAGS GESLOTEN

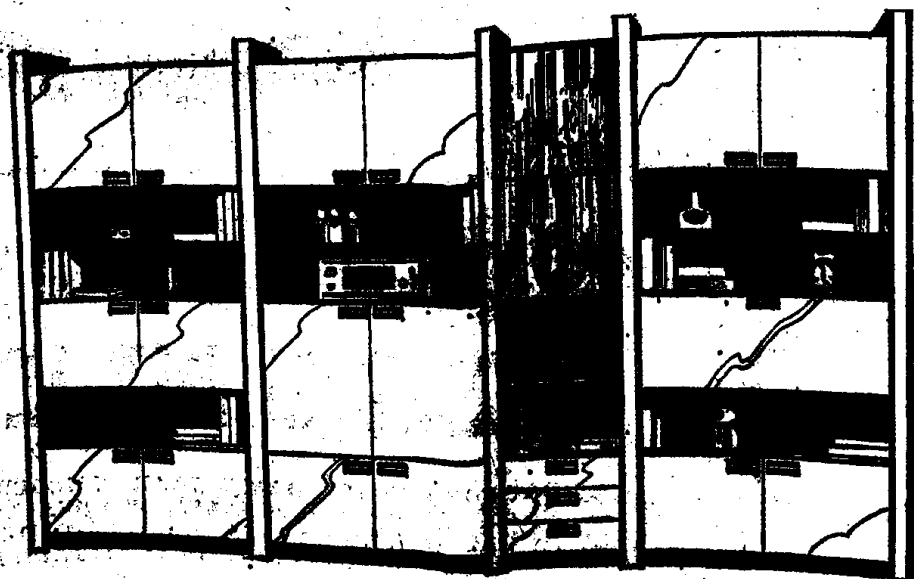
MAASTRICHT
Smedenstraat 25
tel. 043-14100

steek uw licht op bij Van Hooren Woonvisie in Geleen als het om moderne meubelen gaat

unieke pinksterbloemaktie

hoe u 't ook bekijkt, **VAN HOOREN** geeft u een eigen visie op eigentijdse wonen.

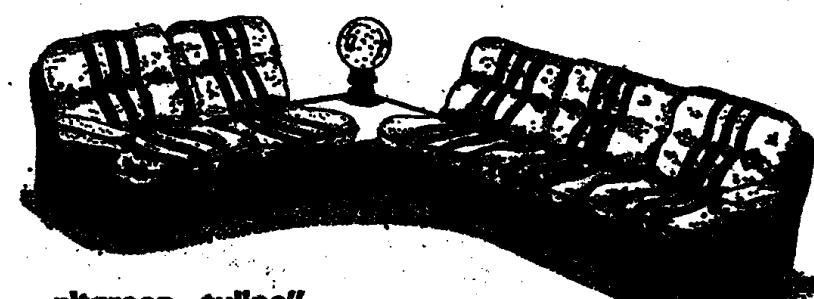
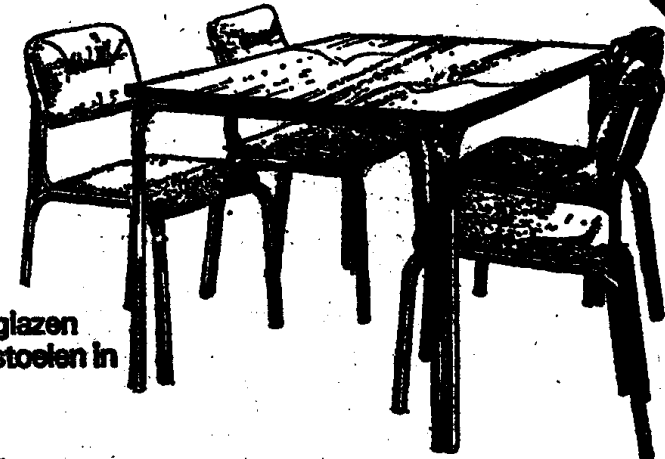
let op de verrassende bloemprijzen in onze zaken



woorwand „moderna" uitgevoerd in zwart met een wit voorfront; 375 cm breed en 219 cm hoog. zeer praktische indeling met o.a.: speciaal t.v.-vak, glasvitrine en bar. compleet als afgebeeld voor de woonvisieprijs van f 1195,-



moderne vierpersoons-eethoek met chroom-onderstel en 'n bronskleurige glazen tafelpaas. magnifiek beklede stoelen in diverse kleurstellingen. woonvisieprijs f 695,- ook als zespersoons leverbaar.



zitgroep „tulipe" zeer functionele elementen in diverse stoffen, often en met dessin. ook leverbaar met losse armleuningen. 5 elementen + hoektafel voor de speciale woonvisieprijs van f 1495,-

gratis bezorging
gratis opslag
gratis 3 jaar volledige service
gratis plattegrond-indeling
gratis parkeren

bezoek ook onze speciale tienerafdeling

VAN HOOREN WOONVISIE

Maestricht, Grote Gracht 42-44-46-48-50-52-54
tel. 043-13046* (50 m van parkeergarage)

Geleen, Mauritslaan 126, tel. 04494-42816
(bij de tunnel) ruime parkeergelegenheid

speciale pinksterbloem-aanbieding: voor de 4-deelsgroep „tulipe" met hoektafel f 295,-

bezoek onze grote pinksterbloemshow op vrijdag, zaterdag en tweede pinksterdag van 14.00 tot 18.00 uur

VAN HOOREN, ZIEN EN VERDER VERTELLEN



Dames-pantalons
slank aklidend, ook in de extra grote maten. Terlenka en trevira
37.90



2-delige dames-badpakken
jeugdige, elegante modellen, korrekte pasvorm, uni en bedrukt
16.50



Dames-tricot-blouses
met korte en lange mouw 100% acryl met prachtige borduursels
14.90



2 stuks „Falke“ panty-nylons
met ingezet kruisstukje, prima pasvorm. Kleuren Paola en amber. Waarde 5.— nu
3.50



Dames-nachthemden
in nylon, katoen en batist, leuke modellen
13.90



Soft beha
met transparante cups (onzichtbaar onder een iets doorschijnende blouse), prima pasvorm
5.95



Tricot heren-shirt
100% aeryl, ideaal om te dragen, makkelijk wasbaar, 10 kleuren, o.a. groen, geel, rood, camel, zwart, etc.
19.00



Gewassen denim jeans pantalon
maakt 'n verschooten indruk, zit strak om de hips, uitlopende pijp
29.75



Badlakens
grote royale maat, in frisse zonnige kleuren en moderne dessins
8.50



Badslippers
in kinder-, dames- en herenmaten, hippe kleuren, met leuke decoraties
1.75

Kapē

HET NIEUWSTE GOEDKOPER

Kapē

HET WARENHUIS MET DE VRIENDELIJKE BEDIENING

HEERLEN GELEEN BRUNSSUM

NUN AUCH IN AACHEN:



DIE TOP-SNACK-BAR
AACHEN, KAPU ZINERGRABEN 6 gegenüber dem Stadttheater
Original: „Wimpy-Hamburger“ Snacks, Wimpy-Tellergerichte und verschiedene Steaks.
GROSSE AUSWAHL IN ERFRISCHUNGSGETRÄNKEN
GUSCHEN Wert DM 1,50

GEMEENSCHAPPELIJKE REGELING MAASLAND

De Commissie van de Gemeenschappelijke Regeling Maasland, p.a. Gemeentehuis Horn, roept gegadigden op voor de functie van

VUILNIS-BELADER

bij de reinigingsdienst „Maasland“

Sollicitanten dienen bereid te zijn ook op te treden als chauffeur van de vuilnisauto en de voegmachine kolkenzuiger. Het bezit van het rijbewijs B - C D is, derhalve vereist.

Aanstelling kan geschieden in de rang van ambtenaar III (bruto maandwedge van / 1.050,— tot / 1.407,— exclusief toelage ad / 45,— ingevolge „Machtigingswet 1974“ en / 51,— toelage wegens zware arbeid).

Schriftelijke sollicitaties dienen vóór 8 juni te worden gezonden aan: Commissie Gemeenschappelijke Regeling Maasland, p.a. Gemeentehuis, Horn.

OCCASIONSSHOW

WEER SENSATIEWEEKEND BIJ VENCKEN. GRIJP UW KANS.

PROFITEER VAN ONZE SENSATIONELE AANBIEDINGEN EN SPOTKOOPIES

Speciale aanbiedingen:

V.W. 1306, 1972	/ 1.490,—
CITROËN 2 C.V., 1971	/ 2.900,—
V.W. 1600, 1970	/ 2.850,—
V.W. 1302, 1971	/ 2.390,—

• Vele soortgelijke aanbiedingen
• Alle auto's met ANWB-keuringsrapport

OPENINGSTIJDEN: doorlopend

VRIJDAG:	10.00—18.30 uur
ZATERDAG:	10.00—17.00 uur
MAANDAG:	10.00—18.00 uur

AUTOMOBIELBEDRIJF VENCKEN
KRUISSTRAAT 63 - HEERLEN
OCCASIONCENTRUM
TEL. 045-412641, toestel 10

De KAMPEERSPECIALIST presenteert



COSTA d'ORA
Het paradepaard 1973-1974. Nu uitgevoerd met een vaste keukenuitbouw waardoor de leefruimte nog groter is geworden. De buitentent is voorzien van een OPTILON-ritssluiting. Maten: buitentent 420x460; binnentent 2x140x200, 1x120x200.
FINANCIERING MOGELIJK

KLINKENBERG

HOENSBROEK
HEISTERBERG 78 - TELEFOON 045 - 211888



Marcel Muyres
Op de centrale typematen van ons kantoor te Sittard hebben wij plaatsingsmogelijkheden voor

typistes

De werkzaamheden hebben een zeer gewaardeerd karakter en vereisen een grote mate van nauwkeurigheid en nauwkeurigheid, zowel met het typen van teksten als de moderne teksten, als met het typen van partituren.

Voor deze functie komen in eerste instantie full-time krachten in aanmerking, terwijl er eveneens beperkte mogelijkheden zijn voor plaatsing van part-time typistes.

Brieven met uitvoerige indelingen en een recente pasfoto worden ingewacht op ons kantoor te Sittard, De Bult 10, tel. 045-211888.

MARCEL MUYRES B.V.

SITTARD — EINDHOVEN — BODEGRAVEN — LEEUWARDEN
ANTWERPEN — LUK — KEULEN

Gevraagd voor indiensttreding met ingang van 1 juli a.s. of eerder

APOTHEKERSASSISTENTEN (2)
met enige jaren ervaring.

PART-TIMEASSISTENTE (1)
of eerstejaars.

EERSTEJAARSASSISTENTE (1)

die met de jonge apotheker willen werken aan een optimale geneesmiddelenvoorziening en patiëntbegeleiding in de nieuw te vestigen apotheek in UBACH OVER WORMS.

Sollicitaties schriftelijk te richten aan J. Meiser, apotheker, tot 15 juni, Faustdreef 95 Utrecht, tel. 030-717566 en vanaf 15 juni, Ereprijs 9 Ubach over Worms.

Administratiekantoor
Mevr. C. Patelski, te Heerlen

zoekt per 1 augustus a.s.

EEN JONGE ASSISTENTE

kennis van boekhouding en typen vereist, enige ervaring is prettig.

Sollicitaties zijn wij zeer graag schriftelijk toegestaan. Postbus 219 Heerlen.

TYPISTES TELEXISTES
voor hele dagen, geen vakantiewerk
Belien tussen 9—17 uur

typsoos
UITZENDORGANISATIE

Heerlen: Schoolstraat 13, tel. 045—71.64.01

KONINKLIJKE BRAND'S BIERBROUWERIJ B.V. te WIJLE

wil in contact treden met de belangstellenden voor de functie van

PROGRAMMEUR

De nieuwe functionaris zal belast worden met de coördinatie bij de geautomatiseerde en geïntegreerde verwerking van de inputdocumenten via een Burroughs B-700 met schijfvergeheugen.

Tevens zal hij in staat moeten zijn zelfstandig noodzakelijk geachte aanpassingen en uitbreidingen van de bestaande programmatuur te verzorgen.

De gedachten gaan uit naar een 20-25-jarige met een gedegen kennis en ervaring op het gebied van automatisering, programmering (COBOL en RPG II) en modern bedrijfsadministratie.

Gegadigden voor deze functie kunnen hun sollicitatie richten aan de Koninklijke Brand's Bierbrouwerij B.V., Brouwerijstraat 2-10, Wijle (L.), t.a.v. Drs. M. A. M. Brand.



HET BIER WAAR LIMBURG TROTS OP IS



BOUGLIONE

Frans Super Circus met een enorm programma
meer dan 150 medewerkers, 200 dieren, komt naar Zuid-Limburg voor slechts 8 dagen

HEERLEN
Standpl.: Sittarderweg-Meezenbroekerweg
van vrijdag 31 mei t.m. maandag 3 juni.
Vrijdag gala-première om 20.15 uur, einde voorstelling 22.45 uur. Zaterdag 2 voorstellingen, matinee 15.00 uur, avond 20.15 uur. Zondag 3 voorstellingen, om 14.00 uur, om 17.00 uur, om 20.15 uur. Maandag 3 voorstellingen, om 14.00 uur, om 17.00 uur, om 20.15 uur. Circustelefoon 045-219184. Kaartverkoop aan de circuscassas van 9 tot 21 uur. Heerlen: Verkeersbureau V.V.V., Parallelweg 6, tel. 045-7.6200. Brunssum: Reissur, Smeets, Pumpensstraat 3, tel. 045-252876. Kerkrade: Sijarenmij, Janssen-Jonzen, Hoofdstraat 54, tel. 0445-2233. Hoensbroek: Shell, Sav. Station H. Strassburger, Nieuwstraat 191, tel. 045-213120.

MAASTRICHT
Standplaats: Maastr. Grachtstraat
van dinsdag 4 juni t.m. donderdag 6 juni.
Dinsdag 4 juni feestelijke matinee om 15.30 uur, avondvoorstelling om 20.15 uur, woensdag 5 voorstellingen, om 14.00 uur, om 17.00 uur, om 20.15 uur, donderdag matinee om 16.30 uur, avondvoorstelling om 20.15 uur. Circustelefoon 043-10198. Kaartverkoop aan de circuscassas van 9 tot 21 uur. Voorverkoop vanaf dinsdag 26 mei bij Verkeersbureau V.V.V., Visserijmids 5, tel. 043-12814 19363.

SITTARD
Standplaats: Kastanjelaan
Slecht één dag vrijdag 7 juni. Vrijdag 7 juni feestelijke matinee om 16.30 uur, grote avondvoorstelling om 20.15 uur. Circustelefoon 04490-1480. Kaartverkoop aan de circuscassas van 9 tot 21 uur. Voorverkoop aan onze speciale cassavragen.

Bezoekt onze grote reizende dierentuin, de gehele dag doorlopend open!

Na afloop der voorstellingen autobussen in alle richtingen.

BOUWBEDRIJF VRECO
vraagt voor directe indiensttreding a.s. dinsdag

METSELAARS TIMMERLIEDEN en AFTIMMERLIEDEN

Tel. 0445-6592 en 6469

AVON - CHARME - SCHOONHEID - AVON
Mevrouw, onze produkten zijn fijn om te verkopen en fijn om te kopen. Dat brengt goed geld op. Stuur vrijblijvend deze bon op naar AVON BENELUX B.V.

Vijzelstraat 2-18, AMSTERDAM-C.
tel. 020-61841 - 64842

Naam
Adres
Tel. 316 7

MONOPOLE

BISQUIT cognac 15. ⁹⁵	WHITE HORSE Scotch whisky 11. ⁵⁰	MATHEUS Rosé 4. ⁹⁵	LANDWIJN 5 flessen rood of wit 9. ⁹⁵
BENEDICTINE Franse likeur 13. ⁹⁵	SMIRNOFF Vodka 10. ⁹⁵	VIEUX v.d. fant extra zacht 8. ⁷⁵	ROSÉ de France 4 flessen 9. ⁷⁵

Streepstraat 5, Schaesberg Kasperenstraat 81, Spekholzerheide Heerlerweg 202, Voerendaal



ZEGT U DIT IETS??

DAT FORD AMSTERDAM 50 JAAR IN NEDERLAND IS??
DAT AUTO KÖNINGS 30 JAAR FORD DEALER IS??
DAT AUTO KÖNINGS 50 JAAR CHEVRON DEALER IS??
DAT AUTO KÖNINGS 50 JAAR IN SITTARD EEN BEGRIIP IS??

NEEN...

KNIP DAN DEZE ADVERTENTIE UIT!

Bij aankoop van een nieuwe Ford Escort of Ford Capri of Ford Taunus of Ford Cortina of Ford Consul of Ford Granada of Ford Transit wordt betreffende auto uitgerust met ons

JUBILEUM PAKKET

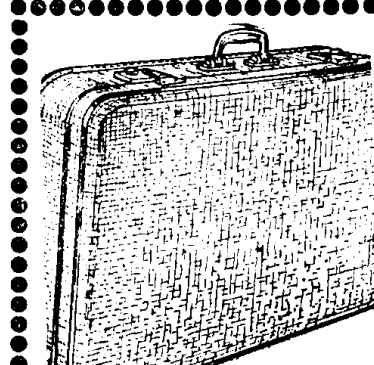
Dit alleen bij

Auto Könings b.v.

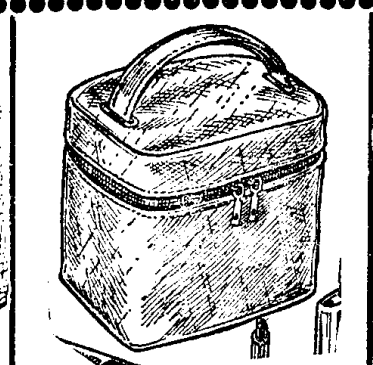
OFFICIAL  DEALER

MGR. VRANCKENSTRAAT 20, SITTARD


nabij ijzeren brug
Directe financiering, ook zonder aanbetaling.



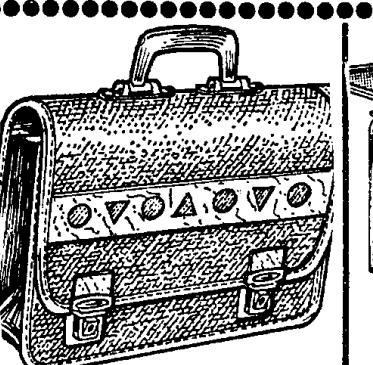
Vakantiekoffers
stevige rondkant-koffers
met solide sloten,
vele sportieve kleuren
65 cm
vanaf **15.95**



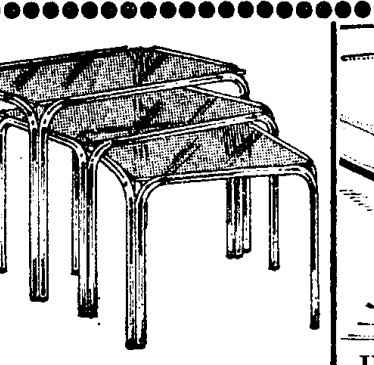
Make-up koffers
het duizend dingen
„boxje“, al uw toilet-
spulletjes keurig
bij elkaar
12.95



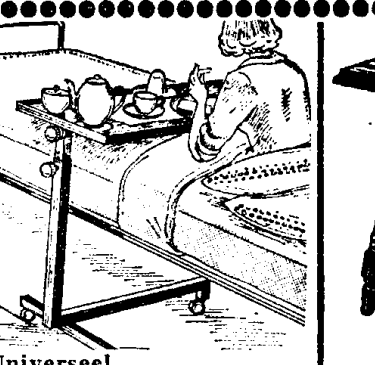
Hand- en schoudertassen
keuze uit meer dan
80 modellen, kleuren
geel, groen, zwart,
bruin, jeans
29.95 **22.95**



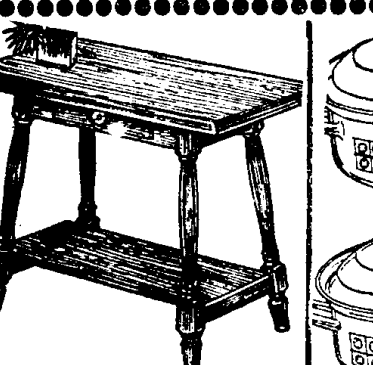
Kinder-schooltassen
voor 'n goed rapport,
leuke sportieve modellen,
in vele kleuren, met
vele vakjes
vanaf **8.95**




3-delige miniset
met fumée-glazen blad
en verchroomde poten
Norm. prijs 75.—
Meeneem-
prijs **65.-**



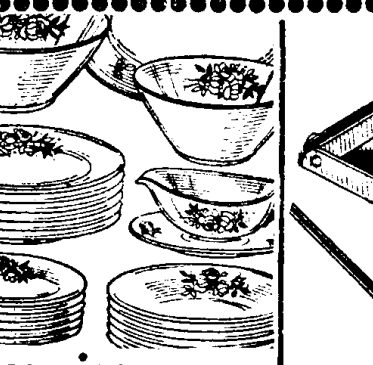
Universeel tafel
'n praktische hulp in
huis, stevig gemoffeld
metalen frame, verstel-
baar blad.
Norm. prijs 39.50
Meeneem-
prijs **30.-**



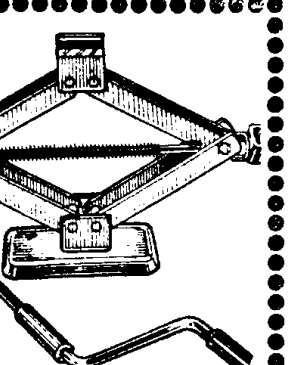
Eikehouten TV-tafel
met fraai gedraaide
poten, past in elk
interieur.
Norm. prijs 149.50
Meeneem-
prijs **125.-**



Pannenset
4-delig, voor gas en
elektra, 3 kookpannen
16, 18, 20 cm, 1 steelpan
16 cm, r.v.s. stootranden.
Norm. prijs 49.50
Meeneem-
prijs **40.-**



Eetservies
6-pers., 22-delig, prachtig
gedecoreerd porselein, de
meest ideale samenstel-
ling voor dagelijks ge-
bruik.
Norm. prijs 49.50
Meeneem-
prijs **40.-**



Schaarkrik
geschikt voor iedere
persoonswagen, hef-
vermogen 1500 kg
van 13.95
nu **11.95**

Kapē

HET NIEUWSTE GOEDKOPER

Kapē

HET WARENHUIS MET DE VRIENDELIJKE BEDIENING

HEERLEN
GELEEN
BRUNSSUM

Mijnland - stacaravans

Druige fabrieksnieuwe 7 en 9 meter
CARAVANS met 15% KORTING
en 1 jaar schriftelijke garantie.

Fabriek „ZWECO“ B.V.

KAMPSTRAAT 8 — GELEEN
Telefoon 04494-47408 Bedrijf
Telefoon 04494-49315 Privé

KSV

Het Bestuur der Katholieke
Schoolvereniging Heerlen
vraagt wegens uitbreiding voor de

**MIDDELBARE
ECONOMISCHE SCHOOL
(MEAO), HEERLEN**

Ruys de Beerenbroucklaan 29
directeur P. H. Krutzen, tel. 71943

**DOCENT(E)
MACHINESCHRIJVEN**

voor 8 — 10 uren

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen zo spoedig mogelijk
zenden aan het bestuur, Kortstraat 18-20, Heerlen.

**TE HUUR
Café-Bar
SALOMEE**

LOCHT 28, HEERLEN

Lage overname,
direct te aanvaarden.
Vakdiploma vereist.

Brieven te richten aan: Koninklijke
Brand's Bierbrouwerij B.V. te Wylre.

**Brand
BIER**

HET BIER WAAR LIMBURG TROTS OP IS

Wij zoeken voor direct

HULP IN DE HUISHOUDING

(intern), zelfstandig, met enige ervaring, in klein gezin met gezellig huis in het Gooi. Wij bieden aan: aantrekkelijk salaris, leuke eigen kamer met radio en t.v., prettige werksfeer. Met uw event. vakantieplannen kunnen wij rekening houden. Als u geïnteresseerd bent kunt u 's avonds na 19.30 uur bellen 02159-16268 of 31586. Of schrijven: Mevr. C. Sleeswijk, Amersfoortsestraatweg 93, Bussum.

**TE HUUR
CENTRUM GELEEN:**

Nog twee moderne, exclusieve winkel-
ruimtes, zeer gunstig gelegen tussen V&D
en C&A. Oplevering ca. september 1974.

Verdere informatie:

L. H. NICOLAI

MAKELAARDIJ B.V.
Stationsstraat 20
Maastricht
Telefoon 043-17888

ZWEMBADEN - SAUNA'S - SOLARIUMS - TOEBEHOREN

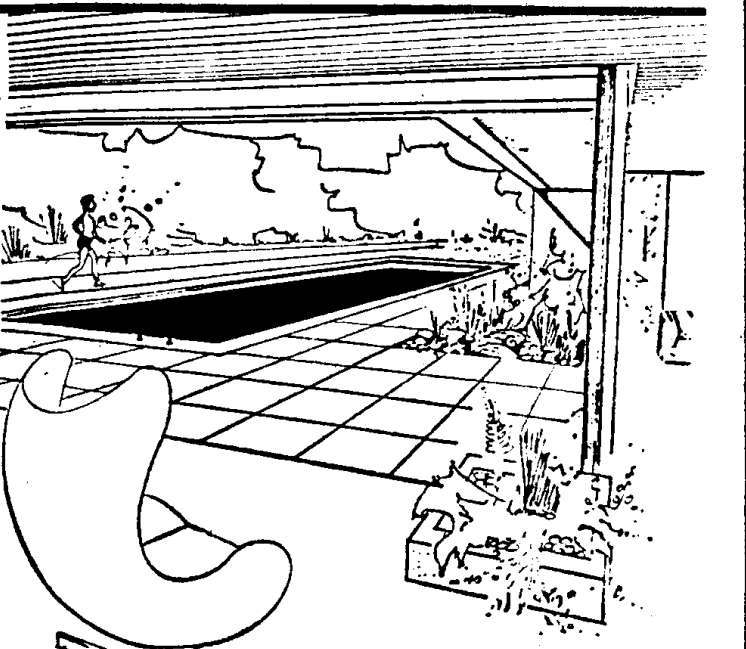
Overweegt u de aanschaf van een eigen
zwembad?

Stuur onderstaande informatiecoupon in en
u ontvangt per omgaande alle gewenste
gegevens of brengt u een vrijblijvend be-
zoek aan ons
LIDO-DEMONSTRATIECENTRUM.

Onze specialisten staan u graag met raad
en daad ter zijde.

**Informatiecoupon
LIDO-ZWEMBADTECHNIEK**

Naam:
Adres:
Plaats:
Tel.nr.:



**Gebrs. AARTS
BORN** Tel. 04498 - 1525
Zwembad-techniek
Agent voor Limburg

**MELCHIOR
VERENIGDE BEDRIJVEN B.V.
MAASTRICHT**

vraagt voor spoedige indiensttreding:

STENO-TYPISTE

ter assistentie op het directiesecretariaat

Noodzakelijk zijn een goede kennis van de Nederlandse
taal, inzicht en zelfstandigheid.

Tot aanbeveling strekt een behoorlijke kennis van de
Duitse, Engelse en Franse taal.

Voor eventuele verdere inlichtingen kunt u zich wenden
tot mej. Maassen, tel. (043)-16750.

Bij belangstelling gaarne schriftelijke sollicitaties, onder
bijvoeging van een pasfoto, aan het adres: Morenstraat 9,
Maastricht.

GROTE SORTERING:
KINDER-HIGHRISE, SPORT-, MINI-, GEZINS-
en TRIMRIJWIJLEN. Div. gerenommeerde mer-
ken BROMFIETSEN.

„GUCO“ Alles voor brommer en fiets.
MARKT - NIEUWENHAGEN x

**R.K. VERENIGING
MOEDERSCHAPSZORG
Kweekschool voor Voedvrouwen
te Heerlen**

Voor meisjes van ± 17 jaar begint
in september a.s. een

**2-jarige opleiding
tot verpleeghulp**

Vereist is:
O.V.B. (Oriëntatie Verzorgende
Beroepen) of diploma 3-jarige
opleiding L.H.N.O.

Goede sociale voorwaarden;
5-daagse werkweek.

Sollicitaties aan de directie:
Postbus 30, Heerlen.

ST. ELISABETH R.K. Vereniging Moederschapszorg
opleiding tot voedvrouw **KLINIEK HEERLEN**

**VW-dealer 1947
VW-dealer 1974**

1947-1974: vluchtig bekeken niet meer
dan een klein verschil. Maar gaat u dertwee
jaartallen echt vergelijken, dan... Tussen
de VW-dealer van toen en die van nu zit
eveneens een tijdperk van ontwikkeling;
zó ingrijpend dat je er een dik
geschiedenisboek over zou kunnen
schrijven.

Goed, de Kever is gebleven. Maar die
van nu is 27 jaar beter in techniek dan zijn
gebrilde grootvader. Maakt u kennis met

de sterk uitgedijde VW-familie, dan
ontdekt u al gauw dat deze tot de meest
gevarieerde ter wereld is gaan behoren.
En tot de meest belovende! Noemt u maar
een auto, geeft niet wat voor één.
Wedden dat u 'm bij de VW-dealer anno
1974 vindt? In 1947 moest u 10 showrooms
afsjouwen om 10 wezenlijk verschillende
auto's met elkaar te kunnen vergelijken.
In 1974 doet u dat in één showroom.
Die van de VW-dealer. Kijk maar.



8 typen Kevers
met luchtgekoelde boxermotor boven de aangedreven achterwielen.



16 typen Passat
voorwielaandrijving, watergekoelde lijnmotor voorin.



4 typen VW K70
o.a. als LS met 1,8 liter, 100 DIN PK lijnmotor, voorwielaandrijving.



4 typen VW 412
o.a. als Variant met 1760 liter bagageruimte. Boxermotor boven aangedreven achterwielen.



Een „oneindig“ aantal typen bedrijfswagens
Van de 16 verschillende basis-uitvoeringen kunt u immers alles maken.

Automobielbedrijven VENCKEN

Heesbergstraat 60, Heerlen. Telefoon 045 - 412641
Leyenbroekerweg 27, Sittard. Telefoon 04490 - 5777
Pr. Mauritslaan 171, Beek. Telefoon 04402 - 2882
Kloosterraderstraat 50, Kerkrade. Tel. 04445 - 3837

**MAK INTER KEUKEN
PINKSTERSHOW**

van
9 Leicht en Nobilia keukens

Wij verzekeren U, dat een bezoek aan onze
showroom U een geheel nieuw inzicht geeft
over de betere aanbouwkeukens. Wanneer kwa-
liteit en design in Uw keuze een belangrijke
rol spelen, bent U bij ons aan het juiste adres.
U kunt kiezen uit 280 verschillende kasttypen,
13 verschillende prijsklassen, 30 frontdeuren,
alsmede 8 houten keukens. Kom daarom eens
kijken, wij adviseren U snel en deskundig.

**FLÖTOTTO®
smaakvol wonen**

Het variabele inrichtingsprogramma voor het
interieur. Een kastenwand- en slaapkamer pro-
gramma van uitzonderlijke klasse met optimale
variantemogelijkheden.

MAK INTER KEUKEN

Homerusplein 12 — HEERLEN — Telefoon 045 - 710723
Winkelcentrum „Het Loon“ (bij C & A).



Deskundig en snel advies bij Uw inrichtings-
problemen en eventuele verbouwing.

wij adviseren U in:

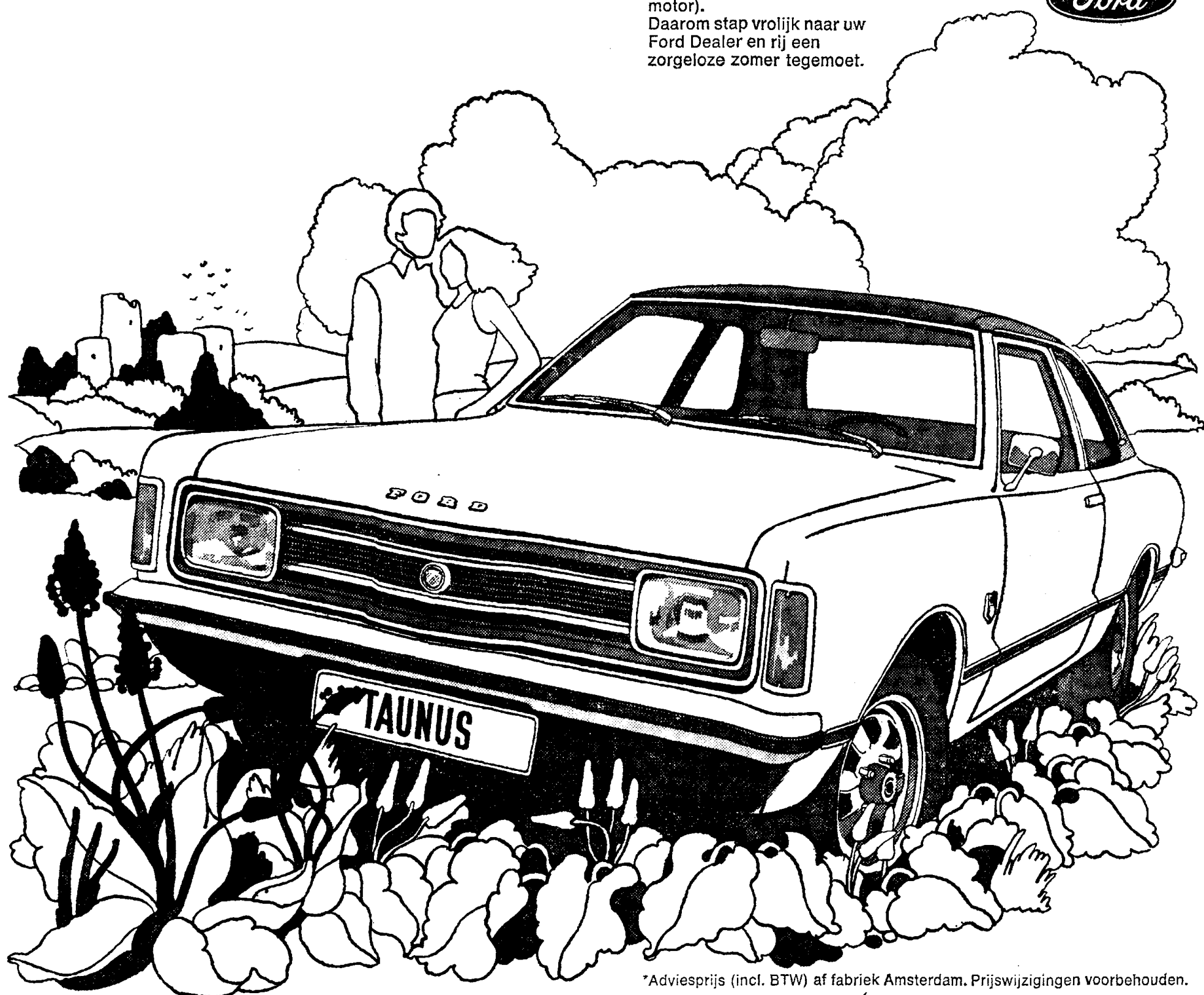
- alle merken inbouw-
apparatuur,
- Ploeg-gordijnen,
van Besouw-tapijten,
Flötotto woonwanden,
- Flötotto slaapkamers,
Raak verlichting,
Mosa tegels en
Sundrape vertikale
zonwering.

Kom. Geniet van het rijden. De Ford Taunus met „aeroflow” systeem voor comfortabel rijden in elke temperatuur. Beter geïsoleerd. Beter wegligging: stabilisatorstangen en nieuw veersysteem. Luxe en plezier. Keuze aan modellen, aangepast aan uw eisen, uw budget.

Ford Taunus motoren met een keuze uit 1.3, 1.6 en 2.0 ltr. 4-cil. lijn-motoren, 2.0 ltr. en 2.3 ltr. 6-cil. V-motoren met een macht aan pk's. Van 55 tot 108 Din. pk! Economisch afgesteld zoals ze altijd zijn geweest. En om comfortabel rijden helemaal af te maken, Ford's nieuwe Europese Automatische Transmissie. (Leverbaar vanaf 1.6 ltr. motor). Daarom stap vrolijk naar uw Ford Dealer en rij een zorgeloze zomer tegemoet.

In fraai bruin. Of in één van de andere 11 nieuwe eigentijdse kleuren.

Ford's gouden jubileum in Nederland moet gevierd worden. Bezoek uw Ford Dealer, er zit voordeel in.



*Adviesprijs (incl. BTW) af fabriek Amsterdam. Prijswijzigingen voorbehouden.

HEERLEN: **B.V. Automobiellndustrie Van Haaren**
SCHANDELERBOORD 25 - TEL. 045-711152

Official Ford Dealer



VADAH Autocenter Sittard b.v.
RIJKSWEW ZUID 90-100 - SITTARD - TEL. 04490-5200

Official Ford Dealer



Sittard: AUTO KÖNINGS B.V.
Mgr. Franckenstraat 20, nabij IJzeren brug, Tel. 04490-6046

Official Ford Dealer



Nu is't tijd om de Singer 258 te kopen.

Want Singer heeft zijn volautomatische zigzag machine type 258 maar eventjes 75 gulden afgeprijsd. Zodat die nu nog maar 424 gulden kost. En dat's een ideale prijs voor een ideale machine. Een machine, die niet alleen de gewone zigzagsteek, maar ook de meervoudige zigzagsteek kan maken. Die moeiteloos knopen aanzet en knoopsgaten maakt. Een machine, die bovendien is uitgerust met 11 verwisselbare patroonschijven. Waardoor u praktische steken en siersteken kunt maken. En wat die andere voordelen betreft: die wil Singer u graag demonstreren. Kom 'm bekijken. Kom 'm kopen. En pak die 75 gulden korting mee.



Tijdelijk van 499 voor 424.

Nieuwe Singer naaimachines zijn alleen verkrijgbaar in een echte Singer winkel en in de Bijenkorf.

SINGER

*Een handelsmerk van The Singer Company

**75.-
korting**

Heerlen: Naai-modecentrum, Sarolestraat 40, tel. 71 56 87 (ook voor modestoffen). Sittard: Markt 3, tel. 2604. Maastricht: Markt 57 hoek Muntstraat, tel. 133 21. Hoensbroek: Hoofdstraat 14-16, tel. 2132 26. Kerkrade-west: Naaimachine huis De Veen, Akerstraat 186, tel. 41 23 20

**VERKOOP VAN
DEMONSTRATIE-EN SHOWROOMKEUKENS**
KORTINGEN TOT 50%



**Stevens
Bouwmaterialen**
Mauritslaan 111
Geleen - Tel. 04494-45858*

Te bezichtigen 's maandags t/m vrijdags
van 8.15 uur tot 17.30 uur.
zaterdags van 9.00 uur tot 12.00 uur.

* Aanbiedingen zijn geldig zolang de voorraad strekt.

moderne en
klassieke
VERLICHTINGEN

bezoekt onze
toonkamers
LUVEMA B.V.
verlichtings
groothandel.
breeweg 6.
linne 1.
tel. 04746-2770



bestellingen ook via b.v.
electrogroothandel slagbiers
linne

**DOOR INRUIL
OP DATSUN
VERKREGEN:**

Datsun Cherry 100a luxe '72
Datsun 1200 L coupé '72
oranje-rood, 33.000 km.
Datsun 1200 L '71, licht
groen, 28.000 km.
Peugeot 504 '72 wit.
Peugeot 404, eind '72.
Opel Ascona 4-drs, auto-
maat '71.
Opel Rekord 1700 '70.
Fiat 850 '68, zeer mooi.

Bovag-garantie.

DATSUN-dealer
**AUTOBEDRIJF
A. Vandooren B.V.**

Papenweg 55,
St. Pieter - Maastricht
tel. 043-13500

De zaak met de echte
service. x

Rest. 't Heemelke, Rijksweg
Zuid 121, Geleen, vraagt voor
direct.

**ZELFST.
A LA CARTE
KOK**

Aaom. na telef. afspraak
's morgens voor 12 uur. Tel.
04490-4408.

Bar-Discotheek

„DE HAAM”

BOEKSTRAAT 49
HEERLERHEIDE

Iedere woensdag, vrijdag,
zaterdag en zondag

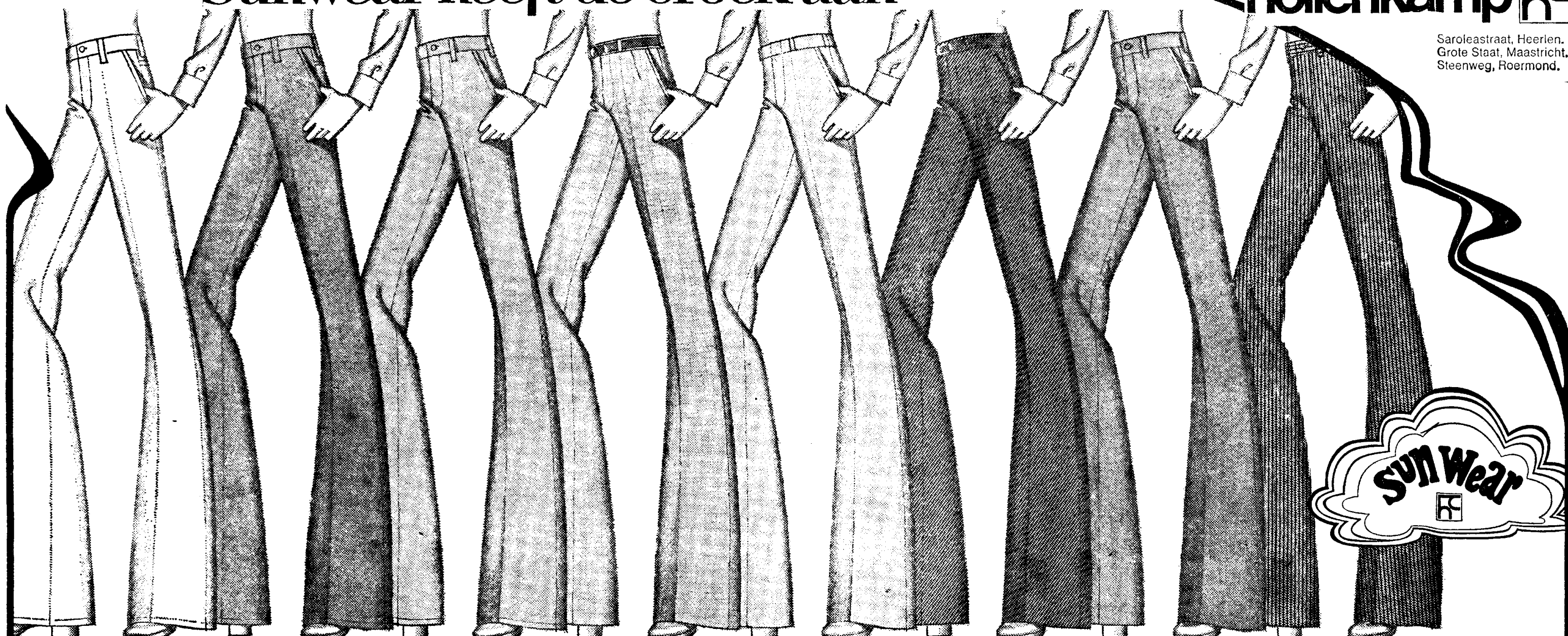
DANSEN

Vrij entree. x

Sunwear heeft de broek aan

hollenkamp

Sarolestraat, Heerlen.
Grote Staat, Maastricht.
Steenweg, Roermond.



Sunwear zomerbroek.
Gerende pijpen en steekzak.
Riemplussen en jukstuk.
Licht linnen écru.

20.-

Sportieve spijkerbroek.
Wijde pijpen en steekzak.
Riemplussen en jukstuk.
100% katoenen blue denim.

22.-

Sterke Chambray broek.
Iets uitlopende pijp.
Steekzak- en riemplussen.
100% blauw katoen.

24.-

Luchtige lightweight broek.
Prettige pasvorm met riem.
Aantrekkelijk Trevira.
Lichtgrijs, beige en raf.

26.-

Gebakken broek.
Blijvend in de plooi.
Sunwear skai riem.
Polyester-katoen in beige.

28.-

In-blijvende broek.
Klassiek model, smalle riem.
Cavalry twill en gabardine.
Grijs, beige, bruin, groen, Havana.

30.-

Vlotte biesbroek.
Uitlopende pijp- en riemplussen.
Steekzak en jukstuk rood gebiesd.
100% blue en black denim katoen.

35.-

Corduroy broek, sublieme pasvorm.
Wijde pijp en jukstuk.
Steekzak- en riemplussen.
100% zwart of bruin katoen.

40.-

TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST

TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST

TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST



Profiteer

wij zijn en blijven het goedkoopste!

- ★ Rechtstreeks van fabriek naar gebruiker, dus geen tussenpersoon.
- ★ Door onze massale inkoop keuze uit 300 ROLLEN KAMERBREED TAPIJT.
- ★ Wij voeren uitsluitend 1e klas kwaliteit en merktapijten.
- ★ Goede service en vakkundig leggen.

KIJK EN VERGELIJK KEI HARDE EERLIJKE PRIJZEN

Hier volgt een kleine greep uit onze ruim 300 rollen tapijt:

KAMERBREED TAPIJT winkelprijs 39,-	ONZE PRIJS	25,-	MERKTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 119,-	ONZE PRIJS	89,-
SLAAPKAMERTAPIJT 370 cm breed, winkelprijs 79,-	ONZE PRIJS	49,-	MERKTAPIJT, zuiver wol 365 cm breed, winkelprijs 189,-	ONZE PRIJS	119,-
MERKTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 99,-	ONZE PRIJS	59,-	BERBER WOL TAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 189,-	ONZE PRIJS	139,-
MERKTAPIJT gedomineerd 365 cm breed, winkelprijs 119,-	ONZE PRIJS	89,-	AXMINSTER WOL TAPIJT 365 cm breed, winkelprijs 239,-	ONZE PRIJS	193,-
KAMERBREED TAPIJT winkelprijs 79,-	ONZE PRIJS	59,-	ELEGANCE WOL TAPIJT 380 cm breed, winkelprijs 269,-	ONZE PRIJS	199,-

NIEUWENHAGEN
Kerkstraat 74
tel. 045-312492

GELEEN-WEST
Seringelaan 14
tel. 04194-5047

SPEKHOLZERHEIDE
Industriestr. 8, t.o. Willem
Sophia, tel. 045-412320

BRABANTS TAPIJT- EN MEUBELHUIS B.V.

Profiteer

Profiteer

2000 m² meubeltoonzaal
Enorme keuze in gordijnen

Komt vrijblijvend eens kijken naar onze speciaal nieuw ingerichte meubeltoonzaal in onze geheel verbouwde zaak te Spekholzerheide.

Keuze uit:
300 BANKSTELLEN
reeds vanaf **f 498,-**

Ital., Duitse, Belgische, Nederlandse en Tsjechoslowaakse modellen.

Ruime sortering in slaapkamers, eet- hoeken, bergmeubels, enz.



TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST

TE KOOP

MERCEDES 280 coupé

km.st. 97.000, kleur metaallic blauw, zeer mooi, elektrisch schuifdak, bouwjaar september 1972. Iedere keuring toegestaan.

Te bezorgen SPOORSTRAAT 48, GELEEN, telefoon 04494-45631

De receptie, aangeboden aan

JO HANSEN

vanwege diens benoeming in de Orde van Gregorius de Grote, zal niet plaats- hebben morgen 1 juni maar

vrijdag 7 juni om 19.00 uur

in de aula van het Bisschoppelijk College, Heinebergweg 184, Roermond.

Vrijbank Slachthuis Kerkrade

Hedenmorgen vanaf 10 uur vers rundvlees verkrijgbaar.

CORSTENS-VERSCHUREN koopt

zaterdag 1 juni mannen / 11,-, donkere / 10,-, popjes / 5,-, jonge mannen broed / 74 / 6,50, popjes / 3,50, putter-baars / 17,50, diep rood intensiet / 15,-, diep rood schimmel / 12,50, popjes / 10,-, valkparkieten / 12,50, valkparkieten / 5,50, p.p., Deense bonte / 6,50, p.p., zebra-vinkjes / 6,-, p.p., meesuwjes / 3,-, p.p., diamantduifjes / 10,-, p.p., Vogels brengen BEEK 1-130 uur Demandt, Pr. Maurits- laan 163; HEERLEN 2.15-3 uur Regelpels, Emmastr. 7a; SITTARD 3.30-4 uur Sittard, Putstr. 10.

Na een omvangrijke verbouwing en renovering vindt VANDAAG, om 18.30 uur de

OPENING

plaats van herberg

„Ouwe Mèrt“

voorheen Café Dagen, KERKSTRAAT 312, BRUNSSUM

Wij hopen u van harte welkom.

Beleefd uitnodigend, Hub. Eggen Geopend vanaf 18.00 uur.

Dorpstraat 77, Brunssum.

MANAGE „DE DAALDEHOFF“ OIRSBEK

biedt mogelijkheid tot opleiding voor

NEDERLANDSE HUIS- BEROEPSOPLEIDING

TE DEURNE

Minimale leeftijd: MAVO-opleiding en leeftijd vanaf 17 jaar.

Inlichtingen: Hayen, Douvendorweg 27, Oirsbeek Telefoon 04492-1413

Wegens uitbreiding van onze fabriek te SWALMEN vragen wij voor directe indiensttreding:

PRODUKTIE-MEDEWERKERS

ervaring in de houtbranche strekt tot aanbeveling, maar is niet noodzakelijk.

Leeftijd tot plm. 45 jaar.

ROWI PARKET

afd. fabriekage,

STATIONSSTRAAT 25a, SWALMEN, TELEFOON 04740-1520

„Werkkleding met een plus...“

Als het goed is, moet je dat pak eigenlijk niet voelen, zo'n lange, drukke dag. Maar je moet er wel zeker van zijn, dat je er in alle voorkomende situaties goed uitziet. Dat doet scheerwol voor u. Zuiver scheerwol. Waar de ModelMeesters meesterlijke kostuums van linnen snijden. In een grote kollektie dessins en maten. Vanaf

275,-

MAISON LOUIS

MAASTRICHT HEERLEN ROERMOND

Grote Staat Saroleastraat Hamstraat Promenade



gemeente roermond

De Burgemeester van Roermond, maakt bekend:

dat ingaande 4 juni 1974 gedurende een maand op het gemeentelijk informatiecentrum Markt 30, Roermond, ter inzage zal worden gehouden het ontwerp bestemmingsplan „de Heuvel“ met bijbehorende gebruiksvoorschriften en toelichting; Het ontwerp bestemmingsplan „de Heuvel“ betreft een terrein omgeven door de Heuvel, de Ronckenstraat, de ...

... zal worden bebouwd met eengezinswoningen. Gedurende genoemde termijn van één maand kan iederder schriftelijk bij de gemeenteraad bezwaren tegen het ontwerp plan indienen.

Roermond, 27 mei 1974.

De burgemeester van Roermond, mr. M.M.L.G.M. Custers

gemeente roermond

De Burgemeester van Roermond, maakt bekend:

dat de gedeputeerde staten van Limburg bij hun besluit van 22 april 1974, te afdeling no. BD 1892, goedkeuring hebben verleend aan het door de gemeenteraad in zijn vergadering van 22 november 1973 vastgestelde bestemmingsplan „Gebouwen 2 - stallinggarage“.

Het besluit van de gedeputeerde Staten ligt met het goed- gekende plan ingaande dinsdag 4 juni 1974 gedurende één maand op het gemeentelijk informatiecentrum, Markt 30, Roermond, ter inzage.

Ingevolge de Wet op de Ruimtelijke Ordening kunnen zij die tusschen bezwaren hebben houdend zowel bij de gemeen- teraad als bij de gedeputeerde staten, alsmede zij die bij de gedeputeerde staten bezwaar hebben ingediend tegen de vaststelling van de vaststelling door de gemeenteraad in het plan plan ...

... en gedurende de onthouding van goedkeuring aan het plan door de gedeputeerde staten, beroep instellen bij Hare Majesteit de Koningin gedurende genoemde termijn van één maand.

Daar tegen het onderhavige plan zowel bij de gemeen- teraad als bij de gedeputeerde staten geen bezwaren zijn ingediend, is intusschen bevestigd tegen het onderhavige plan bij Hare Majesteit de Koningin beroep in te stellen.

Roermond, 28 mei 1974.

De burgemeester van Roermond, mr. M.M.L.G.M. Custers

Kantoorgebouw te huur

4 vertrekken van ca. 6x4 meter, 2 verdiepingen

uiterst goed gelegen aan de Randweg te Hoensbroek, ge- meente Amstenrade, geschikt voor tandarts, dokterspraktijk, eventueel als winkelruimte of restaurant, gebouwd in 1957, verkeert in goede staat.

Te bezorgen: HOMMERTERWEG 203, AMSTENRADE, TELEFOON 015-216282.

BANKETBAKKERS OF VERKOPERSECHTPAAR

Voor onze banketbakkerij en verkoopafdeling zoeken wij vakkbekwame medewerkers. Voorwaarden: Banketbakker: vakkbekwame en zelfstandig. Verkoper: meerdere jaren ervaring in de verkoop van bakkersprodukten. Kan in loondienst of als zelfstandig werken. Belangrijke dient de nieuw te openen bakkerswin- kel te beheren.

Geboden wordt: woonhuis, vijfdaagse werkweek, goede beloning, zelfstandig werk. Voor enthousiaste mensen een mogelijkheid om vooruit te komen.

Sollicitaties schriftelijk te richten aan Erkens-Bak- kerij, Bouwbergstraat 5, Brunssum. Zonder er- varing onnodig te solliciteren.

Audi met open dak voor zonen zomer. Bespaar honderden guldens!

Audi 80

Zuinig: bij een snelheid van 100 km rijdt de Audi 80 14,1 km op 1 liter benzine (DIN-norm). Onderhoud: grote beurt slechts 1 x per 15.000 km.* Veilig: voor- wielaandrijving, stuurstabiel remsysteem, veiligheids (kooi) karrosserie. Styling: modern, uitgerust en tijdloos. Nu, als jubileumaanbieding alle typen tijdelijk met: ● superieur schuifdak, roestvrij, met rolmechanisme en windvanger. Kant en klaar af fabriek. ● hoofdstuilen ● konsole ● brandblusser. Normaal f 1100,-. Nu echter f 475,-.

Uw Voordeel: 625,-

N.B. Met automaat tijdelijk f 600,- in prijs verlaagd.

AUDI NSU

Voorsprong door techniek

Audi 100

Zuinig: bij een snelheid van 100 km rijdt de Audi 100 12,8 km op 1 liter benzine (DIN-norm). Onderhoud: grote beurt slechts 1 x per 15.000 km. Veilig: voorwielaandrijving, overgedimensioneerde schijfremmen, veiligheids (kooi) karrosserie. Styling: modern, functioneel en gedistingeerd. Nu, als jubileumaanbieding 4-deurs uitvoeringen en Coupé S tijdelijk met: ● superieur schuifdak, roestvrij, met rolmechanisme en windvanger. Kant en klaar af fabriek. ● Blaupunkt, Mannheim L autoradio met M, L en FM (+ geïnstalleerde antenne) ● brandblusser ● automatische 3-punts veiligheids gordels. Normaal f 1500,-. Nu echter f 675,-.

Uw Voordeel: 825,-



Alleen bij uw HNG-Sterdealer

Autobedrijf Klijn

Economiestraat 47
Hoensbroek (Industrieterrin)
Tel. 045 - 214415

Automobilbedrijf Kuckelkorn B.V.

Brugstraat 15
Sittard
Tel. 04490 - 9323

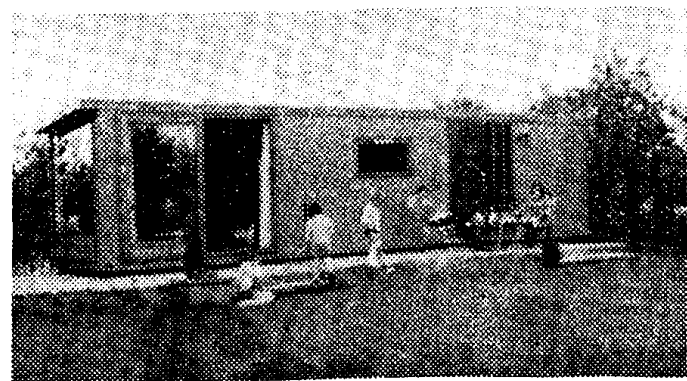
Fa. Jos Ploemen-Schols

Ambyerweg 2
Rothen-Meerssen
Tel. 04403 - 2961

Hollanders gaan over op hoppiger pils!

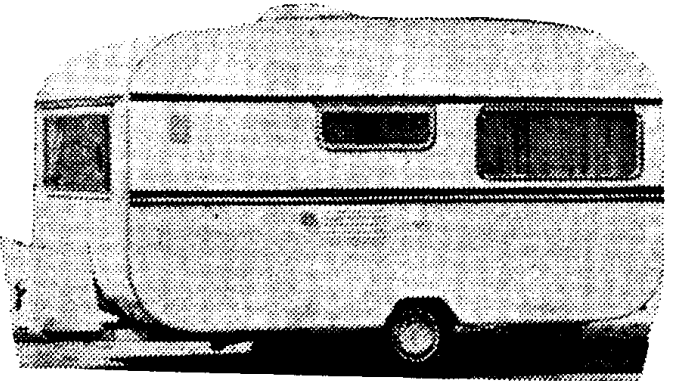
hinkemöller lexis

GRANDIOZE PINKSTERSHOW



vanaf 1 juni, tevens opening verkoopcentrum
STA-CARAVANS: Holland (indeling naar keuze van 7-15 m) – Abbey (diverse modellen), – Jayge
Globe (3 slaapkamers plus douche en toilet) – Apollo vanaf 6 m, met 2 slaapkamers
TOURCARAVANS: Knaus (8 modellen) – TUIN- c.q. OPBERGHUISJES: 1.50 x 1.80, 1.80 x 2.10,
2.10 x 2.40, 3.00 x 3.00 m.

HOLLAND CARAVAN B.V. i.o.
MAREWEG 23, SCHIMMERT, TELEFOON 04404-301



VD

OH LA LA

LEVEN IN DE ZOMERZON

Ook voor die fijne kleine zomerjurkjes is uw warenhuis uw modehuis

Katoenen jurkje met luchtige V-hals in uni met een rood/wit, blauw/wit of groen/wit gestreept bovenstukje. Voor geen geld. Maten 36 t/m 44

24.-

Katoen/imprimé jurkje met rimpelhal en pikante schouderstrikjes. In eindeloos veel zomerse tinten en zonnige dessins. Maten 36 t/m 42

19.-

VROOM & DREESMANN

2636

WIE?

wil komen werken bij PHILIPS SITTARD, Rijksweg Noord 281.

WIJ

hebben op diverse afdelingen plaats voor

produktie-medewerkers

in ploegendiensten.

U

kunt:
Telefonisch contact opnemen met Philips, afd. Personeelzaken, Sittard, Rijksweg Noord 281, tel. 04490-8622, toestel 324.
of
onderstaande coupon invullen en inzenden aan Afdeling Personeelzaken: antwoordnummer 218, Sittard.

Ik wil graag thuis vrijblijvend worden ingelicht over werk, arbeidsvoorwaarden en alle voorzieningen bij Philips.

Naam:

Adres:

Woonplaats: Leeftijd:

Iedere maandag-middag 14.30 uur vaste bezokedag voor sollicitanten.

N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Sittard.

PHILIPS

’n Tientje

woningverbeteringkrediet nu kan straks honderd gulden zijn.

Een nieuw dak, een garage, een extra slaapkamer, c.v. of een andere keuken, kan uw eigen huis ineens veel aantrekkelijker maken. Voor u nu of voor een koper later. Elk geïnvesteerd tientje zou zo wel eens vijftig of honderd gulden kunnen opleveren. Hebt u die tientjes niet bij de hand? Neem een woningverbeteringkrediet bij de Nederlandse Credietbank. Eén van onze specialiteiten. Veilig, verantwoord en toch vriendelijk.

Verdere specialiteiten, persoonlijke leningen, hypotheek, termijn- of klipspaarcertificaten, spaarrekeningen. Hier is het adres van de dichtst-bijzijnde vestiging.

Nederlandse Credietbank

de bank waar je goed zit!

Brunsum, Lindeplein 6, tel. (045) 254680
Geleen, Salmstraat 82, tel. (04494) 43709
Heerlen, Emmenplein 6, tel. (045) 714248
Kerkrade, Oyenstraat 2, tel. (04445) 56655
Roermond, Hamstraat 54, tel. (04750) 15925
Sittard, Engelenkampstraat 59, tel. (04490) 4255

Voor inlichtingen tevens:
Afdeling Marketing,
Antwoordnummer 5857,
Amsterdam.

Voor ons kantoor te Heerlen vragen wij een

kas-assistente

Representatief optreden, akkuratess en een MAVO-opleiding zijn voor dit werk noodzakelijk. Leeftijd tot 22 jaar.

telefoniste

Heeft u een goede uitspraak van de Nederlandse taal, een MAVO-opleiding en bent u tussen de 18 en 22 jaar? Bel dan direkt!

administratief medewerk(st)er

Wie akkuraat kan werken, typen en een middelbare schoolopleiding heeft, nodigen wij uit te solliciteren.

Belangstelling?
Bel of schrijf naar de
direktie van kantoor
Heerlen, Bongerd 13,
tel. 045 - 71 43 43.

NMB

NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK

Voor’n prikkie...
bij Hollenkamp

Battle-dress jek-pak.
67% polyester-33% rayon.
Donkerbeige, lichtbeige.
Neem mee, voor

95.-

hollenkamp

Sarolestraat,
Heerlen,
Grote Staat,
Maastricht,
Steenweg,
Roermond.

Pon Trading kan u
nu duizenden
guldens korting
geven op
nieuwe caravans!

U weet ’t uit de krant: de verkoop van caravans liep begin 1974 niet al te best.
Nu gaat ’t weer beter. Maar de fabrikanten moeten wél ruimte scheppen voor hun nieuwe produktie.
Dat stelt Pon Trading in staat u voor korte tijd van geweldige kortingen te laten profiteren.

Een greep uit de aanbiedingen

Type caravan	catalogusprijs	korting	aanbiedingsprijs
VW-Fokker 4000 WL	11.150,-	2.240,-	8.910,-
VW-Fokker 4500 WL	14.500,-	2.900,-	11.600,-
VW-Fokker 4500 LO	14.200,-	2.840,-	11.360,-
Wolf 415 (Knaus)	8.100,-	1.620,-	6.480,-
Schweibert 42 (Knaus)	8.450,-	1.690,-	6.760,-

enzovoort, enzovoort, enzovoort, enzovoort.
Alle aanbieding-caravans zijn natuurlijk volledig gegarandeerd.

Eén goede raad. Duizenden vakantiegangers lezen de mededeling.
En duizenden verdienen graag duizendjes op een nieuwe caravan.
Kom daarom met de grootste spoed naar

Heerlen Vencken Trading B.V.
ROTONDE SCHELSBERG, TEL. 045-412641

PON TRADING B.V. Bavoortseweg 2 Leusden Tel.: 03490-49944

Wel eens 'n èchte meubelshow gezien?

Nu kan het.
3000 m² totaal woongebeuren bij
Lodewijks in Super Center Beek.
2e Pinksterdag van 14.00-18.00 uur.
Een frisdrankje staat klaar.
De meubelshow van Lodewijks is een
'must' voor iedere Limburger.
Honderden zitkombinaties, wand-
kasten, stoelen, eethoeken, slaapkamers,
verlichting, tapijt en karpetten.

Unieke collectie Castle Furniture voor
de meest verwende interieurliefhebber.
Maar ook scherp geprijsde koopjes in
de VoordeelCorner. Kortom het totale
woongebeuren.
Onze interieuradviseurs staan klaar
om met u te overleggen, wat past bij uw
interieur en bij uw budget.

Beleef het totale woongebeuren bij Lodewijks in Beek



Badman, ben ik al bruin?



Badman, hoe vindt u mijn gebloemde tricot bikini!
Kleur: blue. Mt. 34 t/m 38. **35,-**

Voor de warme dagen
die komen: dit door-
knoop-halterjurkje (met
blote rug) in gewassen
blue denim. **59,-**
Mt. 36 t/m 42.

Katoenen T-shirt,
bedrukt met Franse
tekst. Oranje, turkoois
en groen. **25,-**

Terlenka doorknoop-
rok. Diverse kleuren.
Mt. 32 t/m 40. **29,-**

Doe mee met de nieuwe
lingerie-look in dit
katoenen interlockje
als T-shirt. In diverse
kleuren. Mt. M en L. **13,-**

Katoenen doorknoop-
rok in de nieuwe lengte
met die grote knopen,
zoals de mode „voor-
schrijft“. Kies uit oranje,
geel, blauwe en groene
noppen.
Mt. 36 t/m 42. **35,-**

Peek & Cloppenburg



Caravanreparatie en onderhoud

Hier is nu tijd uw caravan te controleren en klaar te maken. Mostard b.v. is gespecialiseerd in alle caravanreparaties en onderhoudswerken. Sociaal polyesterreparatie. Ook regelen wij alle schade met verzekerings-experts.

MOSTARD b.v.

KERKSTRAAT 3, DIETEREN, TEL. 04499-1343. 3

Jeder Preis ein Leistungsbeweis

Tapetenmärkte gota



gota Tapetenmärkte

Tapeten - Farben - Bodenbeläge

Zollernstr. 2 Theaterstr. 58 •
Nähe Normaluhr. AACHEN Eigener Parkplatz
Tel. 503207 Tel. 32354

Durchgehend geöffnet

Aus unserem reichhaltigen Angebot :

Tapeten-Grossauswahl

aktuelle schenswerte Muster Rolle ab **0,98**

Gota Textilbrücke **8,95**
50 x 100 cm

Gota-Nadelfilzfliesen **0,79**
40 x 40, Nylon, selbstklebend Stück ab

Teppichboden

400 cm breit gute Qualität • schöne Muster qm ab **9,95**

Schlingenfliesen **2,85**
50 x 50, selbstklebend Stück schon ab

Henkel-Tapetenkleister **1,39**
125 g nur

Specolor-Weisslack **5,85**
für innen und aussen

Tapeziertisch **24,95**
3 m Stahlrohrgestell nur

Gota-Fassadenfarbe

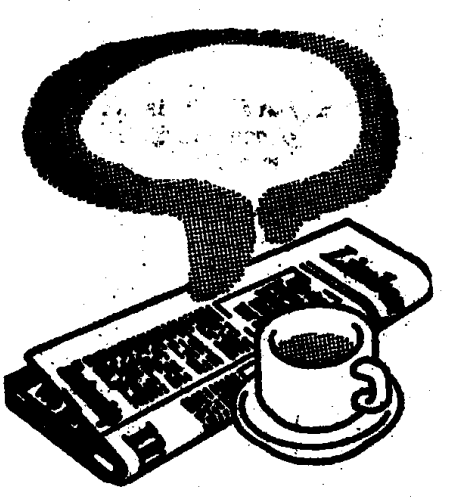
weiss, wetterfest, kg 1,70 12,5 kg nur **21,25**

Gota-Wandweiss **6,90**
wischfest, netto kg 0,36 15 kg nur

Gota-Buntlack **3,78**
3,4 Liter

Der Weg zu uns lohnt sich immer !

Selbstbedienung — Fachberatung



Latijn

„Ne bis in idem“ lezen wij in het Geleense gemeenteblad. Tot voldoening van de heer Glaesma-kers ongetuigd, die best een scheutje latijn in de ambtelijke taal kan verdragen. En dat er zelf af en toe in doet. De heer Vriesema vindt het nu welletjes. Hij gaat zich een latijns woordenboekje aanschaffen, waarin hij kan ontdekken, dat de latijnse uitdrukking staat voor zoiets als „niet twee maal in hetzelfde geval“. Het gaat hierbij om een tweede aanraag van een kleuter-school om zomering nadat het eerste verzoek was afgewezen, terwijl de omstandigheden inmiddels niet zijn veranderd.

Premie

Van gemeentewege zou in Geleen een premie moeten worden uitgereikt voor ambtenaren of burger, die een systeem uitdenkt om de teeling op de stembureaus wat sneller te doen verlopen. Drs. Jan Graus behoort tot dan met de leden van zijn centraal stembureau geen nachtmerrie meer van te maken alvorens de Geleense uitslag zwaar op wit staat. Waarmee wij maar willen zeggen, dat het voorstel van de heer Graus reeds in het Geleense raadhuis voor kapot is verklaard. In Sittard was het al veel vroeger gebeurd dankzij de mannen van Heinz Haagmans, die er de wind onder heeft. Hij was overigens nog laat in town, want donderdag-morgen bleek hij het bed nog niet gevonden te hebben.

f 3,15

Op een van de Sittardse stembureaus had even een kortstuiting plaats tussen de voorzitter van het stembureau en een van de kiezers. De voorzitter riep het volgnummer van de oproepingskaart van de „Idant“ die nummer 315 had af met „drie-vijftien“. De kiezer, die meende dat hij drie gulden vijftien moest betalen reageerde spontaan met de woorden: „Ik denk er niet aan om 3,15 te betalen, dat is me het stemmen niet waard“. Het mis-verstand was spoedig opgelost waarna „gratis“ gestemd werd.

Te doorzichtig

Had men enkele jaren geleden in Sittard opmerkingen over de plaatsing van de stembureaus, waardoor het mogelijk zou zijn dat de leden van het stembureau zouden zien op wie gestemd werd, waardoor de stemming niet meer geheim was, dat keer was er een ander euvel. De klacht werd namelijk geuit dat het papier van de stembiljetten te don- en daardoor doorschijnend was. Daardoor was het niet denkbeeldig dat de leden van het stembureau bij het in de bus stoppen van het stembiljet zouden kunnen zien op welke kandidaat gestemd was en dus ook weer geen geheime stem-ming.

Uitgever:
Lijmings- en uitgeverij
Lijmings- en uitgeverij
C. J. Lijmings

Redactie:
Lijmings- en uitgeverij
C. J. Lijmings

Kantoor:
Sittard, Molendijk 1, tel. 0440-1577.

Geleen, Molendijk 1, tel. 0440-1577.

SPORTRAAD SCHRIJFT GEMEENTERAAD

Nijpend tekort aan sportvelden in Lindenheuvel

GELEEN — De stichting stedelijke sportraad te Geleen heeft zich het lot aangetrokken van de sportbeoefenaren in Lindenheuvel, die met teveel mensen op te weinig ruimte hun sport moeten beoefenen. In een brief hierover aan de gemeenteraad heeft de sportraad zijn zorgen zwaar op wit neergelegd met daarbij enkele suggesties met mogelijkheden, die aan de moeilijke toestand een einde zouden kunnen maken.

Een van de suggesties luidt de uitbreiding van de sportaccommodatie voor Lindenheuvel op Sittards grondgebied. Een andere suggestie is het aanleggen van sportaccommodatie achter het zusterklooster in de Geestraat, welk terrein te zijner tijd met de door-trekking van een randweg vanuit Lin-denheuvel goed bereikbaar wordt. Verder is er nog gewezen op de mo-gelijkheden, die het bestemmingsplan Haaselderveld biedt. De eerste sug-gestie is niet helemaal nieuw. Een aantal jaren geleden is over een uit-breiding van het sportpark op het grondgebied van de gemeente Sittard al eens onderhandeld. Sittard had er in ieder geval geen bezwaar tegen en de eigenaar van het terrein, de heer evenmin. Wij menen ons te kunnen herinneren, dat het idee van hoger-hand is afgewezen.

Toename
Er zal in ieder geval iets moeten ge-beuren. Het sportpark Lindenheuvel, dat drie grasvelden, een aroda-oefen-

terrein en een hoek voor het uitzetten van een handbalveld omvat, wordt ge-bruikt door de voetbalvereniging Lin-denheuvel, de voetbalvereniging Mau-rits, waarin het damesvoetbal een sterke vlucht neemt, en de handbal-vereniging Wilskracht. De voetbalver-eniging Lindenheuvel, de grootste van de drie, speelt met 23 elftallen — 6 senioren en de rest jeugd — in com-petitieverband. Dit aantal zal naar ver-wachting nog toenemen als men door gebrek aan sportterreinen tenminste niet zijn toevlucht tot een ledenstop moet gaan nemen. Het is een heids karwei om hiervoor op het bescheiden aantal speelvelden een programma te organiseren. Daarbij gaat men voorbij aan het feit, dat de meeste van de heidemaatschappij met betrekking tot het aantal bespeelbare uren per ter-rein verre worden overschreden. Dat is voor de terreinen bepaald niet goed. Ook het aroda-oefenveld is de hele week door bezet. De brief van de sportraad staat op de agenda van de gemeenteraad, die dinsdagavond om 19 uur vergadert.



Schooljeugd hield zwemwedstrijden

SITTARD — De jeugd van de Sittard-se basisscholen heeft gistermiddag, donderdag 30 mei, vijfde de wedstrijd in het nieuwe openluchtzwembad „De Harteboer“. Bij de jongens ging de Heilig Harteschool uit Overhaven met de overwinning naar huis, terwijl bij de meisjes de school in de Baandert de eerste prijs voor zich opsteek-t. De wedstrijden werden verzwoomen over 25 meter rugslag, schoolslag en vrijeslag, terwijl op de vrije- en schoolslag ook nog een 6 maal 25 meter estafette werd gezwommen. De uitslag bij de jongenswedstrijden was als volgt:

1. H. Hartschool Overhaven - 285,2 pnt;
2. Deken Thijssenschool 287,0 pnt;
3. Don Boscoschool - 297,4 pnt.

De meisjes zwommen de volgende volgorde bijeen:

1. Baandertschool - 274,3;
2. Pius XII, Leyenbroek - 278,3 pnt;
3. St. Petruschool - 295,3 pnt.

De wedstrijden werden georganiseerd door de S.L.O.S. en de Zwem- en Po-loclub Heilas uit Sittard.

(ADVERTENTIE)

Frans Eurlings
complete woninginrichting
Voerendaal
Valkenburgerweg 43. tel. 0446-1212
1200 m2 woonkamers vol meubelen met stijl en karakter

(ADVERTENTIE)

BIJ CASH EN CARRY KLEBA THANS ALLES ONDER EEN DAK.
Meubelen, vloerbedekking, gordijnen. TV's, radio's, wasautomaten, diepvrie-zers, stofzuigers, gasfornuizen, moderne keukens.
En dat alles voor zeer lage Cash en Carry prijzen!
Kortingen van 15 tot 25%.
Bezoek onze 500 mtr. verkoopruimte, boordevol interessante koopjes.
Slaapkamers vanaf / 495, bankstellen / 795, keukens / 695, tienerkamers, di-verse soorten, nu / 495. VLOERBEDEK-KING 15 tot 20% korting.
Koopjes in diverse inruil-TV's: 3 st. Philips kleur v.a. / 975. 1 Saba kleur gr. beeld / 1395. 1 Wega 56 cm, mooi toestel, nu / 1195.
Diverse zw-wit toestellen, koopjes, nu / 150.
Diepvries 160 ltr., nu / 395. Koelkast 150 ltr., nu / 220.
Wasautomaten, Miele, Bauknecht, Zan-ker, AEG, Indesit, v.a. / 395.—
Bandrecorders, platenspellers, cas-recor-ders radio combo's: 15 tot 25% korting. Verder koopjes in verlichting, tuinstoe-len, grasmaaiers enz.
Betaal in 6 tot 36 termijnen, event. zon-der bank.
Eigen werkplaats, dus geen wachttijd tijdens reparaties.
Stuur een kaartje: wij komen u vrij-blijvend bezoeken.
CASH EN CARRY KLEBA, Brunssum
Kerkstr. 306 tot 312 — Telefoon 25 27 39
Onze antenne dienst plaatst u een an-tenne voor kleur- en zw-wit voor sl / 200. Ook revisies.

Sittards oudste overleden

SITTARD — In zijn woning aan de Rijksweg Zuid te Sittard overleed donderdagmorgen de heer A. Wolf, de oudste inwoner van Sittard. De heer Wolf zou op 35 augustus 100 jaar wor-den. Tussen de eerste en de tweede wereldoorlog was Dolf Wolf de direc-teur van de firma Wolf en Hertzdahl, het bekende textielbedrijf dat zowel te Sittard als in Maastricht en Heer-len zijn filialen had. De overledene stond bekend om zijn grote mildheid. Nooit werd vergeefs een beroep op hem gedaan als er geholpen moest worden. Speciaal de jeugd van het voormalige weeshuis aan de Kolleberg kreeg zijn belangstelling.

Redactie Nieuwstadt vergadert

NIEUWSTADT — De gemeenteraad heeft 6 juni op zijn agenda o.a. de volgende punten staan: Het gevecht van een straatnaam aan de weg langs 24 bejaardewoningen; het verlenen van subsidie aan de „Zangvereniging St. Barbara“; de beslissing over het verhuren van de nieuwe tennisbanen en het verlenen van een éénnmalige subsidie aan de Stichting Mijnmuseum in Kerkrade.

POLITIEK CAFE redactie rob peters tel. 04490-5577

Nakaarten vandaag. Een bezigheid die erg plezierig kan zijn, ook in een politiek café. Nakaarten betekenen zowel vreugde als verdriet. In de nachtelijke uren van woensdag kwamen de eerste reacties op (te) hoog gespannen verwachtingen. Honderd zekere stemmen bleken er maar tien of twintig; wijken goed voor duizendertien stemmen leverden er maar vijf of zes. De populaire Jongen bleek ineens maar een handvol echte vrienden te bezitten, de serieuze ontdekte dat niet eens zijn eigen vrouw haar stem aan hem had gegeven. Het zijn van die kleine menselijke drama's die ver-bonden zijn met de raadsverkiezingen. Relativeren en gewoon doergaan, want over vier jaar zijn er weer verkiezingen. Wie echter wacht tot over een half jaar en dan opnieuw aan het werk gaat, loopt de kans een nieuwe dekkel op de politieke neus te krijgen. Een gewaarschuwd aspirant politicus telt voor twee.....

VOORBIJ

Honds
Overigens over vier jaar kunt U in Sittard een nieuwe partij tegenome-ten. Mijn moet John wil dan in de politiek met een zogenaamde anti-hondenbelastingpartij.
„Het is toch onredelijk dat ik voor mijn hond betaal, terwijl buurman zonder belasting een paard kan hebben. Ik heb dit programma punt dit jaar gewoon aldus bij de par-tijen gevonden“, aldus neef John, die voorlopig nog vier jaar voor zijn hondje zal moeten betalen. Goed nieuws voor hondenbezitters, niet?

Sittard
De veranippering van zetels in Sit-tard is dan toch een feit geworden. Het zat er dik in. Duidelijke ver-liezen waten de oppositiegroepen Sit-tard 70 en lijst Houtakkers, die twee zetels samen moeten prijsgeven. Indruk daarvan is dat de twee zetels bijna geheel naar de progres-sieven zijn gegaan. Raadsleden Dijk-kema, Korsten, Gerrits jr en Harrie Dols van de oppositie moeten het veld ruimen. Uit de oppositie nieuw of terug van weg geweest dr. Ton Schellen, die ondanks zijn voor-keurszetel niet tevreden met het aan-tal stemmen was en Mar de Jeu. Sterkste partij werd de lijst Durlin-ger, voorloper van een nieuwe CDA lijst voor Sittard, die vijf zetels gekwam en over de nog geen jaar geleden gekozen wethouder Nysten: die

Born
Kleine aardchokken in politiek Born, waar lijst zeven van Aarts met twee zetels het als nieuwwoner maakte. De VVD haalde de rit on-danks felle campagnes tegen de ge-vestigde orde niet. Nieuwe gezichten verder de heren Roes van lijst 1 en Janssen van lijst 5.

Susteren
In Susteren kan een der Mia's (van Kerkom) van lijst Van Helden aan-spraak maken op de zetel die wette-lijk is toegewezen aan de heer van Mierlo. Zr. van Kerkom kreeg meer stemmen en volgens het groe-pingsreglement selden de meeste stemmen.

Grevenbicht
Verrassingen in Grevenbicht waar tot ieders verrassing wethouder Frans Hoedemakers door vele mis-verstanden buitenspel kwam te staan. Dit omdat lijsttrekker Tholen meer stemmen vergaarde dan Frans. Misverstanden omdat veel kiezers niet op de hoogte waren van het feit dat Hoedemakers overtuigd van zijn stemmen Tholen liet voorgaan op de lijst.

Rel
In Sittard kan de eerste politieke rel geregistreerd worden. In de lijst van de Democraten 74 van Theo Schmeits is discussie gaande over

is. Het spel kan beginnen, maar waar eindigt het?

De kiezers dachten echter dat Hoede-makers zich wilde terugtrekken uit de politiek en stemden daarom veel nummer 1. Opvallend ook de ver-kiezing van de heer Smeets, eens de weifelaar genoemd, die als beste van de lijst Stans alleen de raad in kan gaan.

Mogelijkheden
De verkiezingen in Geleen hebben winst opleverde voor de landelijke partijen; verlies voor de plaatselijke groepen met dien verstande, dat de lijst „Actie en Vernieuwing“ zich heeft kunnen handhaven. Van de nieuwe lijsten heeft er geen enkele de kiesdeur kunnen halen. Met betrekking tot de bestuurbaar-heid van de gemeente is dit toe te juichen. De bestaande combinatie, waaruit de wethouders zijn voortge-komen, (KVP en Actie en Vernieu-wing) is door de winst van de KVP op hetzelfde zetel bleven. Door de forse winst van vooral de PvdA-PPR en de VVD zijn er ook andere combinaties mogelijk geworden, waaruit een goed college valt te vormen. Deze mogelijkheden zijn een samengaan van KVP met VVD en PvdA-PPR, samen 14 zetels. Wil men de basis nog groter maken dan zit er een samengaan aan KVP, Actie en Vernieuwing met VVD of PvdA-PPR in, heiligen 17 zetels op-levert. Het zijn allemaal aantrekke-lijke mogelijkheden in het belang van de toekomst van Geleen, die in deze moeilijke tijd een sterk be-stuursbeleid vraagt. En dat in de voorbije vier jaar ook al heeft ge-had.

Blij
De mogelijkheden zitten er allemaal in. Het is namelijk niet zo, dat de PvdA-PPR niet in een college zou willen met de VVD zoals aan de hand van eerder op partijvergaderingen ingediende moties wordt ver-ondersteld.

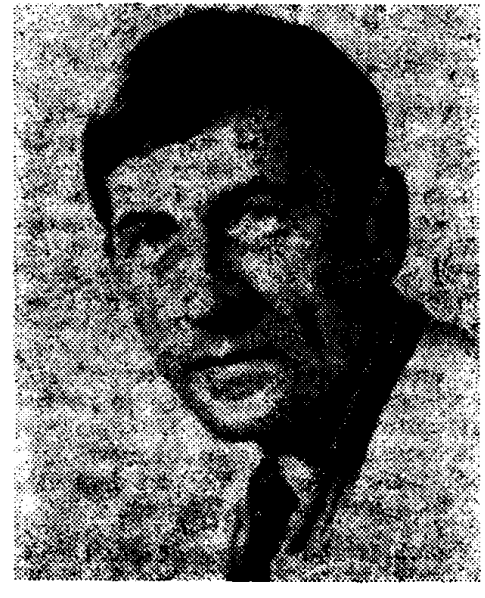
Tevreden
Volgens de heer Jean Kockelmans, lijsttrekker van de VVD en zeer tevreden met het resultaat, bewijst de uitslag in Geleen de tendens, dat de dissidente niet-politieke partijen in deze gemeente de langste tijd hebben gehad. De kiezer is politiek veel bewuster geworden en zoekt z'n heil meer bij de partijen, die ook provinciaal en landelijk iets preste-ren. Overigens betreunde de heer Kockelmans het dat de protestants-christelijke partijen door een ge-roede onenigheid buiten de raad zijn komen te staan in plaats van een CDA te vormen.

Duidelijk
„De versplintering is gelukkig niet doorgeslagen al heeft de in de voor-heid van ingediende lijsten ons wel stemmen gekost. Door de uitslag heeft de hele zaak aan duidelijkheid gewonnen. En daar ben ik blij om“, aldus de heer Wim Schepers, lijst-trekker van actie en vernieuwing in zijn verkiezingscommentaar. Hij verwacht overigens dat er met een aan zekerheid grenzende waar-schijnlijkheid een aansluiting met twee zetels aan zijn lijst zal plaats vinden. „En dat maakt de duidelijk-heid nog groter“.

Goed beleid
„Wij hadden gehoopt op 7, gemikt op 8 en we hadden bijna 9 zetels“, zegt Wim Leentjens, fractieleider van de KVP. „Dat bevestigt, dat wij een goed beleid hebben gevoerd. Wij zullen proberen het te continueren“. De heer Leentjens betreurt het, dat de CDA-gedachte in Geleen niet verwezenlijkt is geworden. „We zul-len ze niet laten varen“, verzekert hij.

Spaubeek
De verhandelingen in Spaubeek heb-ben zich weer gekernd. De huidige oppositie heeft in totaal zeven zetels in de wacht weten te slepen. Voor de regerende partij blijven er dus nog vier over. Een hiervan wordt geklemd door de huidige loco-burg-meester Verhaegh.

De heer Verhaegh verklaarde door deze uitslag niet telurgesteld te zijn. „Het is de eerste maal dat ik met een eigen lijst uitkom en in dat licht gezien mag ik best tevreden zijn“, zei hij. Tevreden was ook Vic Janssen, die twee zetels behaald heeft. „We zullen onze best doen waar maken“, zo gunde hij. De grote overwinnaar blijft inmiddels Wido Ouwens voor wie de verkie-zingsuitslag een regelrecht eerher-stel betekent.



EXPOSITIES

SITTARD

KRITZRAEDTHUIS

Tentoonstelling van monotypes, tekeningen, schilderijen van Simon van Bisbroek, van 24 mei tot 23 juni. Geopend van 10-12 uur en 2-6 uur. Op zaterdag en zondag alleen van 2-6 uur, tijdens kermisdagen alleen van 2-6 uur.

HEERLEN

CAUMERMOLEN

Beelden, schilderijen en grafiek van Gène Eggen, van 31 mei t.m. 23 juni, dinsdag t.m. vrijdag van 19-22 uur, zaterdag van 14-22 en zondag van 14-18 uur.

RAADHUIS

Grafiek van grafisch gezelschap De Gaper, Doris Becke, Ger Boosten, Jan van Helden, Carst Lulofs en Geert Mols. t.m. 3 juni.

GALERIE DE BOOM

Expositie studenten M.O. tekenen van Rietveld-akademie, Amsterdam, t.m. 5 juni.

MAASTRICHT

BONNEFANTENMUSEUM

Overzichtsexpositie Shinkichi Tajiri, van 1 juni t.m. 14 juli.

Galerie Vivvi:

Schilderijen en grafiek van Piet Vos, dinsdag t.m. zaterdag van 10-18 uur, zondag van 14-17 uur.

Galerie Reveil, Stokstraat 30

Schulpturen van Nada Kojadinovic t.m. 5 juni, van 10 tot 12 en van 13 tot 18 uur, zon- en feestdagen van 14 tot 18 uur.

C.C. STADSSCHOUWBURG

Schilderijen en tekeningen van Gregory Saint-Thomas, tekeningen van Diana en Stefany Saint-Thomas, open di. t.m. vr. van 17 tot 21 uur, za. en zo. van 14 tot 18 uur, maandagen gesloten.

VALKENBURG

De Fransche Molen, Lindenlaan

Schilderijen en tekeningen van Gregory Saint-Thomas, tekeningen van Diana en Stefany Saint-Thomas, open di. t.m. vr. van 17 tot 21 uur, za. en zo. van 14 tot 18 uur, maandagen gesloten.

BIOSCOPEN

SITTARD

Forumtheater: Laat het maar aan ons over, vrij. t.m. ma. dag. 20.30 uur, a.l.

GELEEN

Roxytheater: Jesus Christ Superstar, 4e week, do. t.m. di. dag 20.30 uur, 1e en 2e pinksterdag, 18 en 20.30 uur. De genotzoekers, nachtvoorstelling, za. 23 uur, 18 jr.

Studio Anders: Paper moon, do. t.m. di. dag. 20.45 uur, 1e en 2e pinksterdag 18 en 20.45 uur, 14 jr.

HEERLEN

Royal: Tunderball, dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur, 14 jr.

Rivoli: Exodus: gehele week, dag. 19.30 uur, 14 jr. Pippi gaat van boord, gehele week, dag. 14 en 16.30 uur.

Scala: Hercules contra karate, dag. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 14 jr.

Passage: De pornofamilie, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.

HOENSBROEK

Royal: Once upon a time in the West, vrij., za. 20.30 uur, zo. 17 en 20.30 uur. Ali baba en de 40 rovers, zo. 14 uur.

BRUNSSUM

Astoriatheater: Opstand der Chinese zwaardvechters, do., za. 20.30 uur, zo. 18.15 en 20.30 uur. Steve McQueen als Bullit, vrij 20.30 uur, zo. 16 uur, ma. 16 en 20.30 uur. De onoverwinnelijke drie, zo. 14 uur.

UBACH o. WORMS

Grandtheater: Maciste en de tirannen, za. 20 uur, zo. 19 uur, ma. 19 en 21 uur.

MAASTRICHT

Festival: De langste dag, dag. 16 en 20 uur, 14 jr.

Palace I: De laatste tango in Hamburg, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.

Palace II: De vier vuisten van de duivel, dag. 14.15, 16.15, 18.15 en 20.15 uur, 14 jr.

Studio: Jesus Christ Superstar, 9e week, dag. 15 en 21 uur, za. en zo. 18.45 uur, a.l.

Royal I: Zullen we het nog een kerstje overdoen, 2e week, dag. 14.30, 16.30, 18.45 en 20.30 uur, 18 jr.

Royal II: Tien gele vuisten der wrake, dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur, 18 jr. Linerier, nachtvoorstelling, vrij. en za. 22.30 uur, 18 jr. De zotte wereld, jeugdvoorstelling, zo. en wo. 14 uur

Mabi: Irma la douce, 2e week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 14 jr.

Voldez, nachtvoorstelling, za. en zo. 23.15 uur, 14 jr.

Midl: Het gebeurde in het Westen, 4e week, dag. 16.15 en 20.45 uur, 18 jr. Women in love, nachtvoorstelling, za en zo. 23.30 uur, 18 jr. Lucky Luck, jeugdmatinee, za., zo. en wo. 13.45 uur, a.l.

THEATERS

MAASTRICHT

STADSSCHOUWBURG

Presentatie eindexamenkandidaten Maastrichtse toneelakademie, vrijdag om 20 uur.

• Bekroonde boom in Spaubeek.

Publiek bekroonde foto

GELEEN — Tijdens de expositie van de Fotokring Geleen in het gebouw van de openbare leeszaal werd de boom uit

Spaubeek van Ton Coops door het publiek als de fraaiste foto van de tentoonstelling uitgekozen. Het is een collage van twee foto's. Ton Coops legde eerst de boom fotografisch vast en verzorgde deze naderhand van een sfeervolle lucht uit een andere foto. Als fotograaf mocht Ton Coops ook het grootste aantal publieksstemmen voor zijn hele werk incasseren.

Nol Kalmeijer kreeg met een foto van een boerenkar in de mist de tweede publieksprijs. Veel aandacht van het publiek kregen ook de diverse fraaie geëxposeerde portretten

en de humoristische foto's van Jules Romans. De expositie trok vele honderden bezoekers, waaronder talrijke collega-foto-amateurs, vakfotografen en beoefenaars van andere expressievakken. Tijdens de expositie kwamen verschillende aanmeldingen binnen voor het lidmaatschap van de fotokring Geleen, die gedeeltelijk aan van een fors ledenbestand mag spreken.

Limburgse koren op de teevee

MEERS — Het op 18 september a.s. door de NCRV te brengen televisieprogramma „Denkend aan Holland”, zal geheel aan de mooiste plekken van Zuid-Limburg gewijd zijn en daarom als „vermoedelijke” ondertitel „Land in bronsgroen eikehout” meekrijgen.

Aan dit programma dat op locatie gefilmd wordt, werken verschillende koren mee, t.w. het Centraal laboratoriumkoren uit Geleen o.l.v. dirigent G. Ruijters, kinderkoor De Zonnestraaltes uit Lindenheuvel o.l.v. V. Fraats, Brunssums Mannenkoor, dirigent Jean Lambregts, IVO-koor uit Treebeek, dirigent Harry Savelkoul, Verenigde zangers uit Kerkrade-Weis, o.l.v. A. Frings en tenslotte het Heerler Mannenkoor o.l.v. P. Gerritz. De productie is in handen van de heren Kees v.d. Berg en Frits Bode van de NCRV terwijl de regie berust bij de heer Henk v.d. Horst, bekend van Farce Majeur. Diverse kooropnamen zijn reeds gemaakt, o.a. jl. zaterdag met het kinderkoor De Zonnestraaltes. Zaterdag a.s. is het IVO-koor uit Treebeek aan de beurt.

EXAMENS

BEEK — Voor de examens van de technische school Beek slaagden: A) **Booglassers voor beginners:** Gerry Dirx, Rob Cleef, Armand Rosbak, Wijnand Gulikers, allen Elsloo; E. Voncken, Geulle; Sjeng Backhuis en Jan Camps, beiden Stein; Peter Koppenhagen en Gijb van der Werf, beiden Urmold; Huub Ummels, Maestricht; Toon van der Horst, Limbricht; Piet Voncken en Jan Voncken, beiden Schimmert; Piet Frenken, Beek-Kelmond; Theo Koppenhagen, Sittard. Afgewezen werden 4 kandidaten, teruggetrokken 4 kandidaten. B) **Booglassers voor gevorderden:** Jos Sijstermans, Leon op den Camp, Gerrikt Bours, Jean Schepers, allen Stein; Guus Peters en Jos Ruijters, beiden Beek; Jean Lambrechts en Huub Kuipers, beiden Elsloo; Paul Kuyper, Geleen. Afgewezen werden 3 kandidaten, teruggetrokken 1 kandidaat. C) **Autogelassen voor beginners:** Dick Mensing, Sittard; Raymond Westerlink en Charles Westerlink, beiden Elsloo; Huub Soons en Leon Bogman, beiden Schimmert; Guus Slangen, IJteren; Jo Bosch, Neerbeek; Huub Nijvelsten, Geulle. Harrie Nijsten, Stein; Ger Timmermans, Bunde. Afgewezen geen, teruggetrokken 1 kandidaat.

Bosbrand door kinderen aangestoken

HAELN — Een aanvankelijk onschuldige bosbrand in een perceel achter het Rustoord „De Bedelaar” bij de spoorlijn in Haeln blijkt woensdagmiddag door spelende kinderen te zijn aangestoken.

De Roermondse brandweer was snel ter plaatse. Toen had het vuur zich echter al aanzienlijk uitgebreid. Door het vuur is ongeveer driekwart hectare loofbos vernield. De kinderen maakten zich uit de voeten toen de eerste brandweerauto arriveerde.

Been gebroken bij ongeluk

REUVER — Twee Reuverse meisjes zijn woensdagmiddag met hun fiets aangereden op de Pastoor Vranckenlaan in hun woonplaats. De 12-jarige Anneke A., die bij haar vriendinnetje V. V. (13) achter op de fiets zat werd hierbij zodanig gewond dat ze naar het ziekenhuis in Tegelen werd overgebracht.

Het ongeluk gebeurde toen V. V. plotseling zonder enig teken te geven van richting veranderde. Een achteropkomende personenauto bestuurde door H. A. (45) uit Volkert kon de fiets toen niet meer ontwijken.

In Weert is dinsdagavond omstreeks elf uur de 17-jarige bromfietser E. S. uit Weert op de Tromplaan bij het nemen van een bocht ten val gekomen. Met hoofdletsel is de Weertse opgenomen in het ziekenhuis van Weert.

SOS te Stein streeft naar samenwerking

STEIN — Tussen de stichting Samenlevingsopbouw Stein en de stichting Samenlevingsopbouw Westelijke Mijnstreek is een gedachtenwisseling op gang gekomen, die naar verwachting tot positieve resultaten ten aanzien van het buurt- en opbouwwerk in de regio zal leiden. De gedachtenwisseling stoeit op de gedachte, dat een goede samenwerking en onderlinge samenwerking met het regionaal opbouwwerk van belang zijn.

Deze mededeling is te vinden in het jaarverslag van de SOS te Stein. Daarin wordt ook gewag gemaakt van de bijzondere relatie met de stichting Jeugdwerk. In de eerste helft van 1974 is de beslissing over het aanstellen van een jeugdupbouwwerker te verwachten. De relaties met de plaatselijke overheid komen tot nog toe minder goed uit de verf. Verder dan een gesprek met enkele ambtenaren, hoe openhartig ook, over begrippen met betrekking tot de sanering is de stichting Samenlevingsopbouw nog niet kunnen komen. Ook klaagt het jaarverslag over weinig steun uit de bevolking. De belangstel-

Prijs van uitnemendheid voor Tjeu Heyltjes

MAASTRICHT — In de Concertzaal van het conservatorium te Maastricht is zaterdagavond 8 juni om acht uur de openbare presentatie van de prijs van uitnemendheid door Tjeu Heyltjes, piano, met medewerking van het Limburgs Symphonie Orkest onder leiding van Peter Serpenti. Tjeu Heyltjes vertolkt vóór de pauze Overture nach Französischer Art van Johann Sebastian Bach en de Sonate op. 57 in f kl. t. van Ludwig van Beethoven. Na de pauze staat op het programma het Concerto for piano en Wind instruments van Igor Stravinsky.

Commissie adviseert positief Verkeerslichtinstallatie voor overstekende jeugd

GELEEN — Terwille van de overstekende kinderen heeft de verkeerscommissie Geleen haar afwijzende houding met betrekking tot een verkeerslichtinstallatie op het drukke kruispunt Spaubeeklaan-Kluis-Frans Erenslaan-Jos Klijnenlaan laten vallen. Ze zal het college van B. en W. adviseren er een verkeerslichtinstallatie aan te brengen.

Als B. en W. dit advies overnemen en aan de raad voorstellen voor dit doel een crediet te verlenen zal worden tegemoet gekomen aan het verzoek van de heer L. Houben, voorzitter van de ouderraad van de kleuterschool sint-Janneke, die de aandacht van de gemeenteraad op dit gevaarlijk kruispunt heeft gevestigd.

De verkeerscommissie gaat bij haar advies uit van de overweging, dat de verkeerslichtinstallatie voor het rijdend verkeer per se niet nodig is. Het is een zeer duidelijk en overzichtelijk kruispunt met overdag heel wat stille uren. De installatie zou bovendien ook niet nodig zijn indien alle automobilisten en bromfietzers er zich aan de maximale snelheden van respectievelijk 50 en 30 kilometer hielden. Helemaal is dat niet zo. Er wordt op de brede ringweg veel te hard gereden. En daar zouden de kinderen wel eens de dupe van kunnen worden.

keer zal zijn, dat men bij weinig of geen verkeersaanbod toch voor de rode stoplichten zal moeten wachten. De verkeerslichtinstallatie is vrij gemakkelijk aan te brengen omdat bij de reconstructie van het kruispunt enkele jaren geleden de leidingen ervoor met vooruitziende blik reeds zijn gelegd.

Rommelmart in Schaesberg

SCHAESBERG — Tijdens de pinksterdagen zal op de terreinen rond de dekenale kerk in het centrum van Schaesberg een grote rommelmart worden gehouden, waarvan de baten ten goede komen aan de missie en zending in de derde wereld.

Deze rommelmart wordt voor het derde achtereenvolgende jaar op touw gezet door het comité „Schaesberg en de Wereld”. Kosten noch moeite zijn gespaard om de rommelmart dit jaar te doen slagen. Behalve enkele tientallen rommelkraampjes bieden ook enkele antiquairs hun waar daar te koop aan. Tevens heeft het Lepra-comité van de SUN-gemeenten zich van een plaats op de markt verzekerd om de luciferactie gestalte te geven. De rommelmart wordt verder verlevendigd met tal van attracties. Bovendien zal tijdens de duur van de markt in het patroonaat een hobbytentoonstelling te bezichtigen zijn waar tevens diverse hobby's, door Schaesbergenaren bedreven, gedemonstreerd worden.

In het patroonaat wordt op eerste pinksterdag om 17 uur door het Schaesbergse bejaardenkoor en de DC-singers een uitvoering gegeven. Voor het verdere muzikale gebeuren tijdens de rommelmart tekenden de schutterij St. Hubertus en de kon. fanfare Aloysiana.

Het comité Schaesberg en de Wereld werd eertijds in het leven geroepen om missionarissen en zendelingen uit eigen midden in den vreemde financieel bij te staan. Tal van activiteiten werden reeds door het comité ontplooid om de daarvoor noodzakelijke middelen te verwerven. De jaarlijkse rommelmart tijdens de pinksterdagen is een der belangrijkste peilers waarop het werk van het comité rust.

Het aantal kinderen is er door de wisseling van scholen — te weinig schoollokalen in Geleen-zuid en te veel in de aangrenzende parochies aan de overzijde van de ringweg — op het genoemde kruispunt sterk toegenomen. Het doel van de verkeerslichtinstallatie is daarom voornamelijk de veiligheid van de overstekende kinderen. Het nadeel voor het ver-

ling van de bewoners voor inspraak in gemeentelijke planning komt meestal pas op gang als het te laat is.

Ritmic Group drie dagen in Antwerpen

SCHINVELD — De Ritmic Group 70 uit Schinveld vertrekt zaterdag 1 juni om 11 uur voor een driedaagse tocht naar Antwerpen. De groep wordt in België ondergebracht in villa Beukenhof te Schoten. Op de eerste dag van het verblijf in België verzorgt de groep om 18 uur een eucharistieviering in de H. Cordulakerk te Schoten. Na de viering neemt de groep deel aan de zgn. jeugdhappening Schoten 1974.

de groep een show verzorgt op de grote Thorfeesten te Essen. Op maandag 3 juni wordt de haven van Antwerpen bezichtigd, waarna het bezoek aan België wordt besloten met een showoptreden in de Antwerpse Zoo.

Op 8 juni maakte de Ritmic Group de opnamen van zijn langspeelplaat. Om iedereen aan zijn trekken te laten komen, worden aan een kant van de plaat kerkelijke nummers opgenomen en aan de andere kant shownummers. De nieuwe LP wordt maar in een beperkte oplage gepresterd, zodat diegenen, die een plaat willen hebben, ten spoedigste f. 12,50 moeten storten op giro 1355428 ten name van G. H. Aenderkerk, Kerkstraat 1 te Schinveld onder vermelding van „LP Ritmic Group 70”.

Op pinksterzondag verzorgt de groep om 11 uur een eucharistieviering in de O.L. Vrouwekerk te Koningshof en om 14.30 uur volgt dan de voetbalwedstrijd tussen Caddisch en de Ritmic-boys. De tweede dag wordt besloten met om 18 uur een opluistering van de eucharistieviering in de St. Antoniuskerk te Essen-Statie, waarna

REGIO vandaag

Jef Lardinois koning Mheer

MHEER — Jef Lardinois is koning geworden van de schutterij St.-Sebastiaan van Mheer. Hij werd, nadat hij de laatste treffer had geplaatst, geïnstalleerd door voorzitter J. Senden. Met schutterij en harmonie maakte hij een triomftocht door het dorp. Voor het koningsvogelschieten bestond grote belangstelling.

Langer licht in Geleen

GELEEN — De in het kader van de energiereis getroffen maatregelen om de nachterverlichting in de Geleenstraten al om 10 uur in te voeren, kan naar de mening van B. en W. vervallen. Dat antwoorden zij op een vraag van de fractie Hennkens. Het betekent, dat de straatverlichting in de toekomst weer op volle sterkte tot omstreeks half een zal branden.

Mgr. M. Bruls 50 jaar priester

HOUTHEM — Op 14 juni is het 50 jaar geleden dat mgr. F. Bruls, emeritus-bisschop van Villaviciosa in Colombia, priester werd gewijd. Mgr. Bruls werd geboren in Hulsberg op 29 oktober 1897. Na zijn studie in Schimmert trad hij in bij de paters Montfortanen. Na zijn wijding in Oirschot in 1924 vertrok hij nog hetzelfde jaar naar Colombia, waar hij tot 1965, dus 45 jaar, heeft gewerkt als kapelaan, leraar en professor aan het groot seminarie. Op 1 mei 1969 werd hij tot bisschop gewijd. In zijn bissdom werkten naast Colombianen ook Nederlandse confraters van wie verschillende uit Limburg. Op 27 april 1969 kreeg mgr. Bruls op zijn verzoek eervol ontslag. Hij werd opgevolgd door een Colombiaan, mgr. Garavito. De bisschop kwam toen naar Nederland terug en vestigde zich in het klooster te Vroenhof. De viering van zijn jubileum zal in strikt besloten kring plaats hebben op zondag 16 juni.

Zilveren jubilaris bij Foeckert

HEERLEN — Op vrijdag 7 juni, viert de heer J. Bischofs uit Susterseel zijn 25-jarig dienstjubileum bij Foeckert's bouwbedrijven bv te Heerlen. Vanaf 16 tot 18 uur bestaat in het bowlingcentrum „Hoeve de Aar” te Heerlen gelegenheid de zilveren jubilaris te feliciteren. De heer Bischofs begon bij de firma Foeckert als leerling-timmerman. In de loop der jaren klom hij op tot timmerman, werd hulpmatvoerder, uitvoerder en later hoofdvoerder. Thans bekleedt hij de functie van bedrijfsleider en technisch bedrijfsleider.

Vrachtwagen kantelde

VAN ONZE VERSLAGGEVER

VENLO — Grote materiële schade ontstond woensdag bij een vreemd verkeersongeluk op de Tegelseweg in Venlo. De vrachtwagenchauffeur A. V. (20) uit Roermond meende dat een brommachine in zijn wagon omviel, keek om maar stootte zijn hoofd tegen een zijspoor. Daardoor verloor hij even de macht over het stuur. Het gevolg was dat de vrachtwagen van de drukke Tegelseweg raakte, een lantaarnpaal ramde en vervolgens kantelde. De lantaarnpaal viel bovenop de motorpomp van de auto van de 21-jarige T. R. uit Venlo die achter de vrachtauto reed.

den om de koningseer. Zaterdagavond zal het trommel- en fluitenkorps een rondgang maken. Zondagmiddag haalt men de koning — de heer M. Jongen — alsmede kerkelijk en wereldlijk gezag af aan hun woning waarna aan de Sluisbeekweg geschoten wordt. Op maandagmorgen, omstreeks zes uur plaatst men de houten vogel op zijn hoge standplaats. Er is ieder jaar nog veel belangstelling voor dit gebeuren en vele oud-Nieuwstadters kan men nog onder de schietstang aantreffen.

— De oudjes het nog best doen, hebben de veteranen van Havantia zaterdag jl. bewezen door het te Maasbracht gehouden Veteranentoernooi te winnen en tevens, en passant de keeperstrui voor de minst gepasseerde keeper in de wacht te slepen. Het fraaie gele exemplaar is te bewonderen in café De Witte Börstel.

— De fanfare St.-Joseph houdt tweede Pinksterdag een extra repetitie ten behoeve van de schoolverlaters der lagere school te Meers. O.l.v. dirigent Sef Pijpers, zal de jeugd de werking en mogelijkheden van de diverse instrumenten worden gedemonstreerd.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— In het kader van Sittard Sportstad '74 organiseert de korfbalvereniging „Excelsior '54” op 8 en 9 juni een groot toernooi op de sportvelden te Limbricht. Deze gebeurtenis is tevens te beschouwen als een jubileumtoernooi bij gelegenheid van het 20-jarig bestaan van deze vereniging. Op zaterdag 8 juni komen de pupillen van Eindhoven, Velp, Geleen, Hoensbroek, Roermond en Sittard tegen elkaar uit voor de eerste prijs. Op deze dag vindt ook de finale plaats van het schoolkorfbaltoernooi, dat in Sittard gewonnen is door de basisschool „Canteleer” uit de buurt Vrangendaal. De Vrangendaalers spelen tegen de winnaars uit Hoensbroek en Geleen. Het seniortoernooi wordt op 9 juni gehouden in hetzelfde sportpark. De vereniging Sios uit Velp is het weekend de gast van Excelsior. De aspiranten logeren met hun leiders in de Jeugherberg, terwijl senioren en junioren bij de leden van Excelsior onderdak vinden. Op 2e Pinksterdag gaat de vereniging in het kader van het 20-jarig bestaan met de aspiranten en pupillen een uitstapje maken naar Ouwendaals Dierenpark in Rhenen. Alle inlichtingen over de korfbalvereniging „Excelsior '54” worden graag

Grevenbicht

— De ouders van de kleuters worden nogmaals beleefd doch dringend verzocht om hun kind niet met de auto van school te komen afhalen. Wanneer men toch met de auto wil komen, kan die het beste geparkeerd worden bij de jongensschool of naast het postkantoor. Het hek van de speelplaats bij de kleuterschool gaat om kwart vóór 12 en kwart vóór vier open en dan kunnen de ouders hun kind meenemen naar de auto. Op deze manier kunnen alle kinderen veilig via de smalle straat huiswaarts keren en behoeven zijn niet tussen de auto's door te manoeuvreren. De leiders van de kleuterschool vragen de ouders begrip voor deze situatie.

Schinnen

— In Schinnen werden op lust 1 J. F. H. Huntjens en F. J. Heil gekozen en op lijst 2 T. G. M. Riga, J. H.

behoorlijk aantal punten te „schieten”. De nieuwe koning ontroonde de heer 1973, de heer P. Hanssen. Hij werd uitbundig gehuldigd tijdens de aanblijding van de nieuwe uniformen aan het gilde in lokaal Cornerhouse.

Kerkhoffs en J. H. Camps. Bonekamp van lijst 7 en Fober van lijst 10, die in onze editie van 30 mei wél werd vermeld, vielen eruiten. Bonekamp, die 179 stemmen behaalde, kwam 31/52ste stem, zeg één stem tekort voor een restzetel.

Elsloo

— Van lijst 6 werden bij de raadsverkiezingen gekozen de heren W. H. Hendrix en W. Smeets.

Geleen

— In de verkiezingsuitslag van Geleen zijn bij de VVD de namen weggevallen van J. G. J. Kockelmaars en L. H. M. Keulen. Slechts nummer 3 (A. H. Meerts) werd vermeld.

Born

— Het Jongerenkoor '70 Born is dit weekend weer druk bezig. Het zal niet alleen zaterdagavond om 7 uur

Kerkraadse chirurg H. Kluck in proefschrift:

Geleerden weten nog te weinig van borstkanker

door Sante Brun

KERKRADE — Voor een effectieve behandeling van kwaadaardige gezwellen in de vrouwenborst is het noodzakelijk, dat de 85 procent ervan, die nu in histologisch (weefselkundig) opzicht tot één groep wordt gerekend, nader wordt onderverdeeld, aangezien de diverse vormen ook een verschillende prognose (toekomst, afloop) zouden kunnen hebben. Verder is het noodzakelijk, dat vastgesteld wordt wat precies normaal borstweefsel is. Dit zijn enkele punten uit het proefschrift van de gisteren tot doctor in de geneeskunde gepromoveerde Kerkraadse chirurg H. Kluck. Het proefschrift heet „Menselijke mamma”. Mamma is de vakterm voor borstklier.

Nederland staat met de Angelsaksische landen bovenaan wat betreft het voorkomen van borstkanker („mamma-carcinoom”). Vijftig van de honderdduizend mensen krijgen jaarlijks deze ziekte. De „prognose” is slecht — dikwijls komt men te laat onder behandeling. Van degenen die vroegtijdig onder behandeling komen heeft zeventig procent een overlevingskans van meer dan vijf jaar.

De grote moeilijkheid is, dat de al of niet kwaadaardigheid van een gezwell pas bij operatie kan worden vastgesteld. Tijdens de operatie wordt dan een weefselkundig onderzoek gedaan (microscopisch); dit duurt ongeveer tien minuten. Aan de hand daarvan wordt vastgesteld, of het een kwaadaardig gezwell betreft; in veel gevallen wordt dan tot amputatie overgegaan. De diagnose tijdens de operatie leidt slechts tot de conclusie: goedaardig of kwaadaardig; onder de kwaadaardige gezwellen zijn echter weer belangrijke verschillen, die wellicht ook een andere behandeling nodig zouden maken. Een nader onderzoek zou moeten uitmaken welke behandeling in een speciaal geval nog goed is en welke niet. Dit onderzoek is tot op heden niet met succes gedaan.

Belangrijk is daarbij te weten wat normaal weefsel is. Kluck is in zijn proefschrift uitgegaan van normaal uitzienend weefsel dat bij vrouwen die geoperieerd werden zover mogelijk van de plaats van het vastgestelde goedaardig gezwell zat. Dit is echter een beperking, want het gaat dus uitstuitend om patiënten die een gezwell in de borst hadden. Een representatieve steekproef, waarbij van een groep vrouwen die een doorsnee van de bevolking vormt een stukje weefsel wordt afgenomen, wordt echter niet ethisch verantwoord geacht. Alleen via een gerechtelijk patholoog-anatoom zou men aan enig representatief materiaal kunnen komen.

Een ander punt, dat dr. Kluck in zijn proefschrift aansnijdt is zijn stelling dat het tijdens de operatie onderzochte stukje weefsel niet representatief be-

Nederlandse vrouwen meestal te laat onder behandeling

heeft te zijn voor het gehele gezwell, en naar aanleiding daarvan komt hij tot een suggestie voor volgend onderzoek, dat hij trouwens mede zelf ter hand wil nemen.

Gezien het vele voorkomen van deze ziekte (of eigenlijk moet men zeggen: groep van ziekten) acht de heer Kluck het noodzakelijk dat gestreefd wordt naar een onderzoek naar de groep vrouwen met een verhoogd risico. Hij verwijst in zijn proefschrift naar het werk van de arts Bulbrook die op de Britse Kanaaleilanden reeds vijftien jaar lang een groep vrouwen onderzoekt en vastgesteld heeft dat optreden van borstcarcinoom soms al tien jaar tevoren in het bloed was vast te stellen aan de hand van daarin optredende hormonale veranderingen. Kluck doet in zijn stellingen, o.a. de suggestie bij het onderzoek het mogelijke nut van het „bloedverdunnen-de” geneesmiddel Sintrom niet te onderschatten, dat wellicht bloedingen van niet onderkende gezwellen zou kunnen provoceren.

Ook acht hij het noodzakelijk dat artsen en specialisten meer preventief gaan werken, omdat het bij kanker zo noodzakelijk is zo vroeg mogelijk in te grijpen.

Het onderzoek, dat dr. Kluck voor zijn proefschrift gedaan heeft, heeft overigens weinig te maken met chirurgie, het is een, zoals de ondertitel van het proefschrift ook aangeeft, enzym-histochemische studie. Hij is wel van mening dat bij vermoeden van borstkanker de chirurg de eerst aangewezene is voor de behandeling in nauwe samenwerking met internist en bestrahlingsarts.

In een van zijn laatste stellingen zegt dr. Kluck (afkomstig uit Schiedam, 35 jaar): „Bij het voorschrift van geneesmiddelen dienen artsen zich louter te laten leiden door onafhankelijke voorlichting, zoals onder andere geboden in het Geneesmiddelenbulletin.” Dr. Kluck zet zich hiermee af tegen de artsenbezoekers.



Rob Damoiseaux chef voorlichting van Maastricht

MAASTRICHT — B. en W. van Maas-tricht hebben de heer Rob Damoiseaux benoemd tot chef van de nieuwe afdeling Voorlichting van de gemeente Maastricht. De heer Damoiseaux, die thans als parlementair en Haags redacteur verbonden is aan het Limburgs Dagblad, is 38 jaar oud; hij is geboortig uit het enkele jaren geleden door Maastricht geannexeerde Ambly. Hij is enkele jaren in Zuid-Limburg in de journalistiek werkzaam geweest en werkt nu bijna veertien jaar in de Randstad. De heer Damoiseaux hoopt zijn functie te Maas-tricht op 1 september te aanvaarden.



De dag na de dag ervoor...

GELEEN — Beeld van de dag na de verkiezingsdag: waar eens met liefde was geplakt en vervolgens met afschuw gescheurd, daar waar de „kleine democratie” zich met vlag en wimpel manifesteerde, daar heerste gisteren de ontreding van de afbraak. Tot ziens, hooggeacht publiek en kranig electoraat — tot over vier jaar!

VOLGENS TWEE INGENIEURS VAN DSM

Ondergronds vergassen van steenkool te duur

HEERLEN — Gisteren maakten wij melding van een nieuw procédé in Engeland, ontwikkeld door de Engelse onderneming „Wellman Incandescent”, waardoor industriegas uit steenkool gewonnen kan worden tegen een prijs die 30 procent goedkoper is in vergelijking met andere brandstoffen. Een geheel ander geluid laten twee ingenieurs van DSM, dr. ir. J. Stufken en ir. F.J. Wetzel, horen, die in een beschouwing in het blad „De Ingenieur” tot de conclusie komen dat de kostprijs van uit steenkool gewonnen gas, uitgaande van de tot nog toe berekende en toegepaste technieken bij ondergrondse vergassing meer dan het honderdvoudige bedragen van de nu geldende prijzen voor aardgas.

Ook wel bezwaren uit oogpunt van milieubescherming

Hoewel ondergrondse vergassing technisch uitvoerbaar is, doen zich, volgens beide ingenieurs, zoveel moeilijkheden voor, dat de winning van deze vorm van energie op grote schaal hoogstens toekomstmuziek is. Zij wijzen er op dat de tot nog toe in de wereld uitgevoerde proeven ontmoedigend zijn geweest. „Omdat de omstandigheden waaronder de kolenlagen moeten worden vergast, lokaal

zowel als regionaal zeer verschillend zijn, kan geen algemeen geldende, eenvoudige oplossing worden aangegeven voor de opduikende technische problemen”. Een van de belangrijkste technische problemen is de oncontroleerbaarheid van het ondergrondse vergassingsproces. De kwaliteit van het verkregen gas is laag en bovendien niet con-

stant. Men weet weinig van de gedragingen van de gesteenten, in en om de kolenlagen en ook grondwater kan een nadelige invloed op het proces hebben. De opbrengst is, na aftrek van alle verliezen, maximaal 10 procent van de theoretisch winbare hoeveelheden. Volgens beide ingenieurs zijn ook uit milieutechnisch oogpunt bezwaren aan te voeren.

Door het benodigd aantal boorputten wordt het landschap sterk aangetast, het grondwater kan worden verontreinigd en er kunnen zich bodemverzakkingen voordoen. Volgens de beide ingenieurs verdient vergassing alleen aanbeveling in zeer diepe kolenlagen, die noch in dagbouw (aan de oppervlakte) noch in de traditionele mijnbouw kunnen worden bereikt.

PROVINCIE vandaag

Oude federatie winnaar bij verkiezing

OR van DSM

HEERLEN — Industriebond NKV en de Unie BLHP zijn de grote winnaars geworden van de gisteren afgesloten verkiezingen voor de ondernemingsraad bij DSM. NKV en Unie samen behaalden bijna zesduizend van de achtduizend uitgebrachte stemmen. De nieuwe OR van DSM kiest weer afgevaardigden voor de centrale ondernemingsraad van het concern. Volgens de gisteravond gehouden telling behaalde de Industriebond NKV 3434 stemmen oftewel 43 procent, goed voor elf zetels; de Unie BLHP behaalde 2513 stemmen oftewel 31,3 procent, goed voor 8 zetels; de Industriebond NVV behaalde 1075 stemmen oftewel 3 zetels; de Vereniging voor Hoger Personeel behaalde 135 stemmen oftewel 1 zetel; de Algemene Bond van Werknemers behaalde 318 stemmen, oftewel 1 zetel en het CNV behaalde 225 stemmen, ook goed voor 1 zetel. Jo Franssen, voorzitter van de Unie BLHP veronderstelde dat de grote winst van de industriebond NKV voor een groot deel te wijten is aan het feit dat de Limburgse bond zich heeft afgezet tegen de federatie met het NVV.

Kalender van Hengelfederatie Limburg

HEERLEN — Op zaterdag 1 juni opent de wedstrijdengelfederatie Limburg de competitie met het internationaal concours van de HSV de Aanbawesittard, dat gehouden wordt in het kanaal Wessem-Nederweert van 10 tot 12 uur v.m. De volledige agenda is als volgt samengesteld:

1. Sittard zaterdag 1 juni van 10 tot 12 uur; 2. Tegelen zondag 28 juli van 14 tot 16 uur; 3. Obbicht zaterdag 3 augustus van 14 tot 16 uur; 4. Linne zaterdag 17 augustus van 14 tot 16 uur; 5. Weert zaterdag 24 augustus van 14 tot 16 uur; 6. Grubbenvorst zaterdag 31 augustus van 14 tot 16 uur; 7. Kessel zondag 1 september van 9 tot 11 uur; 8. Berg aan de Maas zondag 8 september van 14 tot 16 uur; 9. Maas-tricht zondag 22 september van 14 tot 16 uur; 10. Venlo zondag 6 oktober van 14 tot 16 uur.

Competitiedeelnameurs die hun A-kaarten nog niet ontvangen hebben kunnen deze afhalen voor de openingswedstrijd in het inschrijvingslokaal te Grathem. Tevens bestaat aldaar de gelegenheid om alsnog voor de competitie in te schrijven.

Pilotenhulpers terug uit Engeland

SITTARD — Negen Limburgers hebben op uitnodiging van de Royal Air Forces Escaping Society een vakantie doorgebracht in Engeland. De negen Limburgers, H. Bouten uit Sittard, P. Coopmans uit Maas-bree, H. Driessen uit Tegelen, H. Geerdink uit Weert, J. Joosten uit Heerlen, J. Segers uit Baarlo, A. Vossen uit Haalen, A. Wuts uit Horst en J. Zeelen uit Sevenum hebben zich tijdens de oorlogsjaren bijzonder onderscheiden bij het bieden van hulp aan RAF-vliegers die boven bezet gebied waren neergeschoten. In Engeland bezocht het gezelschap van in totaal veertig Nederlandse pilotenhulpers onder andere het RAF-museum, waarbij de directeur door de deputatie een propellerblad van een boven Nederland neergeschoten Duits jachtvliegtuig kreeg aangeboden. Dit unieke souvenir was gevonden door de heer M. Kessels uit Heythoven. In Engeland werden oude vriendschappen vernieuwd, alsmede kennis gemaakt met RAF-mensen.

Reed doet bod gestand

MAASTRICHT — De Britse Reed International Ltd zal definitief haar bod op de N.V. Koninklijke Sphinx gestand doen. Tot en met 29 mei was 92 procent van het uitstaande aandelenkapitaal van Koninklijke Sphinx in antwoord op het bod aangemeld. Tot en met 12 september zal gelegenheid worden gegeven de overige aandelen alsnog aan te bieden.

(ADVERTENTIE)

ELEKTRISCHE SCHEERAPPARATEN

Deskundig advies bij aankoop. Reparaties in één dag klaar. Off. service-dealer voor Philips, Braun en Remington

WEYDEN

Sarolestraat 43 - Heerlen

Prijzen der Stad Maastricht afgeschaft

MAASTRICHT — De „Prijzen der Stad Maastricht”, een bedrag van 1750 gulden dat in bijzondere gevallen wordt toegekend aan afgestudeerden van de Jan van Eyckacademie, wordt afgeschaft. Ook ziet het er naar uit dat de driejaarlijkse prijzen van Sittard en Valkenburg ten bedrage van respectievelijk 1500 en 900 gulden die eveneens aan afgestudeerden van de Jan van Eyckacademie werd toegekend eveneens worden afgeschaft.

In plaats daarvan komt een „Presentatiefonds abiturienten Jan van Eyck-academie Maastricht” dat ten goede zal komen aan alle afgestudeerden van de academie. Zowel bestuur, staf als studenten van de Jan van Eyck-academie zijn van mening dat hoe groot hun waardering voor de toekenning van de financiële middelen ook is, het prijzenstelsel niet meer past in de structuur van dit instituut dat een post-academiale taak vervult.

(ADVERTENTIE)

Al het nuttige voor 'n aangename prijs

Weegschaal. Vertelt u in één oogwenk of u bij 't eten wel stevig genoeg in uw schoenen staat. Op uw blote voeten staat u wel stevig: de witte weegschaal heeft een oranje antislip-profiel. Ook over de prijs hoeft u niet te vallen: **24,90**

brabantia

(ADVERTENTIE)

HIPPE HORLOGES

In vrolijke kleuren. Leuke modellen met goed 17 steens ancre uurwerk. Prijs f 49,-

LEOP. BAGGEN

Sarolestraat 61 - HEERLEN

(ADVERTENTIE)

DAM heeft weer wat nieuws in de diepvries gedaan: **ribbel patat** vlog 'ns proberen

DAM AMSTERDAM

diepvries produkten

Hallo, hier ben ik
JANINE
 geboren op 25 mei 1974
 om 6.30 uur.
 Ik weeg 3800 gram en
 ben al 48 cm lang.
 Mama en ik logeren
 nu in een appartement
 in de Nieuw-Apostolische
 Kamer 20, telf. toe-
 stel 260.
 Tot kijk
 Janine
 G. Smelters
 M. Smelters-Buisk

Aan gezinsleden en wereldlijke overheid,
 familie, verenigingen, vrienden, bekende,
 buurt en dorpsgemeenschap, voor felicitaties,
 bloemen en geschenken bij gelegenheid van ons
50-jarig huwelijksfeest
 samen met onze kinderen en kleinkinderen,
 onze oprechte dank. Het is voor ons een dag
 geweest om nooit te vergeten.
 H. HUSTINK
 C. HUSTINK-WAGEMANS
 Gutsbeek, Voerstraat 48

Dankbetuiging
 Hartelijk dank voor de felicitaties, bloemen en ge-
 schenken die wij ter gelegenheid van ons

60-jarig huwelijksfeest
 mochten ontvangen.
 Mede namens onze kinderen, klein- en achterklein-
 kinderen danken wij de H.H. wereldlijke en geest-
 lijke autoriteiten, directe en personeel bejaarden-
 huis „de Schurke“, alsmede allen die deze dag voor
 ons tot een onvergetelijke dag hebben gemaakt.

Fam. C. Bruinsma-de Jong
 Bejaardenhuis „de Schurke“
 Prof. Asserstraat 1, Hoesbroek

† Diep bedroefd, doch dankbaar voor wat zij voor
 ons geweest is, geven wij u kennis, dat in de leef-
 tijd van 56 jaar, na voorlezen van de H.H. Sacramenten
 der Ziekten in het De Weverziekenhuis te Heerlen plot-
 seling is overleden, mijn lieve echtgenote, onze zorg-
 zame moeder, behoudmoeder, grootmoeder, zuster,
 behoudmoeder, tante en nicht.

Maria Wilhelmina Henssen
 echtgenote van
JOHAN JOSEPH HUBERTUS TOEBOSCH
 De bedroefde familie:
 Valkenburg: J. J. H. Toebosch
 Maastricht: Vivian Schoonbrood-Toebosch
 Blij: Schoonbrood
 Eindhoven: Ellen Toebosch
 Breda: Edgard Toebosch-Sijls
 Frank en Mark
 Valkenburg: Jan Toebosch
 Familie Henssen
 Familie Toebosch

Valkenburg, 30 mei 1974
 Eindhoven 48
 De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begraaf-
 ning, zal plaatsvinden zaterdag 1 juni a.s. om 14.30 uur
 in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te
 Valkenburg. Bijeenkomst in voornoemde kerk om
 14.10 uur alwaar gelegenheid tot condoleren.
 In de H. M. van bedruifd om 10 uur zal voor haar
 zielest geden worden.
 De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het
 De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoeken dagelijks
 van 14.30 tot 18.00 uur.
 Zij, die geen uitnodiging hebben ontvangen, ge-
 lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Algemene kennisgeving
 † Heden overleed plotseling, voorlezen van het H. Sa-
 crament, onze goede moeder, groot- en overgroot-
 moeder, schoonzuster en tante

Maria van der Wou
 geboren TERPAN
 in de ouderdom van 75 jaar.
 Kinderen van der Wou
 Klein- en achterkleinkinderen
 Heerlen, 30 mei 1974
 Aalbeekstraat 6

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begraaf-
 ning, zal plaats vinden zaterdag 1 juni a.s. in de pa-
 rochiekerk van de H. Drievuldigheid, Schiedersbergweg
 Heerlen om 11 uur.
 Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45
 uur in de kerk.
 H. Eucharistieviering heden vrijdagavond om 7 uur
 in de kerk.

Algemene kennisgeving
 Heden is in zijn 100ste levensjaar van ons heengegaan
 onze lieve vader, schoonzuster, groot- en overgroot-
 vader en zijn bijwonderd.
Adolf Wolf
 Brussel: A. A. Bana-Wolf
 Amsterdam: I. G. Wolf
 Maastricht: M. A. H. Bortolotti-Bloemgarten
 en zijn klein- en achterklein-
 kinderen
 Sittard: E. Schoels-Schoonbrooders
 Sittard, 30 mei 1974
 Rijnweg 30

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden zaterdag
 1 juni a.s. om 11 uur in het crematorium Daelwijk,
 Floridsdijk 7, Utrecht in aula 1.
 Lieve geen bezoek aan huis.

Voor de vele wijzen van deelneming onderhouden bij
 het overlijden en de begrafenis van mijn goede echt-
 genoot, onze vader en grootvader

Frank Herle
 behalve wij u onze oprechte dank.
 Mevr. Herle-Kees
 kinderen en kleinkind
 Eysenbeek, mei 1974
 Molenveg 58

De plechtige begrafenisdienst zal gehouden worden op
 Pictetweg 3 juni a.s. om 13.00 uur in de kerk
 van de H. Pastoor van Aarts te Eysenbeek.

Betekendmaking,
 tevens uitnodiging.
 Op vrijdag 7 juni hopen
 onze geliefde ouders en
 grootouders
Wilhelm Keijbeck
 en
Johanna
Keijbeck-Adriolo
 hun 25-jarig huwelijksfeest
 te mogen vieren.
 Hun dankbare kinderen
 en kleinkind
 Adres van de dag na 17 uur:
 Parochiekerk „de Kerk“,
 boek Wilhelminastraat,
 Nieuwenhagen

Heden is plotseling van ons heengegaan in de ouder-
 dom van 47 jaar, mijn lieve man, vader, schoonzoon,
 broer, oom en neef
Gerard Karel Janssen
 echtgenoot van
JITSKE TER HORST
 Hij heeft zijn ziel hier op aarde laten toebereiden door
 de Apostelen des Heren voor de dag der heerlijk-
 geest opstanding.
 Uit aller naam:
 J. Janssen-ter Horst
 Carolina

Schaesberg, 29 mei 1974
 Baanstraat 112
 De teraandbestelling zal plaatsvinden op zaterdag
 1 juni a.s. op de algemene begraafplaats te Kaalheide,
 voorafgegaan door een rouwdienst om 14.00 uur in de
 Nieuw Apostolische Kerk, Kaalheidersteeg 150,
 Kerkrade-West.
 De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van
 de Lückelheidkliniek te Chevreumont-Kerkrade. Be-
 zoeken van 18.00 tot 19.30 uur.

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat
 zij voor ons is geweest, berichten wij u, dat God
 heden tot Zich genomen heeft onze lieve moeder, groot-
 en overgrootmoeder

Palagia Bela
 weduwe van
JOZEF BIRGALA
 in de leeftijd van 79 jaar.
 Uit aller naam:
 Kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, 30 mei 1974
 Prof. Asserstraat 2
 Correspondentie-adres:
 Laurierstraat 507, Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden zaterdag
 1 juni a.s. om 10.00 uur in de H. Josephkerk, Passari-
 Hoensbroek, waarna de begrafenis op de r.k. begraaf-
 plaats te Heerlerheide. Bijeenkomst aan voornoemde
 kerk.

† Tot onze diepe droefheid is na een langdurige
 ziekte, na voorlezen van de H. Sacramenten
 der Ziekten op de leeftijd van 78 jaar van ons heen-
 gegaan mijn innig geliefde man, onze zorgzame vader
 en opa

Hubert Jozef Claessens
 echtgenoot van
MARIA HUBERTINA BOCK
 Geldrop: M. H. Claessens-Bock
 J. F. H. Lambrix-Claessens
 W. Lambrix en Vera

Geldrop, 30 mei 1974
 Houderbergweg 23
 De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op
 zaterdag 1 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk
 van de H. Brigide te Geldrop-Centrum.
 Avondgeregeldie zal plaatsvinden op zaterdag 1 juni a.s.
 om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid te
 Samenkomst zaterdag om 9.30 uur in Hotel de Gouden
 Leeuw, Korte Kerksstraat 44-46, Geldrop, alwaar ge-
 gelegenheid tot condoleren.
 Vader ligt opgebaard in de rouwkapel van het St.
 Annaziekenhuis te Geldrop, ingang Heggestraat. Be-
 zoeken heden vrijdag van 17-20 uur.
 Zij, die geen uitnodiging hebben ontvangen, gelieven
 deze advertentie als zodanig te beschouwen.

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen zij
 voor ons betekende, berichten wij u, dat God
 heden tot Zich heeft genomen, in de leeftijd van 78
 jaar, in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade, voorlezen
 van het H. Sacrament der Ziekten, onze dierbare moe-
 der, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster,
 tante en nicht

Liza Kleinekemper
 echtgenote van wijlen
WILLEM JOSEPH KOBELÉ
 Wij bevelen haar ziel in uw gebed aan.
 De bedroefde familie:
 H. J. Kobelé
 E. Kobelé-Hambekers
 J. en P. ter (verleefde)
 P. ter
 Familie Kleinekemper
 Familie Kobelé
 Bleijerheide, 30 mei 1974
 Sikkard 13

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op
 zaterdag 1 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk
 van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, waarna
 begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst aan
 voornoemde kerk, alwaar vanaf 9.45 uur gelegenheid
 tot condoleren.
 Op Tweede Pinksterdag, maandag 3 juni a.s., zal de
 dierbare overledene worden herdacht tijdens de eucha-
 ristieviering van 10.30 uur in voornoemde kerk.
 De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel
 van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoeken
 van 14.15-16.00 uur en van 19.15-20.00 uur.

Algemene kennisgeving.
 Voor uw medeleven en belangstelling tijdens de ziekte,
 en overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder

Janna v.d. Meule
 weduwe van
CAROLUS MARTINUS SCHOUTENS
 behalve wij allen onze oprechte dank. Een bijzonder
 woord van dank aan dokteren, verpleegsters en broe-
 ders van de Verpleegkliniek B. 2 te Heerlen, geest-
 lijheid van parochiekerk Sittardseweg, familie, vrien-
 den en kennissen.
 Namens kinderen, klein- en
 achterkleinkinderen Schoutens

De plechtige begrafenisdienst is zaterdag 1 juni a.s. om
 18.00 uur in de parochiekerk Sittardseweg. Uw belang-
 stelling voor moeder is ons tot troost.

Heden is geheel onverwachts van ons heengegaan in de
 verpleegkliniek te Heerlen onze dierbare moeder,
 schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht
Sophia Hubertina Hassert
 echtgenote van wijlen
HENDRIK JOSEPH DECKERS
 in de ouderdom van 71 jaar.
 Kerkrade-West: A. S. J. Werrij-Deckers
 N. Werrij en kinderen
 Schaesberg: W. G. Deckers
 M. R. Deckers-Borghans en kinderen
 Familie Hassert
 Familie Deckers
 Schaesberg, 29 mei 1974
 Corrades: Europastraat 18

De Samenkomst en Lezing zal plaatsvinden op zater-
 dag 1 juni 1974 om 14.00 uur in de koninkrijkszaal van
 Jehovah's Getuigen, Ritscherweg 4, Ubach over
 Worme (ind. Kerkrade Nieuwenhagen), gevolgd door
 de begrafenis op de algemene begraafplaats Klempens-
 weg te Schaesberg. Gelegenheid tot condoleren vanaf
 14.45 uur in voornoemde koninkrijkszaal. Bezoeken
 rouwkapel Verpleegkliniek te Heerlen van 15.00 tot
 18.00 uur.

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat
 zij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God
 tot Zich heeft genomen, voorlezen van het H. Olieel,
 in de ouderdom van 70 jaar, onze dierbare moeder,
 schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en
 nicht

Maria Helena Meex
 weduwe van
HUBERT JOSEPH RAMAERS
 Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebed aan.

Australië: Martha de Kort-Ramaers
 Harry de Kort
 Bernardine, Paul, Michelle
 Tina Ramaers
 Jan, Hub, Marjo, Jacqueline
 en Patricia
 Schaesberg: Bertie Basant-Ramaers
 Marleen Basant
 Mathieu, Willem, Susan, Astrid
 Schaesberg: Eliza Lenore-Ramaers
 Wim Lenore
 Kenrie, Hub en Wim
 Heerlen: Annie Paffen-Ramaers
 Wiel Paffen
 Mevrou, Guido
 Nieuwenhagen: M. H. Vinken-Ramaers
 Hein Vinken
 Ankie en Rob
 Eindhoven: Jo Ramaers
 Maria Ramaers-Koevoets
 J. Koevoets
 Heerlen: J. Ramaers
 Marjo Ramaers-Moenen
 Wenne, Regir

Nuth, 29 mei 1974
 Corrades: W. Lenore, Molenveg 10, Schaesberg

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de be-
 grafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 1 juni a.s. om
 11.00 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en
 Paulus te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot
 condoleren in de kerk vanaf 10.45 uur.

De overledene zal bevoornd worden herdacht in de
 avondmis van vrijdag om 19.00 uur in voornoemde
 dekenale kerk.

VERLOVENING
 en
HUWELIJK

Josine Verdonckhof en John Snels. De inzegening vindt
 plaats op zaterdag 1 juni om 14 uur in de kerk van het
 H. Hart van Jesus te Oud-Caberg - Maastricht. Receptie
 van 15.30 tot 20.00 uur in de Kleine Comedie, Tongers-
 straat, Maastricht. Toek. adres: v.d. Heydenstraat 23,
 Borgeham.

zaterdag 1 juni om 11 uur in de kerk van St. Anna te Maas-
 tricht. Receptie van 18.00 tot 19.30 uur in hotel Du Chene,
 Boschstraat 104. Toek. adres: Peerdekensruwe 39, Maas-
 tricht.

OVERLEDEN

† José Mingels, oud 45 jaar, echtgenote van Antoon
 Hogen. Maastricht, Orléansstraat 47 b. De uit-
 vaartdienst vindt plaats op zaterdag 1 juni om 11
 uur in de St. Lambertuskerk te Maastricht.

† Mathieu Remigius Lenaerts, oud 76 jaar. Eijden,
 29 mei 1974. De uitvaartdienst, vindt plaats op
 heden vrijdag 31 mei om 11 uur in de kerk van de
 H. Christina te Eijden.

In pace.
 „Van uw gelovigen toch Heer, wordt het leven veranderd,
 niet weggenomen en is het huis van dit hun aards bestaan
 ingestort, dan staat in de Hemel een eeuwige woning
 gereed“.

In dit geloof hebben wij afscheid genomen van onze vrouw en zus

Stien de Bot
 Zij werd geboren 25 maart 1913 in de Biesbosch, huwde in 1944 te Heerlen
 op het feest van Driekoningen met

Jan Huijbregts
 23 maart jl. ontving zij het Sacrament van het H. Olieel en overleed op
 28 mei 1974 te Rimburch.

Rimburch: Jan Huijbregts
 Rotterdam: Pastoor G. A. de Bot

Correspondentie-adres: Broekhuisstraat 18, Rimburch - Post Nieuwenhagen.
 Rosenkruis bidden heden vrijdag 31 mei om 19.30 uur in de kerk te Rimburch.

De eucharistieviering om God te bedanken voor al het goede dat wij van
 Stien mochten ondervinden en om te bidden voor haar eeuwige rust zal
 plaatsvinden op zaterdag 1 juni a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de
 H. Drievuldigheid te Rimburch, Brugstraat, waarna de begrafenis op het
 kerkhof aldaar.

Gelegenheid om te condoleren echter in de kerk om 11.15 uur.
 Op verzoek van de overledene zelf, geen bloemen, wel gaarne een gift voor
 de melken via de Mennisa te Rotterdam, giro 51300.

Officiële Mededelingen
WATERSCHAP VAN DE
GELEEN- EN MOLENBEEK
MET ZIJTAKKEN

Het bestuur van het waterschap van de Geleen- en Molenbeek met zij-
 takken maakt bekend, dat door Ge-
 deputeerde Staten van Limburg bij
 besluit van 13 mei 1974, 4e afdeling
 nr BC 34439, aan de gemeente Heer-
 len vergunning werd verleend voor het
 verleggen van gedeelten van de wa-
 terlossingen genaamd de Geleenbeek
 en de Eurenbeek, gelegen in de ge-
 meente Heerlen;
 dat door Gedeputeerde Staten van
 Limburg bij besluit van 16 mei 1974,
 4e afdeling nr BD 8823, werd vastge-
 steld de legger A der waterlossingen
 van de tot het waterschap behorende
 gemeente Beekmaat, openbaar te in-
 gevoelen artikel 6 van het Reglement
 op de Waterkeringen in Limburg;
 dat deze stukken gedurende dertig
 dagen na de dagtekening van deze
 bekendmaking voor belanghebbenden

ter inzage liggen ten kantore van het
 waterschap, Parklaan 10 te Sit-
 tard;
 dat voor alle belanghebbenden tot aan
 het einde van voorgenomde termijn
 van deze besluiten berop open staat
 op de Kroon.
 Sittard, 31 mei 1974
 Het bestuur voornoemd,
 Mr. H.J.A. Prickartz, voorzitter
 P.A. Schobben, secretaris

GEMEENTE WILRE
 In verband met Pinksteren worden
 de plastic huisvuilzakken op zater-
 dag 1 juni 1974 in plaats van op
 maandag 3 juni 1974 opgehaald.
 De gemeentesecretaris,
 J. H. Lemmens

GEMEENTE SITTARD
 Het Beeld van de Algemene Techni-
 sche Dienst maakt bekend, dat op
 Tweede Pinksterdag, maandag 3 juni
 a.s., geen huisvuil zal worden opge-
 haald.
 Het ophalen kan niet verschoven
 worden naar een andere dag.

Enige en algemene kennisgeving
 † Heden overleed in het De Weverziekenhuis te
 Heerlen, voorlezen van het H. Sacrament, onze
 dierbare moeder en oma

Wilhelmina Christina Pereij
 weduwe van
JOANNES AUGUSTINUS FENNET
 in de ouderdom van 78 jaar.
 Windsor Can.: M. J. Roosen-Fennet
 K. J. Roosen
 kinderen en kleinkind
 Mevr. A. Fennet-Brouwer
 en kinderen
 Naerden: E. J. Fennet
 C. W. Fennet-van Delft
 en kinderen
 Amstelveen: Mevr. C. A. Rousehop-Fennet
 en kinderen
 Windsor Can.: L. Fennet
 Y. Fennet-Mijnes en kinderen
 Venray: P. J. Fennet
 M. Fennet-Blessens en kind
 Bermuda: J. J. Fetter-Fennet
 M. Fetter en kinderen
 Heerlen: E. Harigterink
 G. R. Harigterink

Heerlen, 29 mei 1974
 Corrades: Schimmelpenninckstraat 87
 De crematie, voorafgegaan door een H. Eucharistie-
 viering zal plaatsvinden heden vrijdag 31 mei om 15.30
 uur in aula II Crematorium Daelwijk, Floridsdijk 7
 te Utrecht.

† Heden overleed in het De Weverziekenhuis te
 Heerlen, voorlezen van het H. Sacrament, vrij
 plotseling, mijn dierbare man, onze goede vader en
 grootvader

Joseph Geraeds
 echtgenoot van
MARIA HUBERTINA BENSEN
 in de ouderdom van 75 jaar.

Mevr. M. H. Geraeds-Bensen
 C. J. Vogels-Geraeds
 E. Vogels en kinderen
 Chr. J. Geraeds
 M. Geraeds-Reijnders
 en kinderen
 J. H. Geraeds
 M. J. Geraeds-van der Heyde
 en kinderen
 W. H. Geraeds
 J. H. Geraeds
 E. Geraeds-Hensgens
 en kinderen
 P. M. Bessens-Geraeds
 N. Bessens en kinderen

Heerlen, 29 mei 1974
 Vrijweg 37

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden dins-
 dag 4 juni a.s. in de parochiekerk van het H. Hart
 te Schandelen-Heerlen om 10.30 uur, waarna begrafenis
 op het Alg. Kerkhof te Imstervrede.
 Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15
 uur in de dagkapel van de kerk.
 H. Eucharistieviering zaterdagavond om 7 uur in de
 parochiekerk.

RECTIFICATIE
 Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen zij voor
 ons is geweest, berichten wij u dat heden plot-
 seling van ons is heengegaan, onze allerliefste
 moeder en oma

Wilhelmina Louisa Kruythof
 weduwe van
CORNELIS WILLEM VAN DER PUT
 op de leeftijd van 75 jaar.

De bedroefde familie:
 Mevr. van der Put
 R. Fidler
 Albert
 Cora
 L. van
 Amsterdam: A. L. C. van der Put

Gelsen, 30 mei 1974
 Pijperstraat 84

De rouwdienst zal gehouden worden op zaterdag
 1 juni a.s. om 14.00 uur in de Ned. Hervormde kerk
 aan de Parklaan te Geleen, geleid door de weter-
 waarde heer Dr. G. A. Odé. Gelegenheid tot condol-
 deren in de benedenzaal van de kerk van 13.30-14.00
 uur. Aansluitend aan de rouwdienst zal de teraande-
 bestelling plaatshebben op de alg. begraafplaats Ge-
 leen-Zuid.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het
 St. Barthelemyziekenhuis te Geleen. Bezoek dagelijks van
 18.00-19.00 uur.

GEMEENTE URMOND

De waarnemend burgemeester van
 Urmond brengt ingevolge artikel 22,
 lid 2 van de wet op de ruimtelijke
 ordening ter openbare kennis, dat de
 gemeenteraad in zijn vergadering van
 16 mei 1974 heeft besloten:

I Te verklaren:
 a. dat een bestemmingsplan wordt
 voorbereid ten aanzien van gron-
 den gelegen langs de Berger
 Maasstraat en Verweg, zoals na-
 der omlind op de bij dit besluit
 behorende tekening;

b. dat een bestemmingsplan wordt
 voorbereid ten aanzien van gron-
 den gelegen langs de Steenweg,
 zoals nader omlind op de bij dit
 besluit behorende tekening;

c. dat een bestemmingsplan wordt
 voorbereid ten aanzien van gron-
 den gelegen langs de Steenweg,
 zoals nader omlind op de bij dit
 besluit behorende tekening;

II Te bepalen dat dit besluit met
 bijbehorende tekening vanaf 4
 juni 1974 ter gemeentesecretarie
 voor een ieder ter vrije ligt;

III Te bepalen dat dit besluit op 5
 juni 1974 in werking treedt.
 Urmond, 31 mei 1974.
 de wrd burgemees-
 ter van Urmond,
 J. L. J. M. Coenders

GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHAM

De burgemeester van Valkenburg-
 Houtham brengt ter voldoening aan
 artikel 23, lid 3 van de wet op de
 ruimtelijke ordening ter openbare
 kennis, dat vanaf 3 juni 1974 gedu-
 rende één maand ter gemeentesecre-
 tarie, afdeling administratie gemeen-
 tewerken, voor een ieder ter in-
 zage ligt het ontwerp-bestemmingsplan
 „bescherm dorpsegezicht Oud-Val-
 kenburg“, met de daarbij behorende
 kaart, gebruiksvorschriften en toe-
 lichting.

Gedurende genoemde termijn kan een-
 ieder bij de raad dezer gemeente
 schriftelijk bezwaren tegen het ont-
 werp-plan indienen.
 Valkenburg-Houtham, 31 mei 1974.
 de burgemeester voornoemd,
 A. M. M. Kerckhoffs

GEMEENTE HEERLEN

De burgemeester van Valkenburg-
 Houtham brengt ter voldoening aan
 artikel 23, lid 3 van de wet op de
 ruimtelijke ordening ter openbare
 kennis, dat vanaf 3 juni 1974 gedu-
 rende één maand ter gemeentesecre-
 tarie, afdeling administratie gemeen-
 tewerken, voor een ieder ter in-
 zage ligt het ontwerp-bestemmingsplan
 „bescherm dorpsegezicht Oud-Val-
 kenburg“, met de daarbij behorende
 kaart, gebruiksvorschriften en toe-
 lichting.

Gedurende genoemde termijn kan een-
 ieder bij de raad dezer gemeente
 schriftelijk bezwaren tegen het ont-
 werp-plan indienen.
 Valkenburg-Houtham, 31 mei 1974.
 de burgemeester voornoemd,
 A. M. M. Kerckhoffs

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
 echtgenoot en vader

Willem Vinken
 zal plaats hebben op zondag 2 juni a.s. om 10.30 uur
 in de parochiekerk te Gracht.
 Wed. J. Vinken-Beekers
 en kinderen
 Kerkrade-West, mei 1974.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn lieve vrouw,
 moeder en oma

Nieke Paes-Schaffers
 zal plaatshebben op zaterdag 1 juni a.s. om 18 uur in
 de parochiekerk van Christus Koning te Geleen.
 G. Paes en kinderen
 Geleen, mei 1974

Geld nodig?
 Voor elk doel, door u zelf te bepalen.
 Geen informatie bij verwerking.
 Geen behandelingskosten.
 Kwijtschelding bij overlijden.
 Bestaande lening geen bezwaar.

bedrag in handen aantal aflossing
 maanden per maand
 / 1030,- 23 / 56,-
 / 192,- 30 / 50,-
 / 285,- 38 / 52,-
 / 300,- 38 / 104,-
 / 388,- 36 / 124,-
 / 404,- 36 / 140,-
 / 4510,-

Limburgs Dagblad

Vrijdag 31 mei 1974

Fortuna SC straft futloos Vitesse af

door Jo Jeurissen



Cor Brom veert juichend omhoog nadat Fortuna SC zijn eerste zege heeft behaald in de nacompetitie.

SITTARD — Fortuna SC heeft de laatste kans om in de nacompetitie nog een rol van betekenis te spelen met beide handen aangegrepen. De 2-0 zege over een futloos Vitesse vormt slechts een magere afspiegeling van het grote overwicht dat de Fortunezen gedurende de hele wedstrijd hadden.

„We kunnen geen vuist meer maken”, zei Vitesse-trainer Frans de Munck na afloop. „als we zo blijven spelen hebben we in de nacompetitie geen enkele kans meer. Sommige spelers schijnen krachten te willen sparen die ze niet meer hebben”.

Binnen vier minuten keken de Arnhemmers al tegen een achterstand aan. Na schitterend voorbereidend werk van Wim Bohnen knalde Peter Prauser van dichtbij langs doelman Beukhof: 1-0. Vitesse reageerde helemaal niet op deze achterstand. De viermansvoorhoede van Fortuna SC — Prauser, Blotenberg, Erkens en Bohnen — slaagde er telkens in om de Arnhemse defensie te slaan. In de afwerking bleven de aanvallen echter steken. Schoten van Prauser en Erkens misten hun doel waardoor een grotere voorsprong uitbleef.

Frans de Munck haalde tijdens de rust Bosma en Kunst uit de ploeg en zette daarvoor Rubrech en Hofs in. Deze wisseling bracht enige opleving bij Vitesse. Rubrech kreeg tot taak de altijd gevaarlijke Prauser aan banden te leggen. Dat lukte hem ten koste van veel overtredingen vrij aardig. Hofs deed goed werk in de spits. Zijn combinaties met Soomer vormden enige tijd een bedreiging en hadden in de 72e minuut zelfs kunnen uitmonden in de gelijkmaker. Het schot van Soomer, enkele meters voor doelman Beukhof, was echter te hoog gericht. Het zou voor Vitesse ook te veel van het goede zijn geweest. Het lot over de vierde-periodekampioen viel definitief in de laatste minuut tijdens een solo-offensief van Fortuna SC. Uwe Blotenberg, altijd aanspeelbaar, rondde een voorzet van Peter Prauser van dichtbij af: 2-0.

Een domper op de vreugde vormde de blessure van Wim Bohnen: in de dertigste minuut in een duel met Bosma aan zijn enkel geblesseerd. Verzorger May Boesten slaagde er niet in de linkerspits weer fit te krijgen. Bohnen werd snel naar het Sittardse ziekenhuis vervoerd waar een scheur in de linker enkelband werd geconstateerd. „Dat is pech hebben”, reageerde de winnende trainer. „Het zal wel een tijdje duren voordat ik weer hersteld ben.” Vermoedelijk is hij voor de rest van de nacompetitie uitgeschakeld en dat betekent toch een flink verlies voor Fortuna SC. Temeer omdat Cor Brom ook niet over Joop Titaley kan beschikken en Hub Pienings een schorsing boven het hoofd hangt.

De Fortuna SC-trainer vond de opkomst van het publiek een beetje teleurstellend. Slechts 5000 toeschouwers bevolkten de rangen op de Baandert. „Ik had er meer verwacht, ook al geloofde ze er niet meer in. Een beetje morele steun kunnen we altijd gebruiken”.

Zeker is dat Fortuna SC de beste wedstrijd in de nacompetitie speelde. De overwinning is nauwelijks in gevaar geweest en als de voorwaartsen niet

zo slordig met de kansen waren omgesprongen, had de score dubbel zo hoog kunnen uitvallen. Daar staat tegenover dat Vitesse, vooral voor de rust, een zwakke indruk achterliet.

SC Amersfoort-Wageningen: 1-6

AMERSFOORT — SC Amersfoort, dat in de nacompetitie zo verrassend sterk uit de startblokken was geschooten met een overwinning bij Fortuna SC en een gelijkspel tegen Vitesse, werd gisteravond op het volgepakt sportpark Birkhoven in Amersfoort (8000 toeschouwers) volledig van het veld gespeeld.

De 1-6-zege van de Wageningers was niet eens geflatteerd. Op alle onderdelen van het voetbalspel werd SC Amersfoort afgetroefd door het opgepepte Wageningen. Het scoreverloop was:

SC Amersfoort—Wageningen 1-6 (0-1). 40. Ooms 0-1. 55. Ponsen 0-2. 80. Hazelhekke 0-3 (strafschop). 81. Van Vijfeijken 0-4. 83. De Neeling 1-4. 85. Hazelhekke 1-5. 87. Schoenmaker 1-6. Scheidsrechter: Boosten. Toeschouwers: 9000.

Opstellingen

FORTUNA SC: Vogels — Stevens, Benen, Ernst, Aben, Lacroix, Roemgens, Prauser, Erkens, Blotenberg, Bohnen (33e min. Chris Janssen en 73e min. Ragterschot).

VITESSE: Beukhof — Bosma (na rust Rubrech), Soomer, Heezen, Kunst (na rust Hofs), Veenstra, Bosveld, Van Kerkhoff, Veenendaal, Vleeming, Van Doesburg.

Scoreverloop

FORTUNA SC-VITESSE 2-0. 4e min. Prauser 1-0. 90e min. Blotenberg 2-0. Scheidsrechter: Frans Derks. Toeschouwers 5000.

• Voor de promotie naar de eredivisie zijn gisteren de volgende wedstrijden gespeeld:

SC Amersfoort-Wageningen	1-6
Fortuna SC-Vitesse	2-0
De stand:	
Wageningen	3 1 2 0 4 9-4
Fortuna SC	3 1 1 1 3 3-2
SC Amersfoort	3 1 1 1 3 2-6
Vitesse	3 0 2 1 2 2-4

Programma Pinkstermaandag: Vitesse-Fortuna SC
Wageningen-SC Amersfoort

Catalonië bang voor Cruyff

BARCELONA — Catalonië is bezorgd om Johan Cruyff. De voorzitter van de Spaanse kampioen CF Barcelona, Augustin Montal heeft de afgelopen dagen talrijke anonieme telefoontjes gekregen van verontruste supporters, die bang zijn, dat Cruyff tijdens het eindtoernooi om het wereldkampioenschap ernstig geblesseerd zal raken en niet meer voor hun club zal kunnen spelen. Ook is er angst ontstaan naar aanleiding van berichten in de Spaanse kranten, als zouden Arabische terroristen plannen hebben de voetbalster te ontvoeren.

Paolini etappewinnaar Motta is moe

door Nino Tomadesso

PIETRA LIGURE — Gianni Motta had er weer geen zin in. Terwijl de „giri” op de strandboulevard hun ruggen kromden voor de massasprint, bleef de vedette van weleer de pedalen als een toerist rondtrappen. De „krakende” spurt, waarin de Italiaanse kampioen op de weg Enrico Paolini de sterkste leek, liet Motta ijskoud. Hij freewheelde over de streep, stapte van de fiets, dronken een flesje spuitwater in één gulzige teug leeg en beende vervolgens met een gezicht als een donderwolk weg. Hij was als 90e gefinished, doch het interesseerde hem geen zier. Zelfs in de identiteit van de etappewinnaar stelde hij geen enkel belang.

Gianni Motta is het zat. Hij kan, bij wijze van spreken, zijn racefiets niet meer zien. Motta is moe. Zijn veerkracht als atleet is gebroken. De nu 31-jarige oud-winnaar van de Ronde van Italië (1968) en Ronde van Lombardije (1964) het idool dat zesmaal deel uitmaakte van de Italiaanse ploeg voor de wereldkampioenschappen op de weg (in Heerlen klasseerde hij zich in 1967 als derde) heeft genoeg van de wielersport. Hij staat in het algemeen klassement van deze Giro op de 20e plaats met een achterstand van ruim 15 minuten op Fuente, maar al zou hij de rode lantaarn dragen, dan nog zou Gianni er zich niet druk om maken. Motta wil naar huis, Motta wil daar (in Gropello) de racefiets voorgoed aan de spreekwoordelijke spijker hangen.

VOORBIJ

Gianni heeft me uitgelegd waarom. Met een stoïcijnse gezicht, droevige blauwe ogen en een eentonige stem: „Ik ben een kampioen geweest. Nu ben ik een renner zoals vele anderen. De mooie tijden zijn voorbij. Alleen de verantwoordelijkheid tegenover mijn bazen aan Magniflex houdt mij nog in het zadel. Dit is mijn laatste mijn bazen van Magniflex houdt mij

Gianni Motta in betere dagen. Hij verslaat hier in de editie 1968 van de Giro ruim Eddy Merckx.

Van Huissteden „Zenuwenstrijde”

SITTARD — Hans van Huissteden, die Fortuna SC gisteren met zijn amateur komt versterken, zag gisteren zijn roekomstige ploeg voor het eerst in de wedstrijd tegen Wageningen. Hij had ook de uitwedstrijd tegen Wageningen gewonnen. Hij had ook de uitwedstrijd tegen Wageningen gewonnen. Hij had ook de uitwedstrijd tegen Wageningen gewonnen.

Blessure van Frans Derks

Scheidsrechter Frans Derks scheurde tijdens de wedstrijd tegen Fortuna SC zijn linker knie. Een spuitje van May Boesten na afloop zorgde ervoor dat de Brabantse weer fit de tocht naar Brabant kon ondernemen.

• Hans Erkens was tevreden over het vertoende spel: „Het werd ook tijd”. Dat zijn acties vooral nog weinig rendement opleveren verklaarde hij als volgt: „Door mijn snelheid is het voor oprukkende middenvelders moeilijk om op tijd ter plaatse te zijn en de voorzet te benutten. Misschien hadden die ook wat meer op maat moeten zijn.”

• Gerard Soomer, die de beste kans van Vitesse miste: „De ploeg zit momenteel een beetje dood. De kracht is uit het team. De klap van de eerste goal zijn we niet meer te boven gekomen.”

• Fortuna SC-aanvoerder Frans Roemgens schatte de kansen op de eredivisie nu op 80 pct. „We hebben het spel maken doordat Vitesse ook aanviel. Met snelle counters hebben we toen toegeslagen”.



Hans van Huissteden

Mutaties amateurs

- Wim Vroesch, de 29-jarige Fortuna SC-verdediger, verlaat zijn ploeg. Hij staat in verbinding met Limburgia, SVN en Patro Eisden. Ook heeft hij een aanbieding om bij de vierde klasser Schinnen als speler-trainer op te treden. Maar daar voelt hij zich nog te jong voor.
- Reserve-doelman Wiel Janssen (Fortuna SC) zal volgend jaar uitkomen voor Caesar.
- Verdediger Jef Creusen van EHC heeft overschrijving aangevraagd naar Caesar. Jan Louers gaat niet naar Heer en blijft in Beek spelen. Verzorger van Ginniken staakt zijn werk bij Caesar en gaat waarschijnlijk als zodanig naar SK Tongeren.
- Leo Kockelkorn, het laatste half jaar voor Caesar spelend, heeft overschrijving aangevraagd naar Limburgia.

Diskwalificatie voor Jan Kodes

ROME — De kampioen van Wimbledon Jan Kodes is gisteren gediskwalificeerd in het open tennis-toernooi van Rome omdat hij een grensoverschrijding had weggedruwd in zijn match tegen de Italiaan Antonio Zugarelli. Zugarelli had de eerste set met 7-6 gewonnen. Kodes de tweede met 6-3 en in de laatste stond hij met 5-4 achter toen het incident voorviel.



• Vierde minuut Fortuna SC-Vitesse. Peter Prauser (tweede van links) deponert de bal achter doelman Dick Beukhof: 1-0. De Arnhemse defensie kijkt verslagen toe.

SPORT

De tweede Milk Race

WAGeningen — De Pool Wojciech Kozlowski, die vierde werd in de eerste Milk Race, werd gisteren tweede in de tweede Milk Race. Hij werd gevolgd door de Nederlandse wielersporters Henk Nooren en Henk Nooren.

Overigens...

Wageningen — De Nederlandse wielersporters Henk Nooren en Henk Nooren werden gisteren tweede in de tweede Milk Race.

Geld lenen

Gemakkelijk en betrouwbaar bij de NMB. Voor alle doeleinden. Ook voor het verbeteren van uw woning. Geen informatie bij werkgever. Kwijtschelding bij overlijden. Inlichtingen bij alle NMB-kantoren.

NMB

NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK

voor uw caravan
voor uw auto
voor uw boot
voor uw meubilair
voor uw keuken

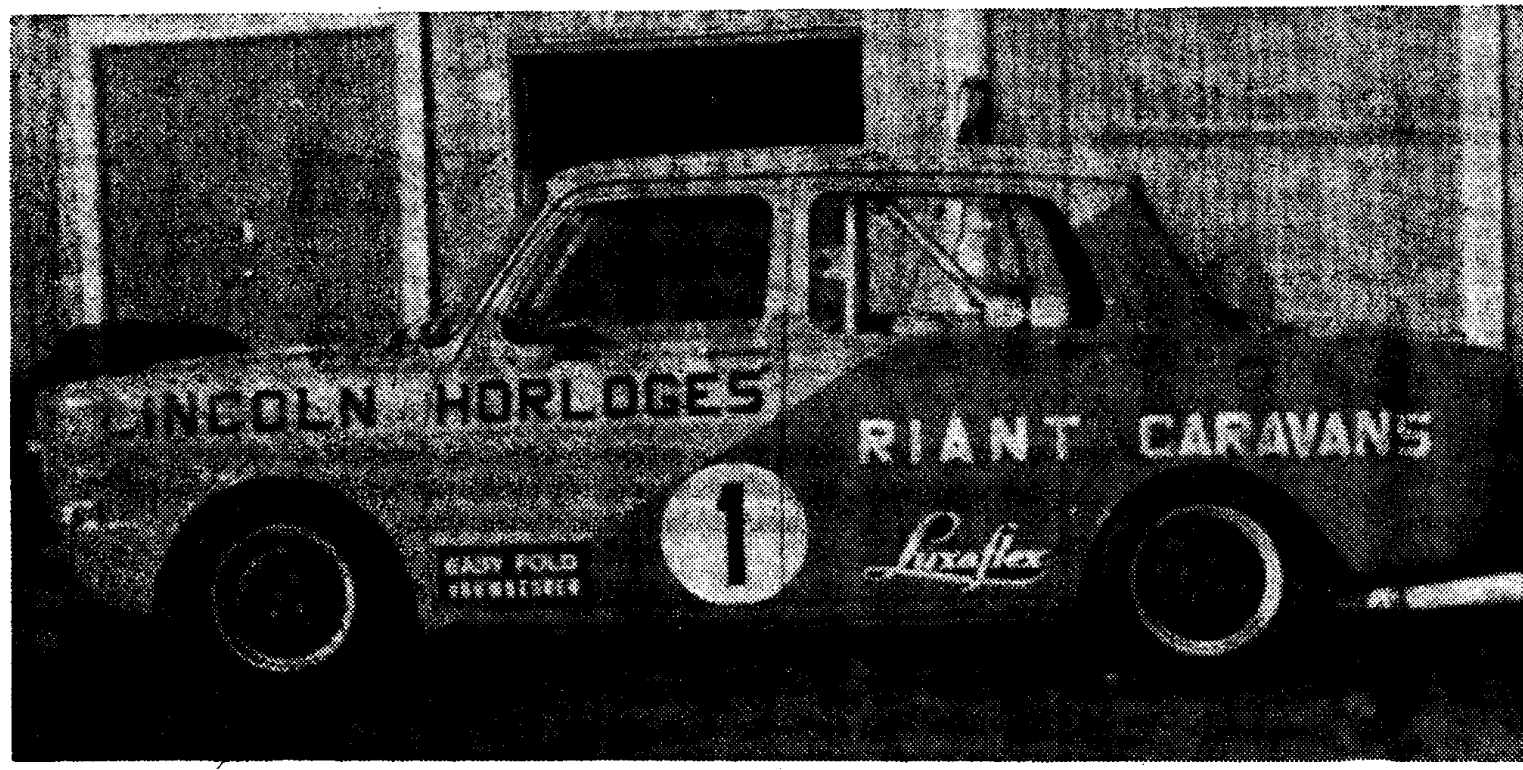
Wageningen — De Nederlandse wielersporters Henk Nooren en Henk Nooren werden gisteren tweede in de tweede Milk Race.

Servé Maassen weer in Zandvoort aan de start

Van onze sportredactie

ULESTRATEN — Pinkstermaand zal Servé Maassen uit Maastricht voor de tweede keer dit seizoen met zijn Simca in Zandvoort aan de start verschijnen. Het eerste optreden eindigde bij de Tarzanbocht in de vangrails. Samen met monteur Charles Meijer heeft Servé Maassen daarna veel werk verzet om de auto weer in een optimale conditie te krijgen.

De motor is er helemaal uitgehaald en opnieuw opgebouwd om de laatste extra pk's eruit te persen. Bovendien is achter een heel nieuwe wielophanging gemonteerd omdat men geen enkel risico wil lopen. Verheugend is verder dat naast de hoofdsponsors Lincoln Horloges en Riant Caravans een tweetal subsponsors gaan optreden: Easy Fold vouwdeuren en Van Wijnberge automaterialen. Het totale deelnemersveld waarin Servé Maassen start bestaat uit 38 Simca Rally's 1 en 2. Juist door de grote concurrentie wordt een spannende strijd tegevoet gezien.



TEAMSTRIJD BILJARTEN

STEIN — De gewestelijke eindstrijd voor teams, met als inzet een plaats in de landelijke eindronde, georganiseerd bij de heer Brassé in Stein had het volgende resultaat:

Kaderklasse: 1. Wilhelmmina Kerkrade 12, 2. BCM M'richt 9, 3. KOT 2 Reuver 0.
Eerste kl. libre: 1. KOT 2 Eijsden 12, 2. Born 2 Born 5, 3. W. v. Venlo Venlo 4.

Tweede kl. libre: 1. Wolder Wolder 9, 2. W. v. Venlo Venlo 7, 3. Meers Meers 5.

Derde kl. libre: 1. KOT 2 Reuver 12, 2. MBV 3 M'richt 9, 3. DDK 2 Heerlenheide 6.

Vierde kl. libre: 1. DES 4 M'richt, 14. Op 't Kantje 3 Waubach 7, 3. Oase Venlo 6.

Drieëndertien klein: 1. Gronsvelt 5, 2. Toerist Venlo 2.

Er plaatsen zich: kader: Wilhelmmina Kerkrade; eerste libre: KOT 2, Eijsden; tweede libre: Wolder; derde libre: KOT 2 Reuver; vierde libre: DES 4 M'richt; vijfde libre: Oase Venlo; drieb. groot: DDK 2 Kerkrade.



KERKRADE — Achilles-TOP organiseerde dinsdagavond in het gemeentelijk sportpark te Kaalheide een loopavond. Na Op den Oordt (Kimbria) verschenen weer eens op de startlijn een van 2000 meter in 5.33.5 min. voor Michel Visschers (Unitas) in 5.41.0 min. Ronk Henckx (Achilles-TOP) won een 200 meter in 22.6 sec. met A-Julier Ger Thijssen op de tweede plaats in 22.9 sec. De 800 meter heren werd gewonnen door Michel Proosten (A V34) in 1.59.6 min.

De uitdaging: 200 meter heren A-jongens: 1. H. Henckx (Ach.-Top) 22.6, 2. G. Thijssen (Ach.-Top) 22.9, 3. J. der Weduwe (AV34) 23.3 800 meter heren A-jongens: 1. M. Proosten (AV34) 1.59.6 min., 2. M. Gerards (Ach.-Top) 2.01.7, W. Beerts (Kimbria) 2.03.4 min. 2000 meter heren A-jongens: 1. N. Op den Oordt (Kimbria) 5.33.5 min., 2. M. Visschers (Unitas) 5.41.0 min., 3. T. Smits (Ach.-Top) 5.52.9 min. 200 meter dames A-meisjes: 1. E. Jamin (Kimbria) 27.1, 2. F. Lehuis (Ach.-Top) 27.5 400 meter dames A-meisjes: 1. E. Jamin (Kimbria) 61.9, 2. F. Lehuis (Ach.-Top) 73.9 300 meter B-jongens: 1. F. Heymans (Ach.-Top) 39.6, 2. Th. Jacobs (Ach.-Top) 39.8, 3. W. Hanssen (ach.-Top) 40.5 1000 meter B-jongens: 1. J. Janssen (Ach.-Top) 2.46.0 min., 2. H. Kuypers (Kimbria) 2.15.3 min., 3. Th. Jacobs (Ach.-Top) 2.54.4 min. 300 meter B-meisjes: 1. M. Villain (Ach.-Top) 45.7, 2. L. Hanssen (Ach.-Top) 45.9, 3. M. Pleuger (Ach.-Top) 46.3 800 meter B-meisjes: 1. M. v.d. Oean (ach.-Top) 2.32.8 min., 2. M. Pleuger (Ach.-Top) 2.34.7 min., 3. L. Hanssen (ach.-Top) 2.37.8 min.

ENSCHDEDE — De situatie van de Limburgse verenigingen in de seniorensportcompetitie. In de hoofdklasse heren en dames is geen vereniging vertegenwoordigd. In de eerste klasse is alleen Achilles-TOP bij de heren present.

Stand eerste klasse heren: 1. Quick 21.966 pnt., 2. Hollas 20.370 pnt., 3. G.V.A.V. 20.210 pnt., 4. H.A.C. 19.968 pnt., 5. Holland Leiden 19.737 pnt., 6. Achilles-TOP 18.829 pnt.

Stand tweede klasse heren: 1. UNC 15.315 pnt., 2. Zaandam 15.269 pnt., 3. Nurni 15.119 pnt., 4. Spartaan 15.111 pnt., 5. A.V. 34 Apeldoorn 14.717 pnt., 6. A.T.O.S. 14.636 pnt., 13. Postma 12.636 pnt., 14. Unitas 12.626 pnt., 22. AV Tegelen 12.233 pnt.

Stand tweede klasse dames: 1. Olympie'48 10.983 pnt., 2. Typhoon 10.115

Zomeravondcompetitie in Sittard halverwege

SITTARD — De eerste helft van de Sittardse zomeravondcompetitie zit erop. Zowel in de eerste klasse als in de tweede klasse A zit de spanning er aan kop nog volop in. Periodekampioenen werden Beierpöl in de eerste klasse en FC Bronnberg in 2A. Hier is het verschil met nummer twee, FC Santé het kleinste mogelijk, namelijk één doelpunt. Alleen in de tweede klasse B zit tekening. Kijk Uit gaat hier met drie punten verschil aan kop.

De uitslagen waren:
Vreigelaesj-Beierpöl 2-3, Ona-Hatema 2-2, Homery Boys-Kijk Uit 1-2, NCB-Vreigelaesj 1-2, Bongo Boys-FCS 2-1 en Braggelaesj-SC Delnoye 0-4.

Voor de komende week staan de volgende wedstrijden op het programma: dinsdag 4 juni terrein Baandert Bongo Boys-Braggelaesj; woensdag 5 juni terrein Baandert FCS-Beierpöl; donderdag 6 juni idem Hatema-Homery Boys; vrijdag 7 juni idem Hatema-Homery Boys; zaterdag 8 juni idem Hatema-Homery Boys; zondag 9 juni idem Hatema-Homery Boys; maandag 10 juni idem Hatema-Homery Boys; dinsdag 11 juni idem Hatema-Homery Boys.

sinteltjes

pnt., 3. Quick 10.114 pnt., 4. P.H. 9.775 pnt., 5. Lycurgus 9.366 pnt., 6. AV'55 9.359 pnt., 9. Achilles-TOP 8.636 pnt., 10. Unitas 8.683 pnt.

Stand derde klasse heren: 1. Haag '68 10.978 pnt., 2. Hollandia 10.509 pnt., 3. Swift 10.106 pnt., 4. Castricum 10.007 pnt., 5. Zeemacht 10.025 pnt., 6. Parthenon 10.021 pnt., 10. AV Weert 9.778 pnt.

Stand derde klasse dames: 1. Fortuna VI. 8147 pnt., 2. BEC 8009 pnt., 3. AV Tegelen 7734 pnt., AV 34 7692 pnt., 5. AV '56 7568 pnt., 6. Atilla 7253 pnt.

Stand vierde klasse heren: 1. Gen Michaelis 7008 pnt., 2. Pim Muller 6990 pnt., 3. Fortis 6773 pnt., 4. AV NOP 6740 pnt., 5. Marathon 6722 pnt., 6. DES 6713 pnt., 14. AV 34 Maastricht 6279 pnt., 15. Avon 6236 pnt., 53. AC Heythuysen 4220 pnt.

Stand vierde klasse dames: 1. G.V.A.V. 6338 pnt., 2. Brunnhilde 6036 pnt., 3. N.F.C. 5581 pnt., 4. Fortis 5312 pnt., 5. Swift 5251 pnt., 6. A.T.O.S. 5280 pnt., 16. AV Weert 4733 pnt., 33. Unitas II 2946 pnt.

Overgangsklasse C
SV HEERLEN 10-15
OTTC 10-13
Swift 10-12
Never Despair 2 10-11
Irene 2 10-9
Armada 10-6

Promotie Overgangsklasse E
Helden '67 10-16
Ravesteyn '67 10-15
Heerlen 2 10-14
Kius 10-9
Kerkrade '68 10-8
Sela 10-5

Eerste klasse A
Swift 2 10-18
Megacles 2 10-16
Megacles 2 10-16
Kius 2 10-7
Jonk 10-5
Linne 10-5

Eerste klasse B
Falco 2 10-17
Kerkrade 2 10-14
Vijlen 10-11
de Gringel 10-9
SV Heerlen 3 10-6
SVS 10-3

Tweede klasse A
Destatec 10-16
Maasmeppers 10-15

idem Geel Blauw-Kijk Uit en woensdag 12 juni idem Stern Boys-Ona.

De standen:
Eerste klasse:
Beierpöl 6 5 0 1 10 21-7
Bongo Boys 6 4 1 1 9 12-8
Vreigelaesj 6 4 0 2 8 12-7
Braggelaesj 6 2 1 3 5 5-13
Delnoye 6 1 2 3 4 13-14
FCS 6 1 1 4 3 9-14
NCB 6 1 1 4 3 7-16

Tweede klasse A:
FC Bronnberg 5 4 0 1 8 15-5
FC Santé 5 3 2 0 8 14-5
Navo 5 3 1 1 7 12-6
PPP Boys 5 1 1 3 3 4-15
Bergsaglin 4 1 0 3 2 11-11
Limbrichterp. 4 0 0 4 0 1-16

Tweede klasse B:
Kijk Uit 5 4 1 0 9 11-1
Geel Blauw 5 2 2 1 6 4-2
Hatema 5 2 2 1 6 8-6
ONA 5 1 2 2 4 6-8
Homery Boys 5 1 1 3 3 5-9
Stern Boys 5 1 0 4 2 4-12

De uitdaging: 200 meter heren A-jongens: 1. H. Henckx (Ach.-Top) 22.6, 2. G. Thijssen (Ach.-Top) 22.9, 3. J. der Weduwe (AV34) 23.3 800 meter heren A-jongens: 1. M. Proosten (AV34) 1.59.6 min., 2. M. Gerards (Ach.-Top) 2.01.7, W. Beerts (Kimbria) 2.03.4 min. 2000 meter heren A-jongens: 1. N. Op den Oordt (Kimbria) 5.33.5 min., 2. M. Visschers (Unitas) 5.41.0 min., 3. T. Smits (Ach.-Top) 5.52.9 min. 200 meter dames A-meisjes: 1. E. Jamin (Kimbria) 27.1, 2. F. Lehuis (Ach.-Top) 27.5 400 meter dames A-meisjes: 1. E. Jamin (Kimbria) 61.9, 2. F. Lehuis (Ach.-Top) 73.9 300 meter B-jongens: 1. F. Heymans (Ach.-Top) 39.6, 2. Th. Jacobs (Ach.-Top) 39.8, 3. W. Hanssen (ach.-Top) 40.5 1000 meter B-jongens: 1. J. Janssen (Ach.-Top) 2.46.0 min., 2. H. Kuypers (Kimbria) 2.15.3 min., 3. Th. Jacobs (Ach.-Top) 2.54.4 min. 300 meter B-meisjes: 1. M. Villain (Ach.-Top) 45.7, 2. L. Hanssen (Ach.-Top) 45.9, 3. M. Pleuger (Ach.-Top) 46.3 800 meter B-meisjes: 1. M. v.d. Oean (ach.-Top) 2.32.8 min., 2. M. Pleuger (Ach.-Top) 2.34.7 min., 3. L. Hanssen (ach.-Top) 2.37.8 min.

SITTARD — Zondag — eerste Pinksterdag — houdt de Damesvoetbalvereniging Sanderbout een damesvoetbaltoernooi. De deelnemende verenigingen zijn de dames uit Heythuysen; Scharn; DOVL Sittard; Boelk Dungen en Sanderbout. Als eerste prijs is beschikbaar gesteld de Willy Brokamp trofee. Doordat het eerste team van de damesvoetbalclub Sanderbout bij de eerste vijf eindigde — ze veroverden de tweede plaats — promoveert dit elftal met de vier andere naar de eerste klasse. Men kan nog best enkele dames leden gebruiken. Zij kunnen zich melden bij de bestuursleden of op donderdagavond na 19.00 uur op het terrein tijdens de trainingen.

SITTARD — In het kader van „Sittard Sportstad“ houdt de Nederlandse Culturele Sportbond in samenwerking met „De Watervrienden Sittard“ in het zwembad „De Hateboer“ internationale zwem- en waterpolowedstrijden.

Het waterpolotoernooi begint om 9.00 uur en de zwemwedstrijden om 11.00 uur.

Frits Ceulemans wint in Hillegom

MAASTRICHT — De Maastrichtse judoka Frits Ceulemans heeft tijdens de internationale karatekampioenschappen van Hillegom drie eerste prijzen behaald: in het lichtgewicht, alle categorieën en de stijlrijzen.

MAASTRICHT — De bekerfinale van de Nederlandse Tafelvoetbalbond in de tweede klasse bracht Jokers en Millener Boys in het strijperk. Twee clubs die volledig aan elkaar gewaagd waren. Beiden bereikten reeds de promotie naar de eerste klasse. Na het openingswoord door bondsprezident M. Koelkoren ging men met de eerste partij van start. In een zenuwslopend gevecht om de volle winst, was het Millener Boys dat de eerste partij in hun voordeel wist te beslissen.

In de tweede partij leek het of het koppel van Jokers op een gemakkelijke overwinning zou afgaan. Na steeds voorgestaan te hebben lukte het opeens bij nog een 12-10 voorronde niet meer. Dankbaar maakten de spelers van Millener Boys hier gebruik van om in een grandioze rush deze partij met 16-14 in hun voordeel te beslissen.

In de derde partij eenzelfde spelbeeld. Een rustig scorend Jokers, maar ook hier stakte het bij de stand 14-12 in hun voordeel. Millener Boys wist terug te komen tot 14-14, maar nu bleven de Jokers de zenuwen de baas, en met 16-14 behaalden zij de eerste winst in deze finale.

Nu moest de vierde partij de beslissing brengen. Jokers dat tegen een 4-2 achterstand aankee, hield aanvankelijk gelijke tred, maar Millener Boys nam nu definitief het heft in handen, en haalde de volle winst binnen met een 16-14 score. Met deze 6-2 zege in deze bekerfinale is Millener Boys wel de meest succesvolle club uit de NTVB, daar zij al eerder het clubkampioenschap alsmede het officiële kampioenschap binnen haalden.

MAASTRICHT — De Maastrichtse judoka Frits Ceulemans heeft tijdens de internationale karatekampioenschappen van Hillegom drie eerste prijzen behaald: in het lichtgewicht, alle categorieën en de stijlrijzen.



DOORZITTEN

De oorgaatsen kunnen vanaf 7 juli een run van patiënten verwachten, want niemand kan ongestraft 92 uur intensief tv-kijken. En wie alles wat met de WK-voetbal te maken heeft, wil zien en de Duitse zenders I en II kan ontvangen, zal 5520 minuten voetbal kunnen aanschouwen. Daaronder 19 van de 38 wedstrijden live. Donderdag 13 juni begint het ZDF (Zweitsches Fernsehen) om twee uur met de openingsceremonie en aansluitend gaat Brazilië tegen Joegoslavië de lucht in.

De top-dag wordt zondag 30 juni, waarop de met veel koffie en antiperspiranten uitgeruste fans, liefst negen uur het brúne monster kunnen zien dwarrelen. Twee duels vliegen direct de stadions uit, de rest komt in samenvattingen, die overigens nog knap lang zullen zijn, op de buis.

Waterpolo en zwemmen in "De Hateboer"

SITTARD — In het kader van „Sittard Sportstad“ houdt de Nederlandse Culturele Sportbond in samenwerking met „De Watervrienden Sittard“ in het zwembad „De Hateboer“ internationale zwem- en waterpolowedstrijden.

Het waterpolotoernooi begint om 9.00 uur en de zwemwedstrijden om 11.00 uur.

Frits Ceulemans wint in Hillegom

MAASTRICHT — De Maastrichtse judoka Frits Ceulemans heeft tijdens de internationale karatekampioenschappen van Hillegom drie eerste prijzen behaald: in het lichtgewicht, alle categorieën en de stijlrijzen.

Eindstanden biljartcompetitie district Zuid-Limburg K.N.B.B.

Driebanden groot	18-78 1/2 DBCK 2 Volkshuis DBC K BMC 3 KBC 1 BCM 1 BCM 2 KBC 2 KBC 3	18-72 18-71 18-67 18-62 18-62 18-57 18-53 18-51 1/2 18-51	HGK Molenbr Born 3 Maasband t Luip N. Kelsche Sanderbout Limbricht Onder O.	20-84 20-78 20-75 20-74 20-61 20-61 20-57 20-50 20-40	Brunssum 3 Waubach 2 Eendracht 2 Union N. Kloss. 2	18-60 18-57 18-42 18-40 18-37	Limbricht 2 t Luip 3 Meers 3	22-82 22-87 22-57
Kader	Wilhelm. BCM Toekomst Sibbe Sittard ABC Eendracht Voerend. Born BCV	18-97 18-74 18-74 18-66 18-65 18-64 18-50 18-49 18-45 18-42	Schinnen Los Ban t Luip 2 Lanteerna Modern 2 M.geleen Nationaal Butting Volkshuis 2 HGK 2	20-100 20-86 20-84 20-81 20-78 20-77 20-64 20-52 20-49 20-43	DWS Schimmert Dieteren 2 V. en V. 3 Meers 2 Schinnen 2 Tjoba	20-100 20-86 20-84 20-81 20-78 20-77 20-64 20-52 20-49 20-43	3e kl. B ABC 3 Schaeberg 6 NBC 2 Waubach 3 Voerend. 3 KOT Juliana 3 Los B. 2	20-100 20-86 20-84 20-81 20-78 20-77 20-64 20-52 20-49 20-43
1e kl. A	Born 2 Schaeb. V. en V. DBC Volkshuis St. Hoger Sittard 2 Juliana BCV 2 Modern Dieteren 2	20-95 20-91 20-84 20-71 20-69 20-66 20-63 20-62 20-57 20-57 20-55	ABC 2 Sibbe 3 Elsloo N. Klossen Klimmen Wilhelm. 2 V. en V. 2 Schaeb. 4 Op 't Kantje Juliana 2 Vr.kring Voerend. 2 BCV 3 Carambool NBC	18-84 18-71 18-68 18-66 18-66 18-63 18-59 18-58 18-50 18-45	2e kl. C ABC 2 Schaeb. 3 Zwaantje DDK DBC Vr.kring 2 Nuth St. Hoger 2 BBC 2 Brunssum 2	18-84 18-71 18-68 18-66 18-66 18-63 18-59 18-58 18-50 18-45	2e kl. D Sibbe 3 Elsloo N. Klossen Klimmen Wilhelm. 2 V. en V. 2 Schaeb. 4 BCV 4 Weustenn. SSOVH Metropole 2	18-84 18-71 18-68 18-66 18-66 18-63 18-59 18-58 18-50 18-45
2e kl. A	Meers Holtum	20-96 20-94	Toekomst 2 Volksh. 3 Sachse. 5 De Vink	18-90 18-78 18-66 18-66	De Leeuw Toekomst 2 Volksh. 3 Sachse. 5 De Vink	18-94 18-90 18-78 18-66 18-66	2e kl. E Toekomst 2 Volksh. 3 Sachse. 5 De Vink	18-94 18-90 18-78 18-66 18-66

NeTaVo "Double" van Millener B.

MAASTRICHT — De bekerfinale van de Nederlandse Tafelvoetbalbond in de tweede klasse bracht Jokers en Millener Boys in het strijperk. Twee clubs die volledig aan elkaar gewaagd waren. Beiden bereikten reeds de promotie naar de eerste klasse. Na het openingswoord door bondsprezident M. Koelkoren ging men met de eerste partij van start. In een zenuwslopend gevecht om de volle winst, was het Millener Boys dat de eerste partij in hun voordeel wist te beslissen.

In de tweede partij leek het of het koppel van Jokers op een gemakkelijke overwinning zou afgaan. Na steeds voorgestaan te hebben lukte het opeens bij nog een 12-10 voorronde niet meer. Dankbaar maakten de spelers van Millener Boys hier gebruik van om in een grandioze rush deze partij met 16-14 in hun voordeel te beslissen.

In de derde partij eenzelfde spelbeeld. Een rustig scorend Jokers, maar ook hier stakte het bij de stand 14-12 in hun voordeel. Millener Boys wist terug te komen tot 14-14, maar nu bleven de Jokers de zenuwen de baas, en met 16-14 behaalden zij de eerste winst in deze finale.

Nu moest de vierde partij de beslissing brengen. Jokers dat tegen een 4-2 achterstand aankee, hield aanvankelijk gelijke tred, maar Millener Boys nam nu definitief het heft in handen, en haalde de volle winst binnen met een 16-14 score. Met deze 6-2 zege in deze bekerfinale is Millener Boys wel de meest succesvolle club uit de NTVB, daar zij al eerder het clubkampioenschap alsmede het officiële kampioenschap binnen haalden.

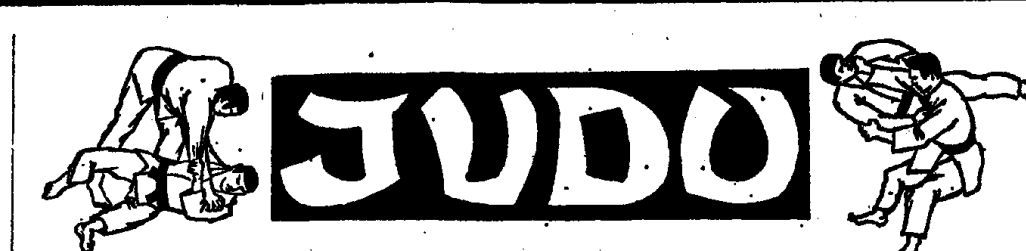
MAASTRICHT — De Maastrichtse judoka Frits Ceulemans heeft tijdens de internationale karatekampioenschappen van Hillegom drie eerste prijzen behaald: in het lichtgewicht, alle categorieën en de stijlrijzen.

MAASTRICHT — De bekerfinale van de Nederlandse Tafelvoetbalbond in de tweede klasse bracht Jokers en Millener Boys in het strijperk. Twee clubs die volledig aan elkaar gewaagd waren. Beiden bereikten reeds de promotie naar de eerste klasse. Na het openingswoord door bondsprezident M. Koelkoren ging men met de eerste partij van start. In een zenuwslopend gevecht om de volle winst, was het Millener Boys dat de eerste partij in hun voordeel wist te beslissen.

In de tweede partij leek het of het koppel van Jokers op een gemakkelijke overwinning zou afgaan. Na steeds voorgestaan te hebben lukte het opeens bij nog een 12-10 voorronde niet meer. Dankbaar maakten de spelers van Millener Boys hier gebruik van om in een grandioze rush deze partij met 16-14 in hun voordeel te beslissen.

In de derde partij eenzelfde spelbeeld. Een rustig scorend Jokers, maar ook hier stakte het bij de stand 14-12 in hun voordeel. Millener Boys wist terug te komen tot 14-14, maar nu bleven de Jokers de zenuwen de baas, en met 16-14 behaalden zij de eerste winst in deze finale.

Nu moest de vierde partij de beslissing brengen. Jokers dat tegen een 4-2 achterstand aankee, hield aanvankelijk gelijke tred, maar Millener Boys nam nu definitief het heft in handen, en haalde de volle winst binnen met een 16-14 score. Met deze 6-2 zege in deze bekerfinale is Millener Boys wel de meest succesvolle club uit de NTVB, daar zij al eerder het clubkampioenschap alsmede het officiële kampioenschap binnen haalden.



ULESTRATEN — Onder grote belangstelling werd in het gemeentelijk sportpark in Ulestraten een judotoernooi georganiseerd onder leiding van de heer John Fennell. Aan dit toernooi werd deelgenomen door judoka's van de Chian afdelingen uit Brunssum, Geleen, Kerkrade, Sittard en Ulestraten. Tevens werd de heer Klaas Hofstede gehuldigd als open kampioen van Nederland.

Uitslagen:
Van 31 t.m. 36 kg: 1. Marc Vols Sittard, 2. Rudie Jamar Sittard, 3. Hendric Holtus Brunssum, 3. Pietje Maat Brunssum.
Van 37 t.m. 42 kg: 1. Johnny Habets Brunssum, 2. Jimmy Lelieveld Ulestraten, 3. Franco Desille Sittard, 3. Hannes v.d. Voort Ulestraten.
Van 43 t.m. 48 kg: 1. Eric Zwart Ulestraten, 2. Bert van Manen Brunssum, 3. Han Dassen Ulestraten, 3. Jose v. Weersch Ulestraten.
Van 49 t.m. 54 kg: 1. Frank Griek Sittard, 2. Wim Schroder Kerkrade, 3. Paul Thomas Ulestraten, 3. Marc Ulestraten.

Van 55 t.m. 60 kg: 1. Jan Smit Geleen, 2. Truis Heyne Brunssum, 3. Hendrik Lutgens Sittard, 3. Nico Prins Kerkrade.
Van 61 t.m. 66 kg: 1. Jan Schaap Kerkrade, 2. Jeroen Koster Geleen, 3. Budie Thomas Ulestraten, 3. Paul Crutzen Kerkrade.
Van 67 t.m. 72 kg: 1. Leon Bours Geleen, 2. Theo Huiveneers Sittard, 3. Laura Coorens Ulestraten, 3. Henri Thijssen Brunssum.
Van 73 t.m. 78 kg: 1. Jan Smit Geleen, 2. Truis Heyne Brunssum, 3. Hendrik Lutgens Sittard, 3. Nico Prins Kerkrade.
Van 81 t.m. 86 kg: 1. Bennie Meesters Geleen, 2. Gerrie Beesems Kerkrade, 3. Els Reinders Ulestraten, 3. Peter Zevarek Brunssum.
Alle categorieën: 1. Wim van Mulken Geleen, 2. Dolf Schildhuizen Kerkrade, 3. Sjet Duysings Ulestraten, 3. Karel v. Mill Sittard.

HEERLEN — In de laatste ronde voor de strijd om de rayonkampioenschappen incasseerde W. Heumen (VOS) een verrassende nederlaag tegen H. Berkers en eindigde op de vierde plaats. Voor H. Berkers was dit tevens de eerste overwinning.

J. Lewkowicz (Eureka) besloot dit kampioenschap met een remise tegen de op de tweede plaats geëindigde A. v. Tilborg.

Verder wonnen G. Derby en T. v.d. Meerendonk tegen resp. E. Wiskerke en A. Kammeraat.

De eindstand:
T. v.d. Meerendonk 8 5 2 1 12
A. v. Tilborg 8 3 4 1 10

HEERLEN — In de laatste ronde voor de strijd om de rayonkampioenschappen incasseerde W. Heumen (VOS) een verrassende nederlaag tegen H. Berkers en eindigde op de vierde plaats. Voor H. Berkers was dit tevens de eerste overwinning.

J. Lewkowicz (Eureka) besloot dit kampioenschap met een remise tegen de op de tweede plaats geëindigde A. v. Tilborg.

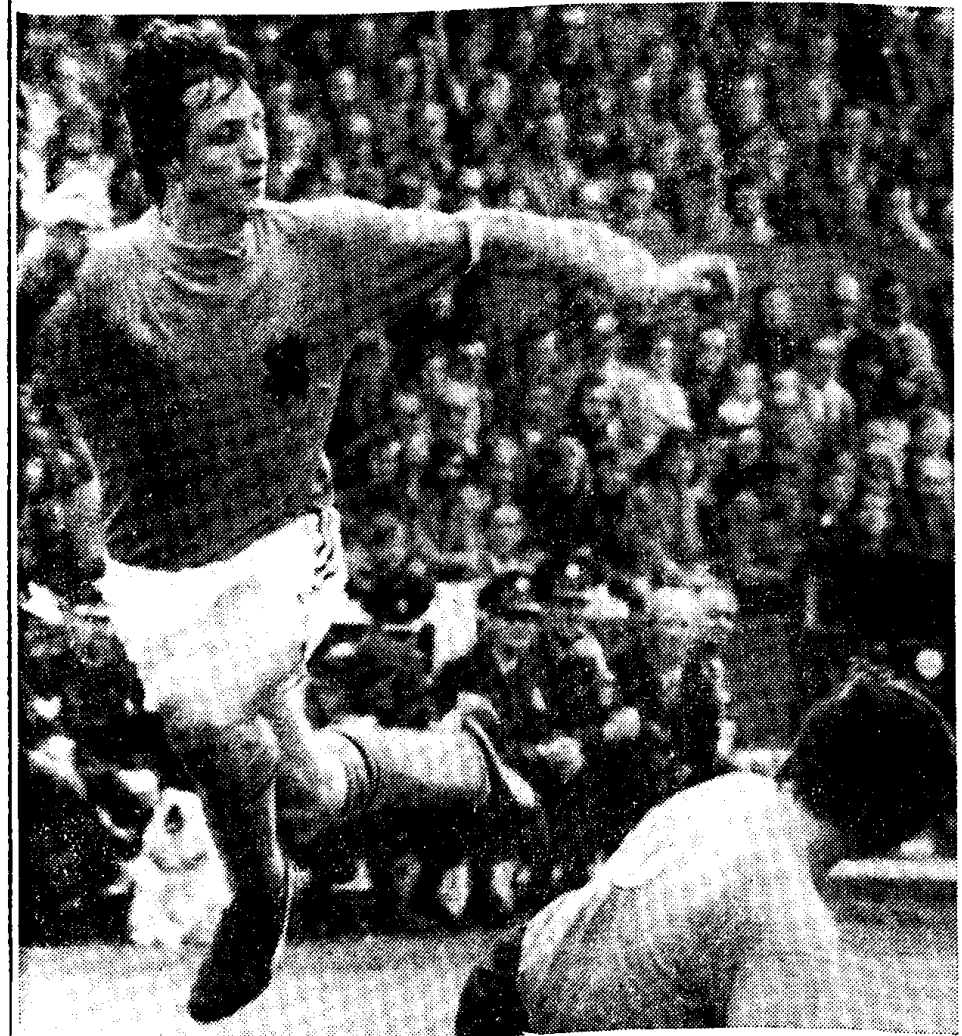
Verder wonnen G. Derby en T. v.d. Meerendonk tegen resp. E. Wiskerke en A. Kammeraat.

Eindstanden tafeltenniscompetitie

Overgangsklasse C	10-15 SV HEERLEN OTTC Swift Never Despair 2 Irene 2 Armada	10-13 10-12 10-11 10-9 10-6	Patrick Kolleberg Maasmeppers 2 Megacles 3	10-11 10-9 10-7 10-6	Succes 2 Afeent Kius 4	12-9 12-1 12-1	Ravesteyn 2 Elsloo 3	12-9 12-1 12-1	Afcant 2 Merkelbeek Merkelbeek
--------------------------	--	---	--	-------------------------------	-------------------------------------	----------------------	--------------------------------	----------------------	---

Naar aanleiding van ongeregelde heden in Rotterdam

UEFA wacht op de rapporten



Zo zult u ook Johan Cruyff zelf in actie kunnen zien. Want het D-sportdagblad heeft kaarten voor U....

STEUN ORANJE BIJ HET W.K.-VOETBAL

HET LIMBURGS SPORT DAGBLAD is erin geslaagd om enkele honderden kaarten te bemachtigen voor het wereldkampioenschap voetbal. De Limburgse supporters van het Nederlands elftal kunnen hun favorieten gaan ontmoeten in Hannover en Dortmund tijdens de voorronden. Aan het verlenen van de kaarten zijn geen reisarrangementen gekoppeld. (De kaarten geven alleen toegang tot de stadions, u moet zelf zorgen voor eten, verblijf en vervoer).

De wedstrijden, waarvoor het Limburgs Sport Dagblad kaarten ter beschikking heeft, zijn:

zaterdag 15 juni Hannover 16.00 uur URUGUAY-NEDERLAND
woensdag 19 juni Dortmund 19.30 uur NEDERLAND-ZWEDEN
zondag 23 juni Dortmund 16.00 uur BULGARIJE-NEDERLAND

Voor alle wedstrijden van Oranje's elf in de voorronden zijn staanplaatsen beschikbaar à f 12,-.

Alleen voor de wedstrijd in Hannover op zaterdag 15 juni zijn een beperkt aantal zitplaatsen beschikbaar.

Overdekte zittribune 1e categorie f 36,-
Overdekte zittribune 2e categorie f 30,-
Onoverdekte zittribune f 18,-

Wegens het beperkt aantal kaarten geschiedt de verkoop alleen op de kantoren van het LIMBURGS DAGBLAD in HEERLEN - GELEEN - MAASTRICHT - ROERMOND. De verkoop start vandaag.

(ADVERTENTIE)

Haal de gratis voetbal folder!



In de winkel ligt een gratis Heineken folder met informatie over het Wereldkampioenschap Voetbal 1974 en een spannende wedstrijd met maar liefst 1000 prijzen! Doe mee! Haal gauw die gratis folder. De tijd dringt!



Voetbal op t.v., Heineken doet mee!

Hes Grewer, technisch man Atletiek Unie: Nederlandse topatleet moet altijd schipperen

Van onze correspondent

AMSTERDAM — „Natuurlijk moet je eerzuchtig zijn als je zo'n klus op je nek wilt nemen. Maar natuurlijk geniet ik ook van het optrekken met atleten. Een weekend tussen een groep tienkampers vinden vind ik geweldig". Aldus Hes Grewer, al een jaar of negen lid van de Nationale Technische Commissie-senioren van de atletiek-uitmuntende bevoegd te oordelen over de problemen van de „kleine" atletiektop. Grewer is boekhouder van beroep, was tijdens in loondienst, maar merkte „dat werkgever en collega's het niet meer pikten" dat hij ook overdag uren voor atleten in de weer was.

De 49-jarige Grewer wilde de atletiek niet loslaten en richtte zijn eigen administratiekantoor op, „waarvan ik directeur en jongste bediende ben". Als kleine zelfstandige is de Amsterdammer in hart en nieren in staat zijn eigen tijdsindeling te maken en zodoende zijn dertig „besturen" per week (minimaal) te verdelen.

Belemmeringen

Dezelfde belemmeringen zijn ook weggelegd voor „zijn" atleten. „De Nederlandse atleet is een echte amateur, in de goede zin van het woord. Het gaat om de man die werkt, afgezien van de studenten, die voor een goed deel zelf over hun tijd beschikken.

Neem nu zo'n man als Egbert Nijstad. Naast zijn zware taak als politiemannet, met wisseldiensten en dat soort toelagen, moet hij een dertig, veertig uur per week maken. Het komt erop

neer dat onze atleten twee dagtaken moeten verrichten op één nachtrust. Dat is niet op te brengen. Een werkelijke toptraining vergt een halve dag en het benaamt je wel eens als je weet dat je dingen van mensen moet gaan eisen die niet om die top te bereiken. Een Nederlandse topatleet moet altijd schipperen".

Twee factoren

Grewer heeft geen moeite te beamen dat ons land een grote achterstand heeft op atletiekland als Engeland, Frankrijk en West-Duitsland — om dan maar te zwijgen van de kanonnen Amerika, Rusland en Oost-Duitsland. Een aantal jaren terug kon onze damesploeg het ook nog wel opnemen tegen Frankrijk, maar zelfs daar is nu geen sprake meer van. Twee factoren spelen in Grewers

ogen een belangrijke rol: geld en de getalsterkte. „In Frankrijk heeft de overheid er erg veel geld voor over. In Duitsland geeft een organisatie als Sporthilfe veel atleten individuele begeleiding. Met onze financiën is het aanmerkelijk beroerder gesteld.

Wat het aantal atleten betreft dat de top wil zien te halen, heb je enerzijds te maken met de wet van de grote getallen en anderzijds met een vrij arme sportcultuur. Om dat laatste eerst te nemen. Vanuit het onderwijs vindt er geen begeleiding plaats naar prestatiesport; veel mensen van de academies voor lichamelijke opvoeding (de leraren) zijn ook tegen het beoefenen ervan. Ouders weten ook vaak niet wat atletiek is. Op het werk is het maar al te vaak zo dat collega's een goede prestatie mooi vinden, maar dat er schieve ogen zijn zodra diezelfde atleet een uurtje vrij krijgt.

Op de buitenlands universiteiten worden veel mensen ingeschreven die bijna uitsluitend aan atletiek of andere sporten doen. Studeren is er nauwelijks bij. Een omstandigheid die de groei naar een brede top bevordert.

Meer keus

En om op de grote getallen terug te komen: als de bevolking groter is, zullen daar meer atleten onder zijn, van wie er ook een groter aantal werkelijk tot de top zal doordringen.

gen. Dus is er ook meer kans tot de internationale top door te dringen. Wat dat betreft is ons land nu eenmaal in het nadeel.

Met ons trainingsplan hopen we via rayontrainings talent te krijgen en vast te houden. Misschien dat zo'n 250 jongens en meisjes van 13, 14 jaar serieus door willen gaan. Het is mogelijk dat je hooguit tien van die mensen later aan de top treft. Want waar vind je de jeugd die er zoveel voor over heeft zonder dat er een materieel belang tegenover staat. Ze kunnen al een plaatsje in de landendploeg veroveren.

We hebben nog steeds een uitstekende sprintster (Cora Hofman), maar die is kritisch genoeg om te bedenken. Ze blijft liever rustig in Zeeland voor haar plezier bezig. Waarmee ik wil zeggen, dat je niet zomaar voor aanvoer van nieuwe mensen kunt zorgen.

De andere situatie is die van een jongen als Ruud Wielart. Om in het hoogspringen verder te komen, heeft hij school en werk helemaal laten schieten. De NSF kan hem enigszins helpen, maar zijn maatschappelijke carrière wordt verwaarloosd. Dat kun je de atletiekunie niet aanwrijven; de Nederlandse samenleving is niet ingesteld op de opvang van zo'n sportman. En dat geldt dan ook voor zijn trainingsbegeleiding. Atletiektrainers hebben een gewone baan en boven-

dien, wat moet zo'n man de hele dag met een atleet doen?"

Zelfde probleem

Grewers conclusie is niet dat ons land dan maar niet meer aan topatleet moet doen. „Bestil niet — je zult je moeten gaan richten op landen die met dezelfde problemen zitten. Landen als Zwitserland, Oostenrijk, Denemarken en België zitten met dezelfde problemen als wij. België heeft dan het voordeel van de aanwezigheid van de populariteit van de cross, waar al het lopersgeweld uit voortkomt. Je moet je niet gaan meten met de topnaties, dat is onzin. Bij het ijs hockey zit Nederland toch ook in een andere groep dan Rusland? Voor de explosieve sporten geldt nog de bijzondere omstandigheid, dat wij hier absoluut niet met stimulerende middelen gaan werken. Bijna alle buitenlandse die in het kogelstoten er dat soort nummers topprestaties leveren, gebruiken doping. Ik kan ze niet met namen noemen, want het is niet te bewijzen. Die hele verschrikkelijke geschiedenis met dat spul daar beginnen we niet aan.

We zijn nu aan het bekijken of we voor het volgende seizoen aparte lopers-interlands kunnen organiseren. En voor dit jaar hebben we al drie buitenlandse ontmoetingen, zodat we op ieder nummer een tegenstander hebben waar onze atleten tegenaan kunnen".

LONDEN — De Britse afgang in het Rotterdamse Feyenoordstadion bereikte de voorpagina's van alle Londense kranten. Zo was bijvoorbeeld de gehele voorpagina van de Daily Mail gewijd aan het drama, dat Britse fans van Tottenham in vandalen veranderde, toen bleek dat hun helden het tegen Feyenoord gingen afleggen.

De Daily Mail schrijft: „Het waren de vreselijkste tonelen op voetbalgebied waarbij een Engelse club betrokken was die ooit in Europa werden vertoond." En de verslaggever van het blad, die ooggetuige was van de ontmenselijke van de zogenaamde fans vertelt: „In de 14 jaar dat ik voetbalverslaggever ben, heb ik nog nooit zulke tafereelen meegemaakt. Honderden Nederlandse fans werden met flessen, vlaggestokken en gebroken stoelen gebombardeerd."

De Daily Mirror wijst er overigens op, dat de barbaar al begonnen was, lang voordat de voor Tottenham verloren strijd begonnen was, namelijk op de boten, die de eerste 5000 Britse supporters naar Nederland bracht. Toen daarop nog vier vliegtuigen vol met Engelsen in Rotterdam waren aangekomen, moest de politie al worden ingeschakeld om incidenten in het stadscentrum het hoofd te bieden. Het Londense ochtendblad The Sun schrijft: „Er was geen excuus voor de blitz, die Rotterdam trof. De Hollanders konden eenvoudig hun ogen niet geloven, toen de stomdronken Britten door de straten zwierden, op zoek naar rotzooi."

Ook de voorname Times meldt de ramp van Rotterdam op pagina één. Een verslaggever van het blad vertelt daar, hoe 21 Britten in Rotterdam werden gearresteerd omdat ze een drankwinkel hadden bestormd. Het blad gaat op zijn sportpagina verder: „Tottenham verloor met waardigheid bij een gelegenheid die afschuwelijk eindigde door het vandalistische element onder de supporters, die een gedeelte van het veld vernielden en met stoelen naar Nederlanders gooiden."

En tenslotte schrijft de Daily Telegraph: „Engelse clubs hebben de UEFA-beker zes achtereenvolgende jaren gewonnen, maar woensdagavond in het Feyenoordstadion slaagde Tottenham er niet in het record op te houden en op de tribunes begonnen hun „supporters" (de aanhangers) kens zijn van de verslaggever) rotzooi te maken, hetgeen schande bracht over de club en over het gehele land."

De Europese voetbalunie (UEFA) zal na ontvangst van de rapporten van de wedstrijdofficials zich beraden of en zo ja welke maatregelen moeten worden genomen naar aanleiding van de ongeregelde heden van de tweede UEFA-cupfinale. Verwacht wordt dat de verklaringen van scheidsrechter Conetto Lo Bello en de Zwitserse waarnemer Lucien Schneidlin binnen twee of drie dagen in bezit zullen zijn van het secretariaat van de UEFA. Een woordvoerder verklaarde dat na nadat de rapporten zijn bestudeerd de UEFA zich nader zal uitspreken.

Hij liet wel duidelijk uitkomen dat indien uit de verklaringen inderdaad zou blijken dat sprake is van ernstig wangedrag van supporters van de

Spurs tegen Tottenham discipline acties kunnen worden ondernomen. „Formeel gezien was Feyenoord verantwoordelijk", zo verklaarde hij, „voor het handhaven van de orde in het stadion. Er zijn echter wel degelijk voorbeelden aan te geven waarbij aan de bezoekende clubs een boete werd opgelegd of zelfs een schorsing werd uitgesproken ter gevolge van vandalen van de aanhangers van die vereniging. Wij zijn op dit moment niet in staat te zeggen of Tottenham zal moeten boeten voor het wangedrag van zijn supporters. Als uit de verklaringen naar voren komt dat de aanhang van Tottenham de schuldige is, kan de club in moeilijkheden komen."

Officials van de UEFA riepen een beslissing in herinnering van de Europese voetbalunie van twee jaar geleden. Toen werd Glasgow Rangers voor de periode van twee jaar uitgesloten van deelneming aan de Europese voetbalcompetities. Een straf die later werd teruggebracht tot een jaar. De UEFA vonniste in 1972 de Rangers omdat aanhangers van de Schotten na afloop van de EC II-finale, waarin zij in Spanje Dynamo Moskou met 3-2 versloegen, straatschenderij en pleegden in Barcelona.

Schade: f 25.000

ROTTERDAM — De schade die tijdens de finalewedstrijd van de strijd om de UEFA-cup tussen Feyenoord en Tottenham Hotspur, door voornamelijk Engelse supporters in het Rotterdamse stadion is aangericht, belooft ongeveer 25.000 gulden.

De technische dienst van het Feyenoordstadion is de gehele morgen bezig geweest met het opnemen van de schade.

De heer Van Kalken, chef technische dienst van het Feyenoordstadion: „Er is voor zo'n 25.000 gulden schade aangericht. Helemaal precies kunnen

Fuente niet in de Tour

FORTE DEI MARMI — De Spanjaard Jose Fuente, momenteel leider in de algemene rangschikking van de Ronde van Italië, zal niet starten in de Tour de France. „Ik heb me dit seizoen volledig geconcentreerd op de rondes van Spanje en Italië", verklaarde de renner van KAS in Forte Dei Marmi. Na afloop van de Giro zal de Spanjaard een aantal criteriums in Italië rijden.



• Nog een beeld tijdens de ongeregelde heden op de Feyenoord-tribunes bij de UEFA-cupfinale in Rotterdam.

wij het nog niet zeggen. Er is vooral veel ijzer- en hekwerk beschadigd. Dat zijn altijd moeilijke posten om te schatten. In totaal zijn er zo'n driehonderd stoeltjes gesneuveld. Verder zijn er ruim vijftig ruiten ingegooid en is er veel verwerk beschadigd." Volgende week hoopt men in het Feyenoordstadion de schade weer hersteld te hebben. „Wij stellen er een eer in, dat er woensdag wanneer het Nederlands elftal tegen Roemenië speelt, niets meer te zien is", aldus de heer Van Kalken.

Rellen ook in Brits Lagerhuis

LONDEN — Tom Torney heeft de relen die kort voor rust van de wedstrijd Feyenoord-Tottenham Hotspur ontstonden ter sprake gebracht in het Britse Lagerhuis. De afgevaardigde van Labour zei dat hij „het schandelijke gedrag van supporters van Tottenham Hotspur betreurt". Hij verzocht de regering aan te dringen bij de clubs dat maatregelen worden genomen om straatschenderij en van supporters uit te roeien.

Hij zei: „Niet alleen het Engelse voetbal en de sportiviteit werd te schande gezet, de schande gaat heel Engeland aan. Deze supporters worden gezien als ambassadeurs van Engeland. Ik hoop alleen maar dat de Nederlandse politie ze zo krachtig mogelijk heeft aangepakt."

Overschrijvingen bij de amateurs

MAASTRICHT — De KNVB heeft aan de volgende spelers overschrijving verleend per 1 augustus 1974:

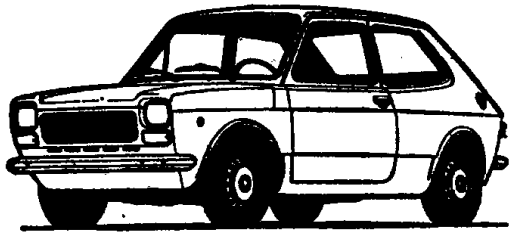
Naar Almania: J. Hönen (Fortuna SC).
Naar Belfeldia: A. van Duinen (Maasbracht), P. Thonen (SC Irene), A. v.d. Hurk (SC Irene).
Naar Caesar: P. Braak (Almania).
Naar Chèvremont: G. Smeets (Hoppel), M. Dauven, F. Raaimakers, J. Krichelberg en J. Hilgers (allen Mirandana).
Naar DVO: A. van Mierlo (Fortuna SC).
Naar EHC: L. Steegs (Minor) en J. Hofland (SV Treebeek).
Naar Eindse Boys: H. Rietjens (RKSV).
Naar Haslou: W. en P. Bruls (Geul-se Boys).
Naar Heel: J. Hellebrekers (Sweikhuizen), J. Engelen (Horn), H. Snijders en W. Linssen (Beegden).
Naar Heer: M. Bleeser (Keer), J. Houben (Haslou) en J. Wetzels (GVCG).

Naar Helios: B. Dijkstra (Nieuw Einde).
Naar Heksenberg: B. v.d. Kleut (KEV).
Naar FC Hoensbroek: J. Bruls (SV Meerssen) en J. Driessen (Troja).
Naar KEV: A. Hoekstra (Palemig).
Naar Laura: H. Bergsma (KVC Oranje) en H. Verregh (Miranda).
Naar Linne: W. Tellers (Maasbracht).
Naar Maasbracht: J. Bekkers (RKSVV).
Naar Maurits: T. Gielen (RKSNE).
Naar Merfeldia: W. Aspers (Megacles).
Naar MKC: J. v.d. Linden (Scharn), J. de Klein (Haslou), P. Reinards, J. Nievergeldt, A. Gybels, A. J. Gybels (allen Leonidas).
Naar FC ODA: P. Schoenmaekers (Wilhelmina'08).
Naar Reuver: K. Kessels (Belfeldia).
Naar FC RIA: J. Cremers (DVO).
Naar Rios '31: W. Meisen (FC Venlo).
Naar RKVV: P. Thienemann (RHC) en L. van Nunspeet (SC Caberg).
Naar Roermond: E. v.d. Velde (Venray).
Naar Roggel: M. Wagemans (RKSVN) en J. Smeets (KOC).
Naar Scharn: N. Gillissen (RKVCL).
Naar Schuttersveld: P. Houppermans (RKBSV), R. Houkes en L. van Bree (Limburgia).
Naar Sittard: J. Simons (MVV).
Naar SC Irene: H. Holthuysen (VOS) en J. Probst (Tigleja).
Naar Sportclub'25: H. Moonen (Voe-rendael), J. Arnts (Heilust), J. Odekerken (WDZ).
Naar VVV'28: P. Roukens (Rapid).
Naar Standaard BC: E. Drummen (WVV), P. Blauw (Amelie), C. Snel (WVV), H. Michels (SC Caberg), A. van Hoorn (SC Caberg) en J. Callemijn (Amelie).
Naar De Ster: J. Dietz (Havantia) en J. Schouren (Haslou).
Naar SVK: J. Wiertz (KVC Oranje) R. v.d. Kruk (Heilust).
Naar SVN: F. Nolten (Fortuna SC), C. de Rechter (MVV), N. Meerendonk (EHC).
Naar Thorn: Th. Neevels (Heel).

ATLETIEK-PLOEG VOOR "BRUSSEL"

DEN HAAG — De nationale technische commissie van de KNAU heeft de ploegen bekend gemaakt voor de meerkamp interlandwedstrijd België Nederland - Zwitserland en Oost-Duitsland, die zaterdag 8 en zondag 9 juni in Brussel wordt gehouden. De vijfkamp voor dames en tienkamp voor junioren wordt in het Fallonstadion. De vijfkamp wordt op één de heren vindt plaats in het Heizelstadion. De vijfkamp wordt op één dag — zaterdag — afgewerkt. De Nederlandse ploegen: Dames (vijfkamp): Mieke van Wissen, Atmades, Sylvia Barlag, ADA; Ciska Jansen, Sagitta en Mieke van Doorn, De Spartaan. Rola van Kliveren, ADA is reserve. Heren (tienkamp): Eltjo Schutter, Quick; Frans v.d. Ham, Avanti; John de Noorlander, AVR; Jan Drent, PAC en Jan Teengs, Holland H. Bart Wortman, AVR is reserve. Jongens (tienkamp): Arjan Wolters, AV'23; Ceas Versluys, AV Waddinxveen; Ceas van de Ven, DES en Harry Schulting, Prins Hendrik.

Grote Fiat-vakantie-pinkster-show



Heden vrijdag, 31 mei, van 10-18 uur
Pinksterzaterdag, 1 juni, van 10-19 uur
Pinkstermaandag, 3 juni, van 10-18 uur

Nu rijden, later betalen!
— U rijdt een nieuwe FIAT
en U betaalt er nog niets
voor

— Pas na twee maanden
begint U te betalen
— Als U inruilt, krijgt U
de inruilprijs contant in
handen

• TEVENS UITGEBREIDE OCCASIONS-SHOW •

Alle modellen aanwezig



AUTOBEDRIJF A. C. MUYRES

KAALHEIDERSTEENWEG 185 - KERKRADE-WEST



VOOR SLECHTS 15,- (PER WEEK) MÜNCHEN IN KLEUR...

Kom meteen bij ons langs. En kies uit een groot assortiment van bekende topmerken uw favoriete toestel. Let dan tevens op de superlage prijzen, de deskundige adviezen en de gedegen service. Hartelijk welkom!

Blaupunkt Palermo kleurentelevisie

met elektronische kanaalkeuze
66 cm. beeldbuis
volledig
getransistoriseerd
van 2398,- 1898,-

15,-

per week zonder
vooruitbetaling op basis 3-jarige P.L.



Loewe Opta kleurentelevisie

type 1220/05 66 cm.
beeldbuis - 110° smalle
kast, 7 verlichte elektro-
nische programma-toetsen,
grote frontluidspreker
2548,- 1998,-

15,90

per week zonder
vooruitbetaling*

Philips kleurentelevisie

grootbeeld 66 cm.
beeldbuis - 110° electron.
tip-toetsafstemming, schuif-
regelaars voor beeld en
geluid
2445,- 2095,-

16,70

per week zonder
vooruitbetaling*

Grootbeeld zwart-wit televisie

81 cm. beeldbuis - druktoetsen voor 6 voor-
keuzenders - grote front-
luidspreker, kastuitvoering
in nothout
395,-

429,-

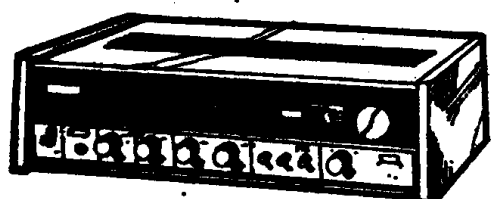
Indesit portable televisie

voor lichtnet en accu
in oranje of wit
548,-

349,-

HIFI ENTHOUSIASTEN ATTENTIE!

Sony tuner/versterker



type STR 230A
2x12 watt
795,-

598,-

Standard versterker

type PM 158W 2x15 watt 278,-

149,-

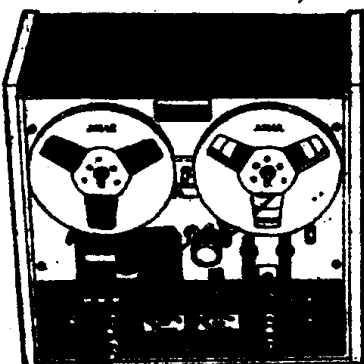
Leak versterker

type Delta 30 2x15 watt
Frekwentieverloop 30-20.000 Hz
575,-

358,-

Abai HIFI

spoelenrecorderdeck



type GX 225D
GX-koppen -
autom. ruisreductie systeem
Sound on sound
3 snelheden
1998,-

1298,-

Pioneer platenspeler



type PL 12D
4-polige synchroonmotor-
snaaraandrijving
378,-

269,-

Thorens platenspeler

type TD 165 Precisie draaitafel.
Inclusief element F15S
588,-

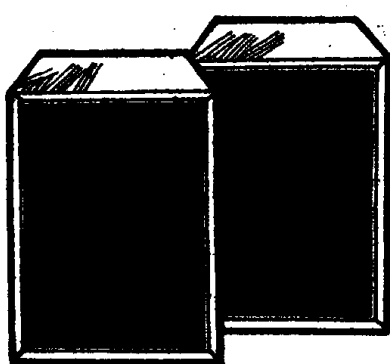
389,-

Marantz tuner/versterker

type 2010 2x10 watt 958,-

729,-

Wharfedale luidspreker



type Denton 2
tweeweg systeem
18 watt
188,-

129,-

HEERLEN
3^e etage
Tel. 045-712057

Schunck

ELECTRO-AFDELING



*Op basis 3-jarige
pers. lening, wordt
geheel door
ons verzorgd.

AUTO'S & MOTOREN

Te k. RENAULT R 16, i.g.st.
Te bevr. Klein Haasdal 35,
Schimmert. x

OPEL Kadett LS Coupé
'68 / 3850; Opel Kadett '67
'2000; Opel Rekord 1700 '87
'2700; Opel Rekord '68
'3000; Opel Rekord 1900 '70
'4250; Opel Rekord 4-deurs
'67 / 2500; Opel Rekord 1700
'67 / 2500; Opel Rekord 1700
'66 / 1000; Opel Kadett Coupé
'66 / 1500; Renault R 10 '70
'3500; Renault R 10 '68 / 750;
VW 1800 TL '67 / 1900; VW
1800 '67 / 1250; VW 1600 '68
'900; Simca 1000 '67 / 800;
Simca 1000 GLS '66 / 600;
Peugeot 404 '69 / 2400; Peu-
geot 404 '67 / 1600; Fiat 850
Special '68 / 1800; Fiat 124
'67 / 1800; Fiat 850 Coupé '67
'1500; Fiat 850 Coupé '70
'2900; Ford 17M '71 / 6000;
Ford 17M 4-deurs '68 / 3200;
Ford 15 RS '68 / 3700; Ford
12M '67 / 1800; Cortina 1500
'67 / 1800; Cortina 1600 GT
'68 / 1800. Garantie, inruil en
financ. mogel. Jo van Mill en
Zn., Sportstr. 10, Kerkrade-
West, tel. 045-410626, t.o.
Gem. Sportpark. x

Te k. TOYOTA Corolla '72,
of te ruil voor R 16 of Ci-
troën GS. St. Jozefstraat 69,
Kaalheide. x

MERCEDES 260 GL coupé
kl. wit bj. '70; Mercedes 200
kl. rood bj. '72; Opel Ascona
1800 S kl. oranje bj. '72; Peu-
geot 504 kl. wit bj. '72; Opel
GT kl. geel bj. '69; Ford
1600 L kl. groen bj. '71; Opel
Kadett 1100 kl. beige bj. '70;
VW 1300 kl. wit bj. '68. Chr.
Quixstr. 33, Hoensbroek, tel.
045-214171. Hoge inruil en
goede financ. mogel. 3
maand schrift. garantie en
event. iedere keuring toe-
staan. x

Te k. R 10, buij. '68, i.g.st.
Struvenstr. 72, Kerkrade-W.
Inruil en financ. mogel. x
Telef. 412131.

Te k. KADETT L, 4-deurs '66,
in pr. cond., voor weinig
geld. Kerkradeweg no. 118,
Heerlen. x

Te k. van part. FIAT 128
'70; Lada 1200 '72. Kerk-
veldstraat 13, Brunsum, na
18.30 uur en zaterdag en zon-
dag Heegerack 8, Brun-
sum. x

Te k. R 16 '68 / 850. St. Jozef-
straat 69, Kaalheide. x

Te k. CROSSMOTOR Mon-
tesa 260 cc bj. '73. Over-
hoven 81, Sittard. x

Te k. a. FORD Transk ge-
venstr. 12, Stein. x

Te k. FIAT 127 kl. wit bjw.
'72, Tel. 04494-48012. x

Te k. v. part. weg. omst.
pracht OPEL Manta SR
type '72, koopje. Fin. mog.
Luxemburgstr. 22, Geleen-
Zd. x

FIAT 124 Spec. '69 i.g.st.
Tulpstr. 61, Heerlen. x

Te k. weg. omstandigh.
SIMCA 1501 Special bj. '70,
vraagpr. f 3.500. Te bevr.
Marshallingel 14, Heerlen,
tel. 212215. x

Te k. BMW MOTOR R 75-3,
Passartweg 37a, Heerlen. x

Autobedrijf Hamers Heerlen
biedt aan: VW 1303 eind '73
m. radio enz. geel, VW 1200
L '73 als nw., VW 1300 L '72
blauw, Daf 66 SL type '73 als
nw., Opel Commodore GS '73
4-deurs met schuifdak, radio,
enz., 16.000 km, Opel Kadett
Combi '73 wit, Opel Rek.
1700 '68 '70 '71, Opel Dpko-
mat, Autom. '70, Peugeot 504
TI '71, eelt leer, schuifdak,
enz., Peugeot 404 type '72,
Fiat 125 '71, Fiat 124 '71, Ford
17M combi '71, Ford 12M '67
'68 '69, BMW 2800, 2500, 1800,
Simca 1501 '71 enz. Verkoop
onder gar. Alle auto's
Inruil en financ. direct.
Autobedrijf Hamers, In de
Cramer 1, Heerlen, naast
Aral Bastiaans, t.o. Nationale
Houthandel, tel. 718045. x

Steengoed zo'n DAF 33, zo
zuinig, zo betrouwbaar, en
luchtgekoeld, wat een kof-
terruimte en dan volauto-
matisch, van f 6.316,- uit
voorraad leverbaar DAF-
dealer Loven B.V. Palem-
erboord 401, Heerlen, telef.
045-712451; voor Brunsum,
Rembrandtstr. 64, tel. 045-
253833; voor Kerkrade, O.L.
Vrouwstraat 88, tel. 0446-
3090. x

AUTOBANDEN. De meest
gangbare maten van beken-
de merken tegen speciale
prijzen. Tevens balanceren
en uitlijnen zaterdag ge-
pend tot 13 uur. J. Rouwet-
te, Putweg 49 Klimmen, tel.
0446-1298. x

Te k. FORD Capri 1600
GTXL, bw. '73, kmst. 15.000,
Opel Ascona 1800 S bw. '71,
kmst. 50.000. Ger. Ponze,
Hoeverveldweg 1, Schinnen,
tel. 04493-1386. x

Vakantiekoopjes! CHEVRO-
LET Malibu Classic Coupé
1974, Peugeot 504 Diesel
1971, K70 Luxe 1971, BMW
2000TI Luxe 1968, BMW 2000
Luxe automatic 1968, Re-
nault R16 Luxe 1968, Fiat
124 Sport 1968, Citroën DS
Special 1969, Volvo 144
Luxe 1967, VW 1300 Luxe
1968, Daf 33 Luxe 1969, Opel
Rekord 1973 met gasinstalla-
tie, Volvo Amazone 122S
1964, Peugeot 404 Diesel
1968, Simca 1100 Luxe 4-
deurs 1969, Bedford Diesel
org. personenbus 1970. Aan-
hangwagen voor wagentrans-
port f 1000,-. Div. inruilwa-
gens. Oxy-Graus, Holzstr.
57, Kerkrade. x

Elke dag AUTOVERKOOP
tot 18 uur. Keuze plm. 40
stuk. Autobedrijf Hamers.
In de Cramer 1, Heerlen.
hiek autoweg. Parallelweg
(dir. achter Aral-Bastiaans),
tel. 718045. x

Vrijbank Slachthuis Heerlen

Heden vanaf 2 uur vers
vlees verkrijgbaar.
Prijzen carbonade f 3,-
per kg; ham z.b. f 5,-
per kg; etc. f 4,- per kg;
Spek f 1,- per kg.

GEVRAAGD: VRACHTWAGEN- CHAUFFEUR

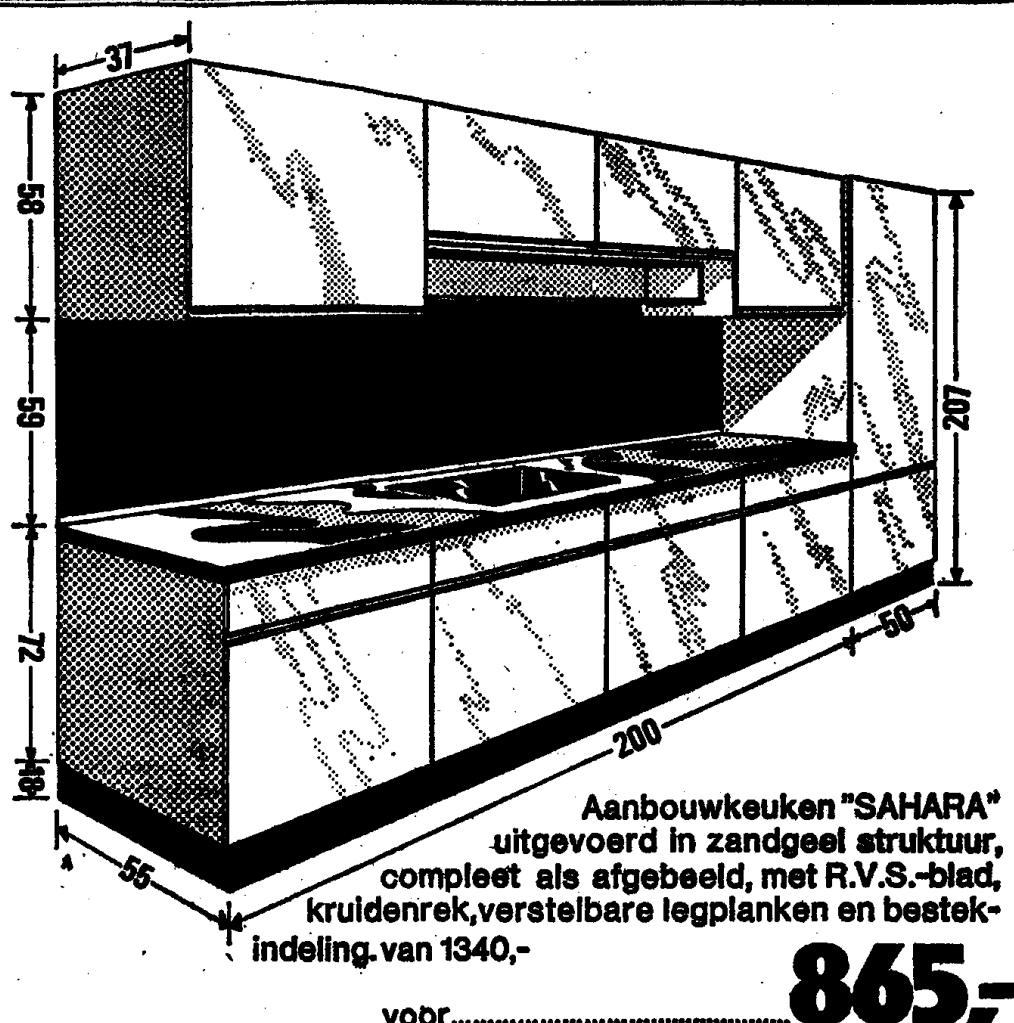
Enige ervaring vereist.
FA. SPRONK, Kouvenderstraat 115, Hoensbroek
Telefoon 045-212567

SUPER LAGE KEUKEN KNALLERS

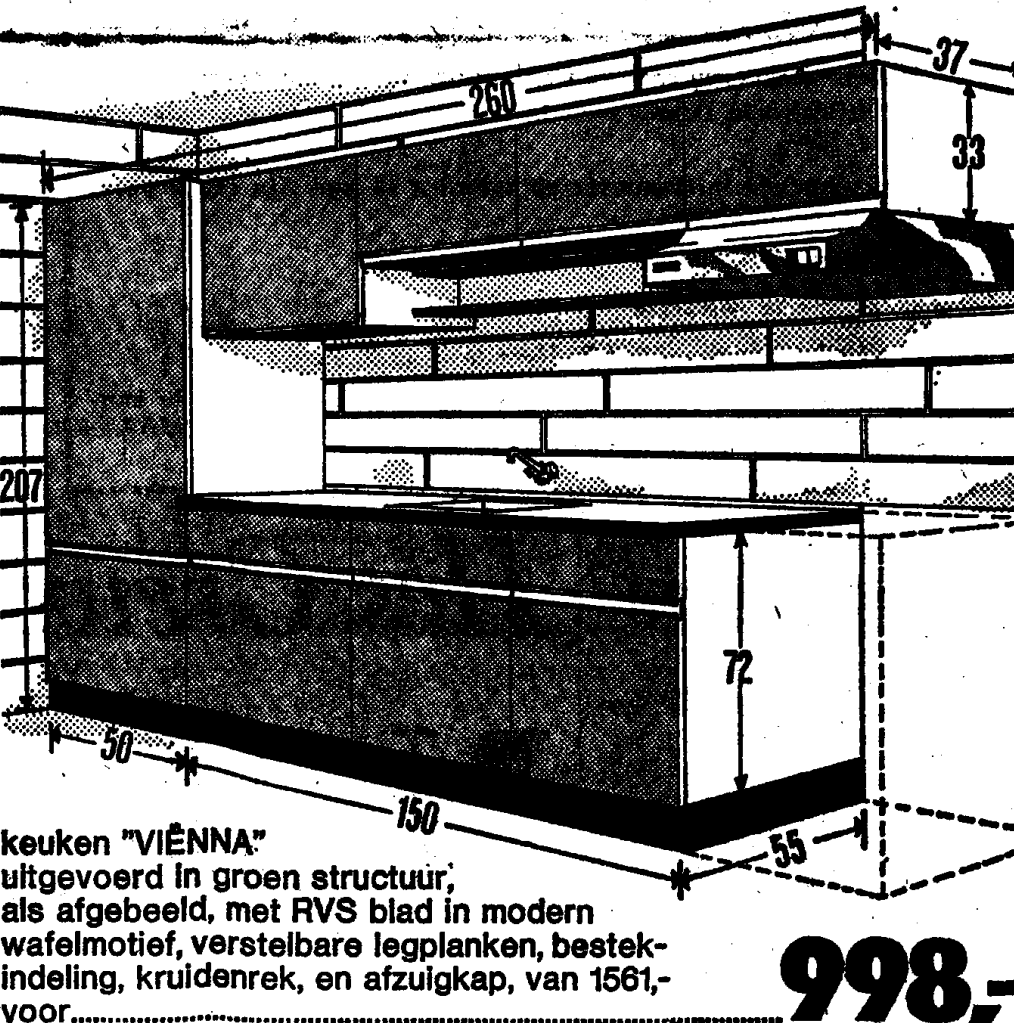
Drie super-knallers voor 'n uiterst lage
DIREKT-AF-FABRIEKSPRIJS
Dankzij Horn's eigen import kan iedereen nu mee profiteren
van de enorme prijsverschillen op keukengebied.

SERVICE

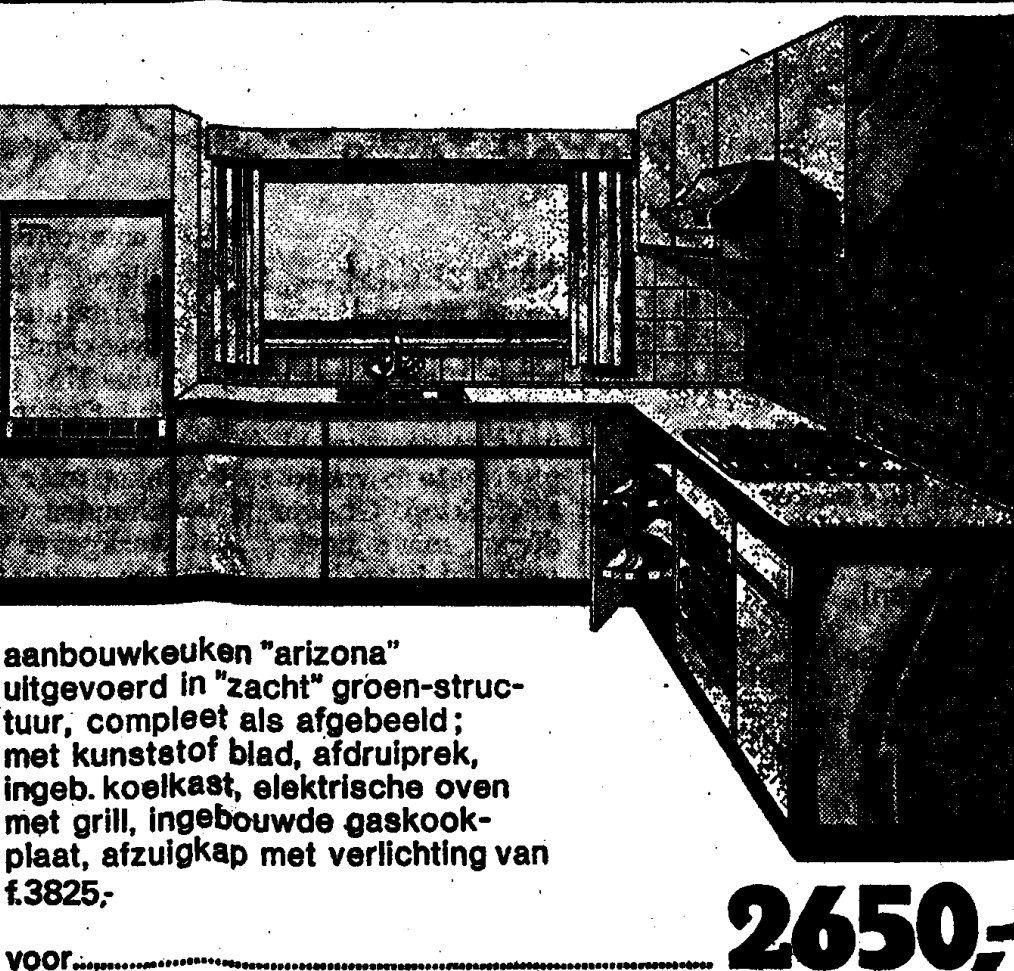
Naast het grote prijsvoordeel krijgt u ook nog 'n perfecte
service en kunt u rekenen op 'n snelle en vakkundige
installatie.



Aanbouwkeuken "SAHARA"
uitgevoerd in zandgeel structuur,
compleet als afgebeeld, met R.V.S.-blad,
kruidentrek, verstelbare legplanken en bestek-
indeling, van 1340,-
865,-
voor.....



keuken "VIENNA"
uitgevoerd in groen structuur,
als afgebeeld, met RVS blad in modern
wafelmotief, verstelbare legplanken, bestek-
indeling, kruidentrek, en afzuigkap, van 1561,-
998,-
voor.....



aanbouwkeuken "arizona"
uitgevoerd in "zacht" groen-struc-
tuur, compleet als afgebeeld;
met kunststof blad, afdruiptrek,
ingeb. koelkast, elektrische oven
met grill, ingebouwde gaskook-
plaat, afzuigkap met verlichting van
f.3825,-
2650,-
voor.....

PMHORNZN

HEERLEN SITTARD WERT
Albion 14 Kerkradeweg 1, 1400 Bussum
Tel. 045-102114 Tel. 04494-22183 Tel. 04494-31130

Zware schade aan gewas door vorst

Van onze verslaggever

MAASTRICHT/ROERMOND — De zeer lage temperaturen in de nacht van woensdag op donderdag - het Meteorologisch Instituut te Beek meldde een laagste stand van twee graden - heeft zeer zware schade

toegebracht aan veldvruchten zoals vroege aardappels en bonen. Vooral in de dalen zoals rond de St. Pietersberg en in lage gedeelten in Noord-Limburg heeft de vorst verschrikkelijk huisgehouden.

„De aardappeltjes stonden er - on-

danks enkele tikken van de vorst de laatste weken - thans uitstekend voor”, zegt de heer Hamelers, Mangelweg te Maastricht. In de nacht van woensdag op donderdag heeft de vorst het te bont gemaakt. De struiken zijn wel niet zwart maar toch allemaal zo getekend dat de oogst gepland binnen twee weken - een heel eind later zal vallen”.

De heer Hamelers meent, dat ook van de jonge bonen niet veel zal terecht komen. „We krijgen dit voorjaar wel klappen” weet hij. „Het is met diverse groenten een gesukkel. Witlof hebben we reeds voor de tweede maal in de grond zitten en we merken nog niets van „opstanding”. Het leven van de tuinder gaat niet altijd over rozen”.

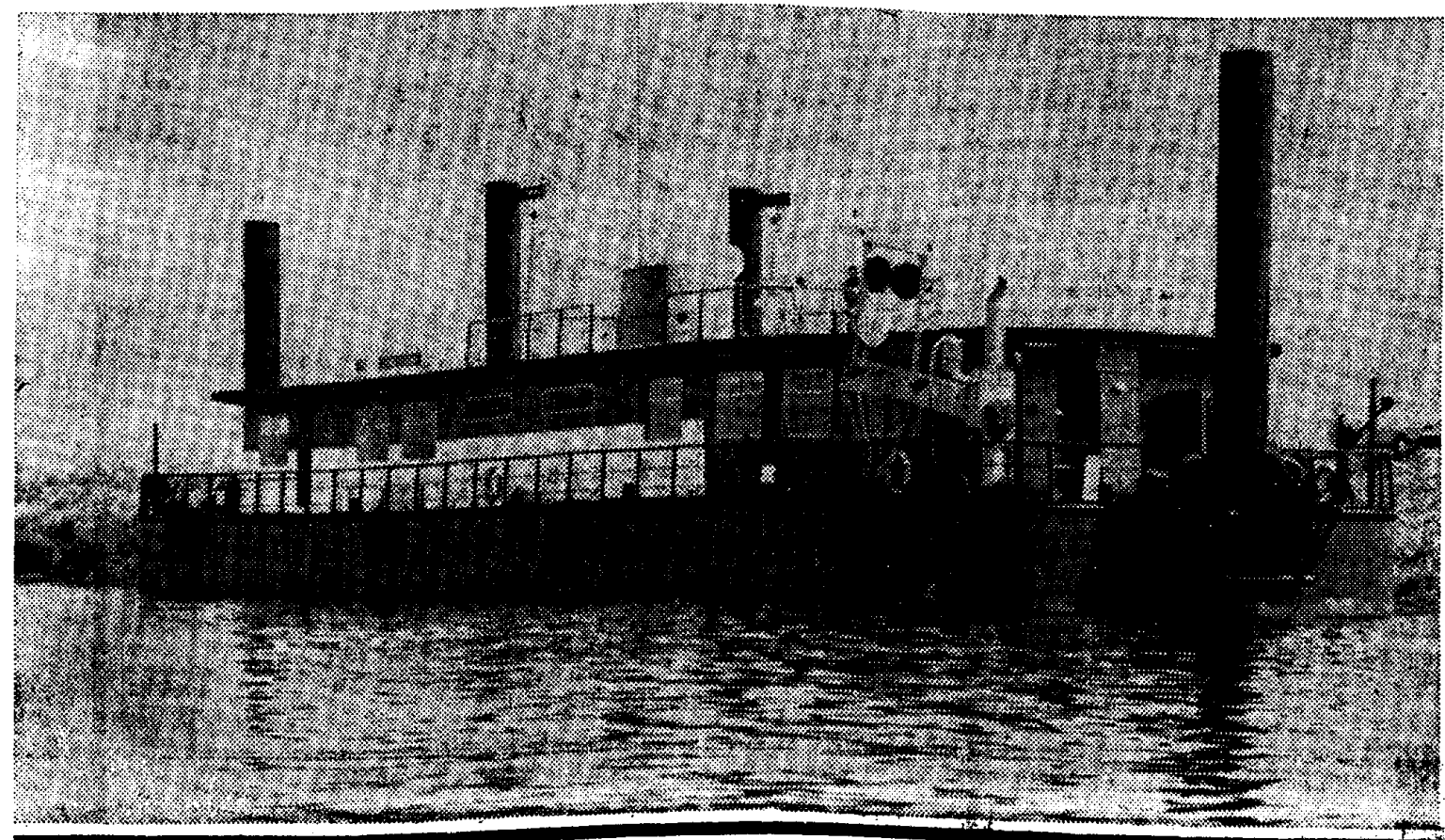
De Voorlichtingsdienst in Roermond deelde mee, dat de schade aan veldgewassen ten gevolge van strenge vorst voornamelijk aan aardappels, staak- en struikbonen zeer zwaar is. Ook in Midden- en Zuid-Limburg (Brunssum en Maastricht) heeft de vorst ernstig huisgehouden.

De verwachting is thans, dat de oogst van vroege aardappels belangrijk later zal vallen. Zeer ernstig getroffen percelen kunnen grotendeels worden afgeschreven. De schade vooral in de specifieke tuinstreken is zeer groot.

Grenswacht voor waterkwaliteit

EIJSDEN — De Maas wordt bij haar entree in ons land bij Eijdsen binnenkort onder strenge controle geplaatst. Deze week is er een meetpunt van de Rijkswaterstaat gemeerd, dat uitgebreide kwaliteitsmetingen van het Maaswater zal gaan verrichten. Deze „grenswacht” vormt met een meetpunt in de Rijn bij Lobith de aanzet van een landelijk meetnet dat moet waken over de kwaliteit van de rivieren in ons land.

Het meetpunt bij Eijdsen, dat met laboratoria en gevoelige instrumenten wordt uitgerust, kost ongeveer twee miljoen gulden. Het zal worden bemand met een staf van deskundigen. De kwaliteitsmetingen zijn zoveel mogelijk geautomatiseerd.

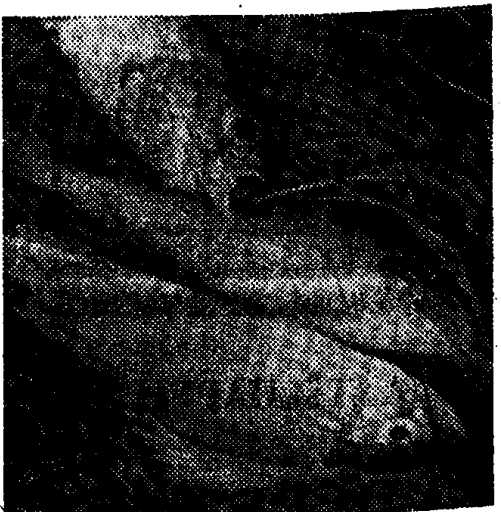


Studiedag in Maastricht over werkverzuim:

„Werkgelegenheid niet van nature belangrijk”

MAASTRICHT — „De werkgelegenheid is de manier van onze maatschappij om mensen het gevoel te ge-

MASSALE VISSTERFTE VOORKOMEN



GREVENBICHT — Nauwelijks is de dode vis in Geulle begraven of het gift in de Maas slaat opnieuw toe. Donderdagmorgen zag de rivier in Grevenbicht wit van de vis, die roerloos of even in beweging naar het noorden dreef. Gelukkig werd hier de ramp tijdig ontdekt.

Hengelaars trokken lieslaarzen aan en geassisteerd door jeugdige studenten werd met schepnetten jacht gemaakt op de stervende vis. De gevangen exemplaren, vooral voorn en brasem, werden in teilen met fris zuurstofrijk water gezet en overgebracht in het grindgat op Elba.

In Grevenbicht vraagt men zich af of de vissterfte in Grevenbicht veroorzaakt is door een „prop” vuil Maaswater, die ook in Geulle de sterfte heeft veroorzaakt.

Ir. P. W. H. Buisman, afdeling Waterkwaliteit van Rijkswaterstaat, heeft nog niet een sluitende verklaring bij de hand.

ven, dat ze een plaats hebben in het relatiesysteem. Wij zijn ons gaan voorstellen, dat het bij de menselijke natuur hoort dat men een arbeidsplaats heeft. Maar dat is niet juist: er zijn hele tijdperken geweest waarin de mens aan zijn behoefte tot het leggen van relatie op een heel andere manier voldeed. Dat wil niet zeggen, dat we van de arbeidsplaats afmoeten — maar we moeten ons er wel op bezinnen wat veel mensen bewust of onbewust beseffen dat als je ziek wordt je misschien wel niet meer bijdraagt aan de verwoesting van de natuur, die de verheerlijking van de werkgelegenheid met zich meebrengt”.

Aldus dr. E. Tellegen, lector in de sociologie aan de Amsterdamse Gemeentelijke Universiteit tijdens de studiedag over werkverzuim, door het Interlimburgs Postuniversitair Centrum (IPUC), georganiseerd in 't auditorium van Vijverdal in Maastricht. Aan de studiedag werd deelgenomen door een honderdtal mensen, werkzaam in de volksgezondheid in de beide Limburen. Andere sprekers waren twee toekomstige hoogleraren van de Medische Faculteit Maastricht en de adviserend arts van het GAK in Maastricht. De organisatie was in handen van prof. C.P. Sporken, directeur van het IPUC.

Prof. dr. M.A.J. Romme, toekomstig hoogleraar in de sociale psychiatrie in Maastricht zei o.a. dat door allerlei omstandigheden stress op mensen wordt uitgeoefend, bv. als zij uit een vertrouwde omgeving naar een nieuwe worden overgeplaatst, of als de vertrouwde omgeving te weinig gelegenheid biedt tot het aanleggen van een relatienet. Van de mogelijkheid betrouwbare relaties te maken hangt het af, of men de stress goed doorstaat of niet. „Een individu wordt ontvankelijker voor ziekte als hij niet meer uit zijn omgeving verneemt hoe men zijn optreden waardeert; hij krijgt dan geen antwoord meer op de vraag: wat vinden ze van wat ik doe”, aldus prof. Romme. Hij pleitte om voor bedreigde groepen een soort kunstmatige „social support” op te bouwen, bijvoorbeeld door weduwen (een bedreigde groep) met elkaar in contact te brengen, en professioneel te begeleiden.

Het onderwerp, dat prof. dr. J. Bremer, toekomstig hoogleraar in de

psychologie in Maastricht besprak lag iets buiten de orde, al had het wel verband met het onderwerp van prof. Romme. Hij behandelde de wijze waarop een psychiatrie patiënt uit de kliniek weer in de maatschappij opgevangen wordt. Aan de hand van onderzoek is vastgesteld, dat de maatschappij op een opnieuw ziek maken de manier reageert op de voormalige patiënt. Dr. Bremer pleitte ervoor, dat psychiatrie klinieken meer open gaan staan voor de maatschappij zodat de overgang minder groot is. Ook sloot hij zich aan bij de aanbevelingen in een nog niet gepubliceerde ministeriële nota, waarin wordt aangedrongen op uitbreiding van psychiatrie afdelingen van algemene ziekenhuizen, waardoor wellicht de signalering wat minder wordt. Hij signaleerde nog twee maatschappelijke misstanden met betrekking tot voormalige psychiatrie patiënten die naar zijn oordeel schandelijke systemen zijn. Ten eerste het systeem dat op de sollicitatieformulieren van veel grote bedrijven moet worden ingevuld of men ooit in een psychiatrie kliniek verpleegd is, waardoor de voormalige patiënt met het probleem komt te zitten: zeg ik de waarheid krijg ik de baan niet, verzwijk ik het dan lieg ik. Ten tweede noemde hij de vrijwel negatieve publiciteit die aan psychiatrie klinieken ten deel valt.

Dr. J. Lammerts van Bueren, adviseur-arts van het GAK in Maastricht ging nog het meest concreet in op praktische details die verband houden met zijn situatie ten aanzien van het werkverzuim. Hij meent, dat de zuiver somatische opgeleide geneeskundige in toenemende mate niet in staat is te overzien of iemand terecht of ten onrechte zijn werk verzuimt door ziekte. Hij beklagde zich erover, dat het contact met bedrijfs- en huisartsen en specialisten uitermate stroef verloopt. Hij zei ook: „De arts geeft de vertegenwoordiger valium, maar die kan daardoor geen auto meer rijden en wordt ziek. Maar de valium had hij feitelijk nodig omdat zijn huwelijk mis is. En intussen blijft zijn vervanger in zijn rayon veel meer orders te krijgen dan hij. Wat moet er dan gebeuren? Of de verzekeringsarts, of de huisarts staan hier voor 'n afgang. Je kunt dat voorkomen door die man eindelijk ziek te laten”, aldus de heer Lammerts.

Gemeenteraad Gronsveld

GRONSVELD — In de gemeenteraad van Gronsveld werden gekozen: lijst 1: C. H. Schrijnemaekers, M. J. Weusten en M. C. G. van Wissen-Star-mans; lijst 2: F. G. M. Spauwen, H. H. Goessens en M. J. H. Lardinois; lijst 3: H. J. Inden en M. J. W. Curis; lijst 4: H. J. H. van Hooren, M. G. W. Cox en J. G. P. Stoffelen.

Directie De Weverziekenhuis:

Opleiding moet betaald worden uit onderwijspot

HEERLEN — De directie van het De Weverziekenhuis te Heerlen is het niet eens met het beleid van staatssecretaris Hendriks, dat ten aanzien van de personeelstop, gevoerd wordt. Volgens directeur-econoom drs. A. Poels voert staatssecretaris Hendriks geen structureel beleid, maar kapt ongemotiveerd hier en daar wat af. Hij is van mening, dat de activiteiten, die de actiegroepen tegen dit punt ontwikkelen, niets anders is dan vechten tegen windmolens.

(ADVERTENTIE)

CAMPS' PINKSTERVLEES
voortreffelijk in kwaliteit,
voordelig in prijs en fijn
in bereiding
4 runder-blindevlees / 4,-
500 gr extra, magere
varkensrollade vanaf / 6,40
500 gr magere malse
runderlappen / 7,50
(in 10 min. gaar) / 7,50

Fondue- en barbecuevlees
Vele soorten schnitzels
vanaf / 0,80 per stuk
UIT ONZE WORSTKEUKEN
200 gr hamworst / 1,20
150 gr gebakken lever-
pastel / 1,30
150 gr mager hamspek / 2,25

**BIJ ASPERGES:
ONZE BANKETHAM**

CAMPS' LEVERWORST:
APARTER ALS ALLE
ANDERE

Camps steeds
beter!

Gefoelstraat • Hoek Honigmanstraat
Heerlen Tel. 043 718236 718237

De heer Poels tekent met name bezwaar aan tegen de maatregel, dat de opleiding van leerlingverplegenden door de Gezondheidszorg gefinancierd dient te blijven. De heer Poels: „Dat is duidelijk een zaak voor het onderwijs. Door deze situatie is een vierdejaars-leerling-verplegende duurder dan een gediplomeerde verpleger”. Hij onderstreept deze bewering met een aantal cijfers. De kosten van de opleiding plus het salaris van een vierdejaars-leerling-verplegende bedragen per jaar f 15.791,- zonder sociale lasten. Het salaris van een gediplomeerde verpleger bedraagt f 14.688,- per jaar zonder sociale lasten. De opleiding kosten het ziekenhuis per jaar per leerling ruim f 3000,- „Indien de opleiding door het Onderwijs wordt overgenomen, kunnen wij veel meer gediplomeerde krachten in dienst nemen”, aldus de heer Poels.

Het De Weverziekenhuis is ook van plan om het klassensysteem weer in te voeren. Tot op heden is er in de verzorging van de tweede en derde klas patiënten nauwelijks verschil. Het is de bedoeling om tegen het eind van dit jaar de tweede klaspatiënten van de derde klassers te scheiden en hen een meer hotelmatige verzorging te bieden.

In de loop der jaren is het onderscheid tussen deze klassen enigszins verwaterd. Van de zijde van de verplegenden, tweede klas-patiënten en de ziekenfondsen werd hiertegen bezwaar gemaakt.

(ADVERTENTIE)

Je vindt 't bij Indemodé Brunssum

DAMES DENIM-PAKKEN geborduurd

59.-

DAMES TERLENKA ROKKEN 8-baans, 6 kleuren

15.-

HEREN CORDUROY PANTALONS Lee Cooper

19.-

seldig t.m. woensdag 5 juni 18 uur of zolang de voorraad strekt.

indemodé

KERKSTRAAT 188, BRUNSSUM

Duitse schone Miss Afcent



HEERLEN — Het internationaal Huzarenkorps, een carnavalsvereniging van Afcent-personeel, heeft onlangs Miss-Afcent gekozen. De Duitse schone Brigitte Bijck werd uiteindelijk door een internationale jury tot miss 1974 uitverkoren. Op de voet gevolgd door de Amerikaanse Denisa Winslett, en de Nederlandse Sophy en Corry Owczarek.

GEMEENTE HEERLEN

De Burgemeester van de gemeente Heerlen brengt ter openbare kennis, dat het sluitingsuur voor de drank- en eetgelegenheden bij gelegenheid van de in 1974 te houden kermissen te Heerlen en te Heerlerheide op de na te noemen data is vastgesteld op 03.00 uur na middernacht voor inrichtingen, waar alcoholhoudende dranken plegen te worden verkocht, zulks met uitsluiting van de mogelijkheid van verlenging tot een later tijdstip en op 04.00 uur na middernacht voor inrichtingen, waar bereide eetwaren en uitsluitend alcoholvrije drank voor gebruik ter plaatse worden verkocht:

Voorjaarskermis Heerlerheide:

in de nacht van zaterdag	1 juni 1974 op zondag	2 juni 1974
zondag	2 juni 1974 op maandag	3 juni 1974
maandag	3 juni 1974 op dinsdag	4 juni 1974
dinsdag	4 juni 1974 op woensdag	5 juni 1974

Voorjaarskermis Heerlen:

in de nacht van zaterdag	15 juni 1974 op zondag	16 juni 1974
zondag	16 juni 1974 op maandag	17 juni 1974
maandag	17 juni 1974 op dinsdag	18 juni 1974
dinsdag	18 juni 1974 op woensdag	19 juni 1974
woensdag	19 juni 1974 op donderdag	20 juni 1974

Najaarskermis Heerlerheide:

in de nacht van zaterdag	28 september 1974 op zondag	29 september 1974
zondag	29 september 1974 op maandag	30 september 1974
maandag	30 september 1974 op dinsdag	1 oktober 1974
dinsdag	1 oktober 1974 op woensdag	2 oktober 1974

Najaarskermis Heerlen:

in de nacht van zaterdag	12 oktober 1974 op zondag	13 oktober 1974
zondag	13 oktober 1974 op maandag	14 oktober 1974
maandag	14 oktober 1974 op dinsdag	15 oktober 1974
dinsdag	15 oktober 1974 op woensdag	16 oktober 1974

De Burgemeester van Heerlen,
ir. J. C. Schölsker i.b.

Heerlen, 28 mei 1974.

Benzine per halve liter

Deze foto is gemaakt bij garagebedrijf Wesly aan de Malbergsingel in Maastricht, maar had evenzogoed elders gemaakt kunnen zijn, waar de „liter-verstekers” die in opdracht van Shell Verkoop Maatschappij Nederland de hele liters op de benzinepompen veranderen in halve dito's, de afgelopen dagen aan het werk zijn geweest. Men kent de achtergrond: de benzine maatschappijen voorzien dat de benzineprijs binnenkort boven de gulden zal komen en daarop zijn de telwerken van de pompen niet berekend. Vandaar de ingenieuze gedachte de maat te halveren. Terzijde: dat hier op deze pomp de benzine maar f 0,96 per liter kost, komt omdat het om een zelfbedieningspomp gaat

Anton Hubben: „Binnen NKV valt voor ons niets te doen”

SITTARD — Voor de regio Sittard van de Unie BLHP heeft algemeen voorzitter Anton Hubben gisteravond gezegd, dat er voor de Unie binnen het NKV niets meer te veranderen valt en dat er niets anders op zit dan op 1 juli het lidmaatschap op te zeggen.

Dit naar aanleiding van de vrees die de Unie heeft uitgesproken ten aanzien van de federatievorm die NKV en NVV denken te formen. In een uitvoerige recapitulatie van de gebeurtenissen schetste de heer Hubben de motivatie waarom de leiding van de Unie deze machtsconcentratie blijft afwijzen.

„De Unie heeft als breukrijzer gefungeerd binnen de gevestigde structuur van de erkende vakbeweging. De Unie was daartoe genoodzaakt”, aldus de heer Hubben, die het een trieste zaak noemde, dat de katholieke bond van personeel in de handel ook heeft besloten tot samenwerking (met Mercurius van het NVV).

De heer Hubben voorspelde een moeilijke strijd voor de Unie in een poging om een specifieke plaats in het vakbondsleven te veroveren.

Van Doorn kan mijninstallaties niet beschermen

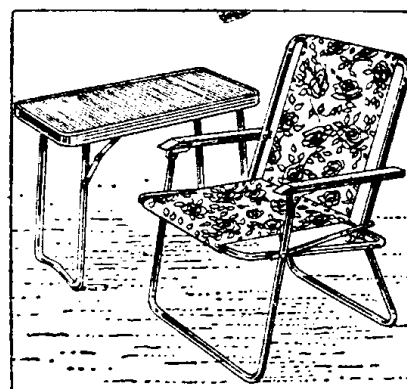
DEN HAAG — Minister Van Doorn van CRM heeft geen mogelijkheden beschikbaar om te voorkomen, dat koelkasten, schadelijke en andere niet meer in gebruik zijnde bouwreken van de mijnen, die een bepaalde historische betekenis hebben, afgebroken worden. Deze mogelijkheid kan alleen gevonden worden in de monumentenwet.

De minister laat dat weten in antwoord op schriftelijke vragen van de Tweede Kamerleden Knot en Van Oort (beiden PvdA). De monumentenraad zal volgens de minister dit soort bouwreken zeker bereid zijn te zijnziner tijd op de monumentenlijst te plaatsen.

Dat moet dan in het kader van andere bouwreken uit de tweede helft van de negentiende en de eerste helft van de twintigste eeuw. Een onderzoek in die richting is gaande, maar zal volgens de minister veel tijd kosten. Hij kan geen enkele garantie geven, dat de bedoelde overblijfselen van de steenkolenwinning niet voor die tijd gesloopt zijn.

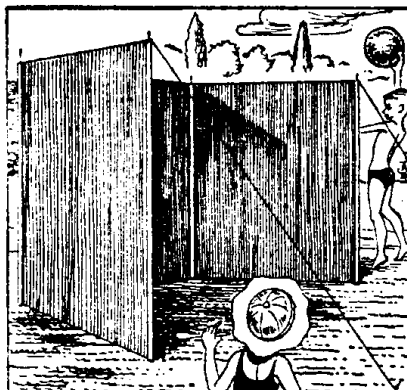
ZOMERMEUBELLEN

Ook met de prijs zit u goed



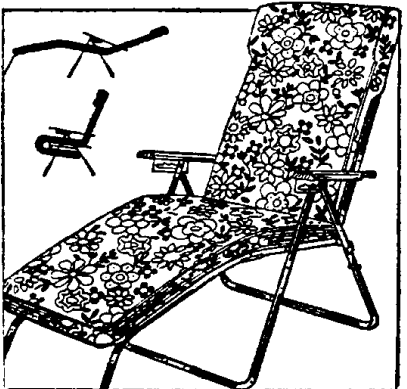
LUXE KLAPFAUTEUILS
opvouwbaar aluminium frame,
dik gepolsterde zit en rug,
prachtige originele Franse
bloem-
dessins
29.50

TAFEL
kruis- en vierkij
opvouwbaar
18.90

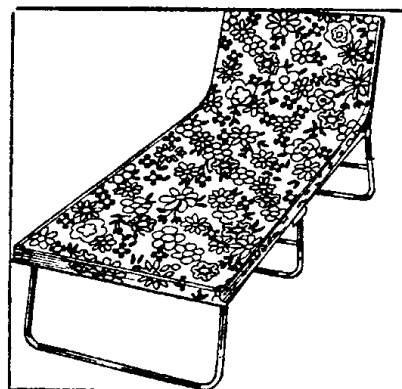


WINDSCHEM
kompleet met deelbare metalen
stukken, scheerlijnen en harin-
gen
400 x 140 cm
28.50

34.50



**LUXE RELAX
ZIT- OF LIGSTOEL**
geheel verstelbaar, met inklap-
bare voetsteun, 5 cm dik
gepolsterde
kussens
65.00



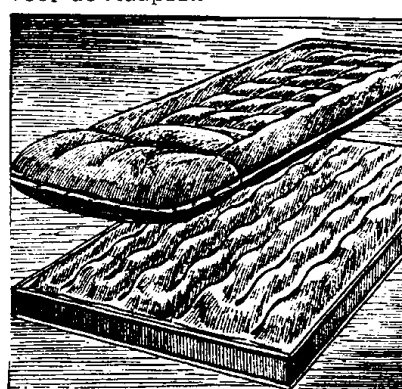
RUST-LOGEERBED
3-poots, geheel opvouwbaar,
dikke matras
van 49.50 nu
39.50

IDEM met extra dikke matras
en hoofdkussen
van 69.50 nu
59.50



**LUXE
SLAAPZAKKEN**
met acryl-vulling, deken-model,
met deelbare
ritssluiting,
in frisse kleuren
34.50

**INSTEEL-
LAKEN**
voor de slaapzak
17.50



LUCHTBEDDEN
oerstek canvas, extra breed,
met hoofd-
kussen
24.50

**SOUFFLÉ
SLAAPMATRAS**
39.75

VOETPOMP
3.95



PRACHTIGE TUINPARASOLS
wit frame met handig knikstelsel en op de juiste
hoogte instelbaar. Zonnige dessins, met franje af-
gewerkt. reeds vanaf
49.50

STABIELE PARASOLVOET
te vullen met water of zand
12.50

14.50

HET NIEUWSTE GOEDKOPER BIJ

Kapé

HEERLEN - GELEEN - BRUNSSUM



Simca 1100.... verbijsterend veelzijdig

Over die veelzijdigheid wordt veel gepraat. Dat merken we aan de goed geïnformeerde kopers die bij ons komen op aanbeveling van burens, vrienden of wie dan ook.

Er zijn veertien Simca 1100 modellen. Hun rijveiligheid is een zeer gewaardeerd pluspunt. Plus hun wegligging, hun ruimte, hun sportief karakter. Hun interieur met vele extra's.

Voeg daarbij de verrassend-lage nieuwprijs, het minimale onderhoud, de hoge inruilwaarde, het probleemloze rijden en de uitstekende service. Dan begrijpt u waarom u zoveel Simca's 1100 op de weg ziet. Men is er weg van!

Simca 1100 LS (2 en 4 drs)	v.a. f. 8.595,—
Simca 1100 GLS (4 drs)	v.a. f. 9.595,—
Simca 1100 ES (2 en 4 drs)	v.a. f. 9.595,—
Simca 1100 Special (2 en 4 drs)	v.a. f. 9.995,—
Simca 1100 TI (2 en 4 drs)	v.a. f. 10.895,—
Simca 1100 Tourist (drie modellen)	v.a. f. 9.195,—
Simca 1100 Commercial bestelwagen	v.a. f. 6.795,—
Simca 1100 Fourgonnette bestelwagen	v.a. f. 6.895,—

Simca-Chrysler... voor meer zekerheid

B.V. ASKAM
Rijksweg Noord 33 - SITTARD
Tel. 04490 - 5966

Garage G. BOS B.V.
Grasbroekerweg 28 - HEERLEN
Tel. 045 - 711444

**Autobedrijf
FRANS RAEVEN B.V.**
St. Josephstraat 44 - MEERSSEN
Tel. 04403 - 2883

**Autobedrijf
P. COUMANS & ZN.**
Stationsstraat 46 - BEEK
Tel. 04402 - 1243

**Automobilbedrijf
J. VAN HINSBERG**
Mauritslaan 53 - GELEEN
Tel. 04494 - 5800

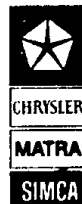
Automobilbedrijf A. JASPER
Akerstraat 162 - KERKRADE
Tel. 045 - 414243 - 412362

Autobedrijf GRASSERE B.V.
Kloosterstraat 40-46 - SIMPELVELD
Tel. 04442 - 1835 na 18.00 u. 2487 - 1742

**Autobedrijf
W. J. STEINS EN ZNN.**
Kerkdraderweg 13-15 - Voskuilenweg 125
HEERLEN - Tel. 045 - 714717 - 710503

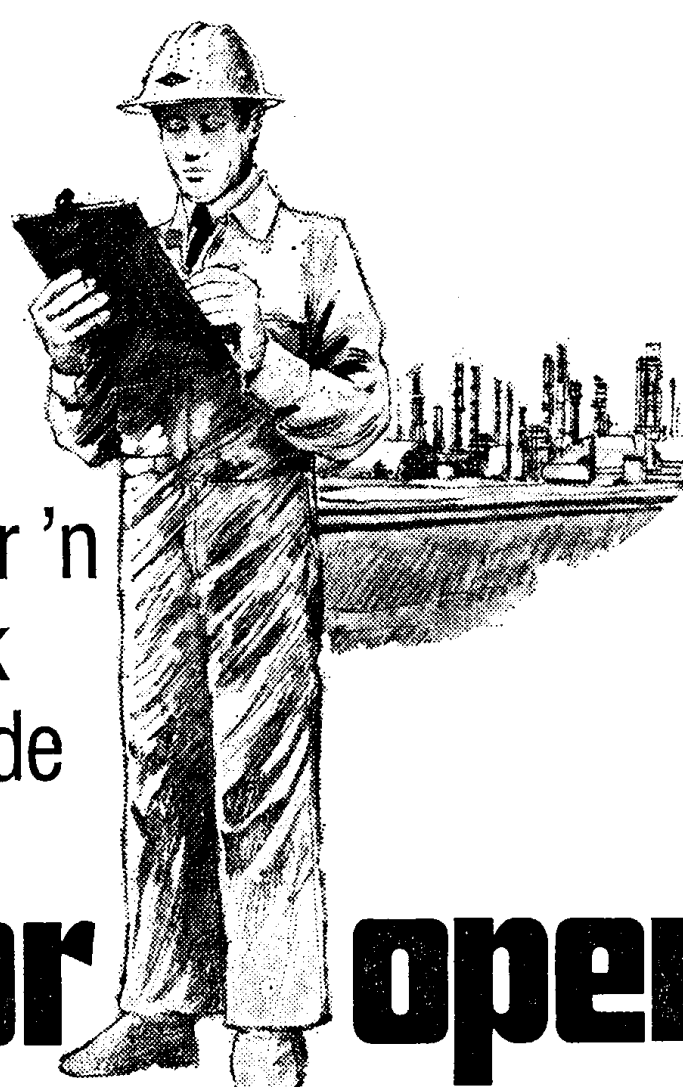
Autobedrijf ASTORIA B.V.
Julianastraat 13 - BRUNSSUM
Tel. 045 - 251915

„TOURISME" - C. CAUBO
Tentstraat 126 - Nieuwe Herten
VAALS - Tel. 04454 - 1950



Voor technici
met belangstelling voor 'n
goedbetaald vak
start binnenkort de

Dow-opleiding voor operator

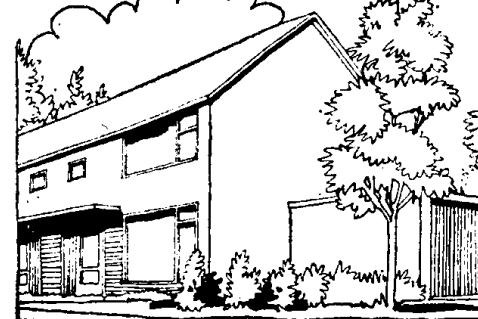


Een cursus die opleidt voor een in de chemische industrie veel gevraagde functie. Nu en in de toekomst. Het regelen van chemische processen vereist nu eenmaal een flink stuk praktische en theoretische kennis. De operator is dan ook een goedbetaald vakman. Wie zoeken wij? Technici, tussen de 20 en 35 jaar, met een opleiding op LTS- of

gelijkwaardig niveau. Zoals bijvoorbeeld landmachinist. Voor een operator-baan zijn bovendien zelfstandigheid en verantwoording - kunnen - dragen onmisbare eigenschappen. Het trainingsprogramma duurt 11 weken, waarvan 4 weken praktijk en 7 weken theorie. De lessen behandelen o.a. veiligheid, natuurkunde, praktische machine-kennis en chemische technologie. De cursus wordt afgesloten met een examen.

Wat biedt Dow? Tijdens de cursus een aanvangssalaris van f 1335,— + f 45,— per maand. Wanneer u daarna wordt aangesteld als operator bij een van onze fabrieken in Terneuzen, kan dit groeien tot f 1403,— + f 45,—. Op basis van ervaring en prestatie is vervolgens een verdere groei mogelijk. Bovendien wordt 28½ % volcontinu-toeslag betaald en zijn er prima secundaire arbeidsvoorwaarden.

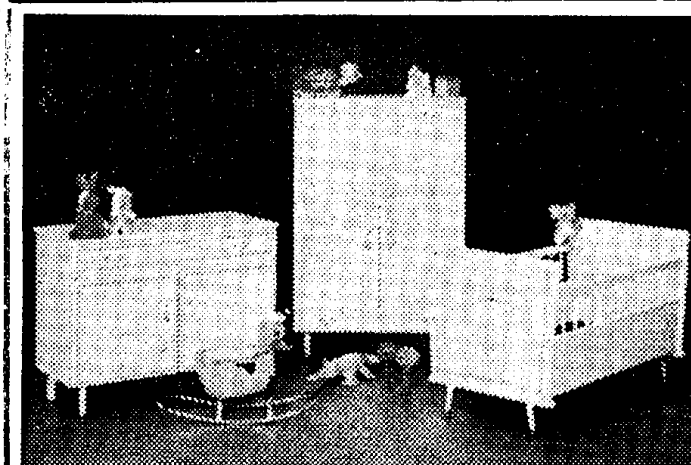
Bij indiensttreding betaalt Dow de volledige verhuiskosten, met daarnaast voor gehuwden een bedrag van f 3000,— als tegemoetkoming voor herinrichtingskosten.



Voor ongehuwden bestaat een gunstige pensioenregeling. Woonruimte volop. In Terneuzen en omgeving slaagt u zeker bij het zoeken naar een plezierige woning. Kom eens praten. Wij geven u graag alle inlichtingen over de operator-opleiding en het werken bij Dow in Terneuzen. Wanneer u 01150-8920 belt, is een afspraak gauw gemaakt. U kunt vragen naar de afdeling Personeelszaken. Vanzelfsprekend worden uw reiskosten bij een bezoek aan Dow in Terneuzen vergoed.



DOWCHEMICAL (NEDERLAND) BV



Kinderkamertjes 10% korting!

Stuur ons uw adres en U ontvangt gratis de kleurenkatalogus! Kinderwagens steeds de nieuwste modellen, enorme keuze en:
• 10% korting!
• gratis matrasje!
• gratis mandje!
• gratis verrassing voor uw baby!

KINDERSTOLEN, BOXEN enz.

SPECIALE PRIJZEN!

Wat te doen met Pinksteren?

door Hubert Haenen

We hebben een heerlijk lang Pinksterweekend voor de boeg: drie vrije dagen om op een fijne manier door te brengen. Als u een dagje uit wilt gaan, dan heeft ons land zonder grenzen u heel wat ontspanning te bieden. Erg attractief in deze tijd zijn de diertuinen en wildparken waar nu heel wat jong spul rond dartelt. Op de eerste plaats noem ik u de diertuin in het Belgische Zwartberg. Het aantal geboorten in deze tuin is dit jaar erg hoog geweest. Ondermeer ziet u daar hoe twee jonge leeuwtjes — die door hun moeder verstoort zijn — met de fles worden gevoed.

De apen in de Limburgse Zoo in Zwartberg hebben minstens 15 baby's te verzorgen en ook een groot aantal andere dieren in het park hebben gezorgd voor een fikse uitbreiding. Voor een bezoek aan de Limburgse Zoo in Zwartberg geldt bovendien — voor lezers van het Limburgs Dagblad — nog een fikse korting op de entreeprijs. Volwassenen betalen inplaats van f 4,— nu f 2,— en kinderen betalen f 1,— inplaats van f 2,—. Deze korting geldt nog tot en met tweede Pinksterdag tegen inlevering van de speciale bon op deze pagina. De Limburgse Zoo in Zwartberg vindt u het gemakkelijkst als u via de nieuwe autoweg Aken-Antwerpen rijdt en dan de afslag Genk-noord neemt. Vervolgens, aan het einde van de afrit, rechts en dan de bordjes „ZOO” volgen.

Vogelpark

Bijzonder aantrekkelijk is ook het Europees Wild- en vogelpark in Born. Ook dit park heeft zijn dierenbestand — sedert verleden jaar aanzienlijk uitgebreid. Uniek van Born is de enorme collectie watervogels. Voor de kinderen is er een kinderboerderij. Het park zelf ligt rond de ruïne van een kasteel. Heel schilderachtig.

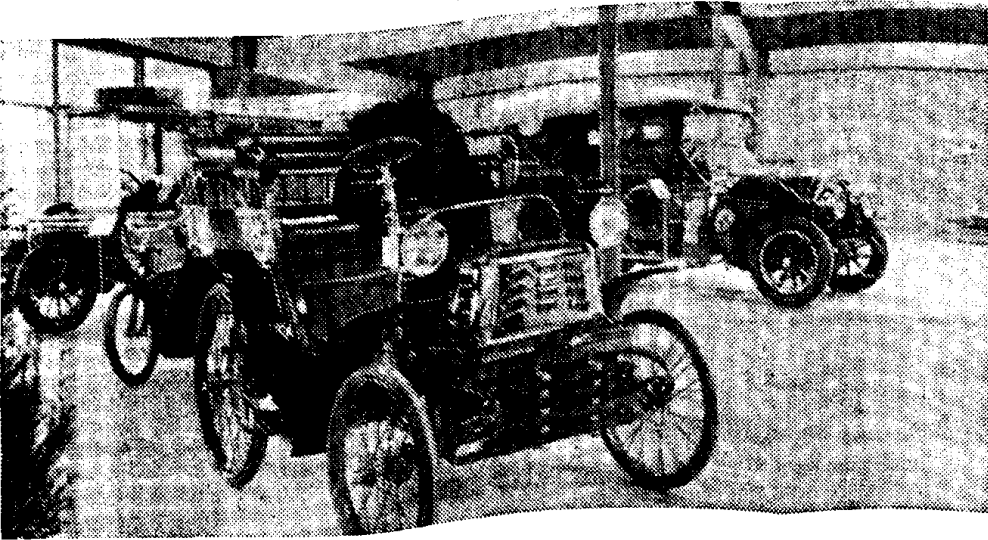
Vlak over de Duitse grens, bij Schinveld, ligt het „Hochwild Freigehege” van Gangelt. Dit dierpark is heel anders van opzet dan beide voorgaande diertuinen. Karakteristiek van Gangelt is zijn uitgebreide verzameling „grootwild” — allerlei soorten herten — uit heel Europa. De dieren lopen er rond in de bossen van het park. Ze hebben grote oppervlakten tot hun beschikking zodat u de indruk krijgt dat de dieren in de vrije natuur leven. Spectaculair is de Valkenhof waar een Valkenier dagelijks arenden, valken en buizerds vrije vluchten laat maken. Ook aan de kinderen is gedacht. Er is in het Hochwild Freigehege een grote speelplaats waarop ondermeer een ontmanteld vliegtuig staat. Middenin het park ligt een aardig restaurant waar wildspecialiteiten worden geserveerd. Een bezoek aan het Hochwild Freigehege kunt u bijvoorbeeld combineren met een reisje in het antieke treintje dat van Gillrath via Langbroich naar Schierwaldenrath loopt. Inlichtingen hierover kunt u bij het wildpark krijgen.

Safari

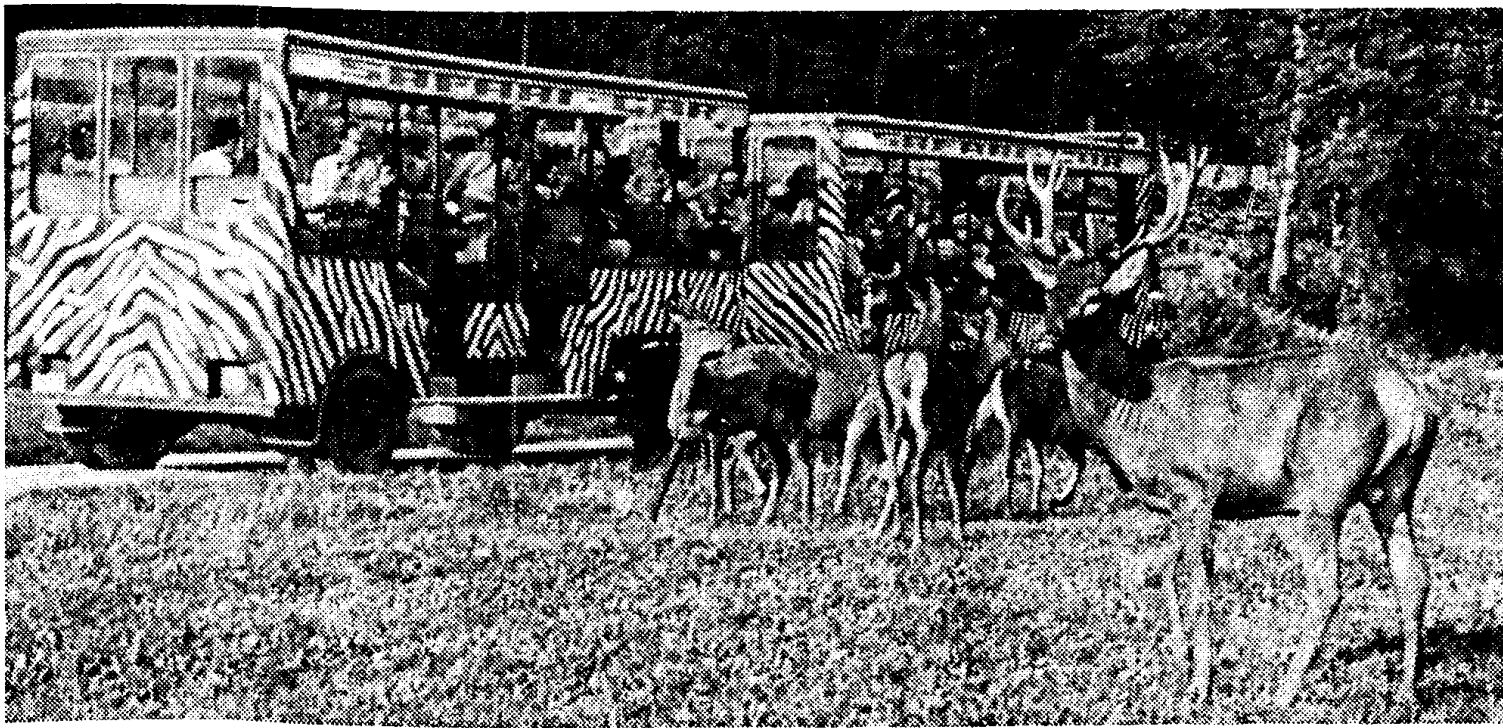
Niet ver van Gangelt, in Tüddern, kunt u per auto het „Löwen-Grosswild-Autosafari” bezoeken. Behalve roofdieren beschikt het park ondermeer ook over kamelen, giraffen, olifanten, neushoorns, struivogels en zebra's. Er is een apenbos en voor de kinderen ondermeer een „safari express”, bootjes, mini-olddimers etc. Het nieuwste wildpark in onze omgeving is dat van „La Reid” in de buurt van het Belgische Spa. Een bezoek aan dit park is aardig te combineren met een tochtje door de Ardennen. De weg naar dit „Parc à Gibier” is aangegeven vanuit Spa. De eerste borden vindt u al op de weg naar Spa. Dit wildpark is aangelegd op een heuvelachtig terrein. Er zijn veel wilde varkens te zien.

Han

Trekt u een lange dag uit, dan kunt u bijvoorbeeld ook het „Réserve naturelle d'animaux sauvages” in Han sur Lesse gaan bekijken. Han Sur Lesse ligt nabij Rochefort, midden in de Ardennen. U komt er via Luik en Marche. De weg er naar toe is attractief, maar het is een aardig stukje rijden. Het park heeft een oppervlakte van 250 hectaren. U ziet er bizon, orossen, verwilderde paarden, rendieren,



• Kijkje in automuseum Houthalen



• Met de Safari-Car door het wildpark van Han sur Lesse

moefflons, gemzen, steenbokken, wolven, herten, reebokken, damherten en everzwijnen. Het bezoek aan dit park geschiedt met een „Safari-car”. De rit duurt anderhalf uur. Natuurlijk kunt u ook de beroemde grotten van Han sur Lesse gaan bekijken.

Het is een feeëriek onderaardse wereld, geschapen door het invreten en het uithollen van het kalksteenmassief door water. Ondermeer komt u in pas ontdekte gedeelten waar u het magisch „spektakel” kunt bewonderen van een overdadige pracht aan druipsteenformaties, zuilen, stalagmieten en stalaktieten van de meest verschillende vormen en afmetingen. De 129 meter hoge „koepelzaal” wordt belicht door een fakkeldrager die van het hoogst gelegen gedeelte naar beneden rent. Verrukkelijk is ook de zaal der „draperieën” met haar ragfijne stalaktieten die zich dromerig in het water weerspiegelen en met een roeiboort wordt u weer aan het daglicht gebracht. Een bezoek aan deze grot duurt ongeveer één uur en drie kwartier. Maar nogmaals, u moet vroeg vertrekken want het is een heel eindje rijden over niet al te snelle wegen.

Sprookjesbos

Grotten vindt u ook in Valkenburg. Valkenburg dat dit Pinksterweekend gezellig druk zal



• Kasteel in het domein Bokrijk

zijn. Belangrijkste grot in Valkenburg is de gemeentegrot die u vindt aan de Cauberg. U kunt er zowel te voet als per treintje doorheen. De grot is aantrekkelijk verlicht.

Aan de Daelhemerweg ligt de Fluwelengrot. Via deze grot kunt u ook — door de oude vluchtgangen — op de kasteelruïne van Valkenburg komen. Verderop op de Daelhemerweg vindt u de steenkolenmijn Valkenburg. In deze mijn is dit jaar bijzonder veel veranderd, nadat de stichting Mijnmuseum besloot in Valkenburg haar grote collectie materialen onder te brengen. Met behulp van originele mijnmaterialen en mijnmaterieel brengt de Steenkolenmijn Valkenburg de steenkoolwinning in beeld. Kinderen kunnen zich in Valkenburg ook uitstekend amuseren in het sprookjesbos dat daarnaast als attractie een waterorgel heeft. Het is gek maar waar: het sprookjesbos wordt jaarlijks door meer volwassenen dan kinderen bezocht! Even verderop, in Oud-Valkenburg vraagt het kasteel Genhooes uw aandacht. In dit oude kasteel heeft de schilder William Halewijn zijn oosters getinte, grote, schilderijen opgehangen. Kasteel Oost, aan de rand van Valkenburg, biedt u onder het genot van een kop koffie pianospel van Ferdinand Crjns. Bij dat kasteel liggen overigens een aardig dierenparkje en een speeltuin.

Chansons

's Avonds draait het avondvertier in Valkenburg op volle toeren. In tal van cafeetjes spelen duo's en trio's vlotte muziek. Zondagavond — eerste Pinksterdag — kunt u in de Scala-dancing het orkest van The Walkers gaan beluisteren. Franse sfeer treft u in de Franche Molen, waar op tweede Pinksterdag een programma wordt gegeven van chansons, afgewisseld met Nederlandse luisterliedjes. Dit programma begint 's avonds om half negen. De „uitvoerenden” zijn Harrie Nellissen, Datta en Wim Habets. Zij begeleiden zich zelf met gitaar. De Franche Molen vindt u in de Lindenlaan.

Bokrijk

Houdt u van wandelen, dan kunt u bij uitstek terecht in de omgeving van het Belgische Bokrijk. Bokrijk zelf is ook de moeite waard om een dagje aan te wijden. Bokrijk is een provinciedomein. 540 ha groot. Het ligt tussen Genk en Hasselt. Dit Domein bevat ondermeer het openluchtmuseum, een uitgestrekt wandelpark, recreatiemogelijkheden op het gebied van sport en spel, een arboretum met natuurwetenschappelijk museum, hertenparkje, schitterende vijvers en veel natuurschoon. De voornaamste attractie van Bokrijk blijft het unieke openluchtmuseum. U vindt

er hoeven en schuren, werkende molens, zelfs een 12e eeuwse romaanse kerk en een oorspronkelijke oude Kempische dorpskern. Daarnaast is er een oude „stadskern” met schitterende huizen in aanbouw. In elk gebouw dat u mag bezichtigen, en waar oude gebruiksvoorwerpen zijn te zien, wordt u ontvangen door een boerenkiel gestoken gids. U kunt er dagelijks terecht tussen 10-18 uur.

Automuseum

Niet ver van Bokrijk vindt u het Provinciale Automuseum van Houthalen. In een nieuw gebouw is hier een aardige collectie oldtimers ondergebracht. Dit museum vindt u als u vanuit Genk de wegwijzers volgt.

Wilt u deze vrije Pinksterdagen gaan wandelen, denk dan eens aan de omgeving van Epen. Bij de VVV van dit plaatsje kunt u een uitvoerige wandelgids kopen. Zonder grenzen is de wandeling die u vanaf Nederlands hoogste punt kunt maken door de bossen rond Vaals. Aken en een hoek van België. De wandeling is met paaltjes aangegeven vanaf het drielandenpunt in Vaals.

Per boot

Boottochten zijn ook weer mogelijk. Ondermeer vanuit Maastricht. Nieuw zijn, vanaf 1 juni, de boottochtjes op de Maas tussen Venlo en Arceen en tussen Arceen, Venlo en Belfeld weer naar Venlo of Iuni, juli en augustus houdt rederij Tromp uit Maasbracht elke zaterdag en zondag een dagtocht tussen Arceen en Belfeld. Het is mogelijk om ook een gedeelte van deze tocht mee te maken van Venlo, via Belfeld weer naar Venlo of 's morgens van Venlo naar Arceen en 's middags terug van Arceen naar Venlo.

De Maas is in dit gedeelte bijzonder fraai. Belfeld is bekend om zijn moderne sluiten. In Arceen kunt u fijne wandelingen maken. De afvaartijden vanuit Venlo zijn: 9.30 uur, 13.15 uur en 17.00 uur en vanuit Arceen 11.15 uur en 17.00 uur. De prijzen variëren van f 4,— per

persoon voor een enkele reis Venlo-Arceen of Arceen-Venlo (duur anderhalf uur) tot f 10,— per persoon voor een complete dagtocht. Kinderen tot vier jaar mogen gratis mee en kinderen tot 12 jaar betalen half geld. Voor boekingen en inlichtingen kan men terecht bij de VVV-kantoren van Arceen en Venlo.

Autozoektocht

Automobilisten kunnen tijdens het Pinksterweekend, op 1, 2- of 3 juni meedoen aan een autozoektocht die u voert langs het mooie traject van de Haspengouwroute. Iedereen kan aan deze tocht meedoen, naar keuze op één van deze drie dagen. U vertrekt tussen 12 en 15 u. vanaf het O.L. Vrouwecollege, Sint-Truidersteenweg te Tongeren. U krijgt hier ook uw opdrachten. De finish van deze autozoektocht ligt bij de Provinciale Landbouwschool aan de Sint-Truidersteenweg in Tongeren. Deelnemers aan deze tocht betalen 180 fr. Gratis krijgt u een toeristische documentatiemap en het programma van de Kroningsfeesten die binnenkort worden gehouden.

Wilt u een aardige route rijden dan kunt u bijvoorbeeld bij de VVV de route „langs elf kerktorens en de Maas” aanvragen. Deze route voert u ondermeer door Susteren, Maaseik, Ophoven, Thorn, Wessem, Maasbracht, Stevensweert, Ohé en Laak en Echt.

Bijzonder attractief op deze route zijn de geweldige stuw van Maasbracht, het centrum van Maaseik en Thorn alsmede de uitvoerige kennismaking met de vele gringaten in dit gebied even boven Roermond.

Met de trein

Als u van het „openbaar vervoer” gebruik maakt dan heeft de N.S. u het een en ander te bieden. Begin mei introduceerde de Spoorwegen een wandeltocht Zuid-Limburg. Deze tocht duurt drieëneenhalf uur. Start is Schin op Geul. Op het station in Schin op Geul wordt aan de deelnemers van deze „voertreis” een uitvoerige routebeschrijving ter beschikking gesteld waarin tevens de aandacht wordt gevestigd op de diverse bezienswaardigheden die u op uw route ziet. Aan het eind van de wandeling krijgt u, in een restaurant bij het station, een kop koffie met een stuk vla aangeboden.

In Maastricht, Heerlen en Sittard kunt u hiervoor speciale plaatsbewijzen aan het station kopen. Deze geven recht op treinreis 2e klas heen naar Schin op Geul en terug vanaf Houthalen-Sint-Gerlach of Valkenburg, voorts op een routebeschrijving bij aankomst op station Schin op Geul en een consumptie met vla in Valkenburg. U betaalt hiervoor vanuit Heerlen en Maastricht f 5,—



• Olifanten in Tüddern

LD

BON

LD

Tegen inlevering van deze bon kunt u voor half geld terecht in de Limburgse Zoo te Zwartberg (bij Genk). U betaalt nu f 2,— per persoon. Kinderen f 1,—.

Naam	
Plaats	
Aantal Volwassenen	Aantal Kinderen

(Deze bon is geldig tot en met tweede Pinksterdag 1974)

voor volwassenen en f 2.50 voor kinderen (van 4 tot en met 9 jaar). Natuurlijk kunt u vanaf elk ander station door middel van de normale plaatsbewijzen naar Schin op Geul gaan waar dan op uw verzoek een routebeschrijving wordt uitgereikt. Consumptie is hierbij echter niet inbegrepen. De wandeling vanaf het station Schin op Geul is attractief:

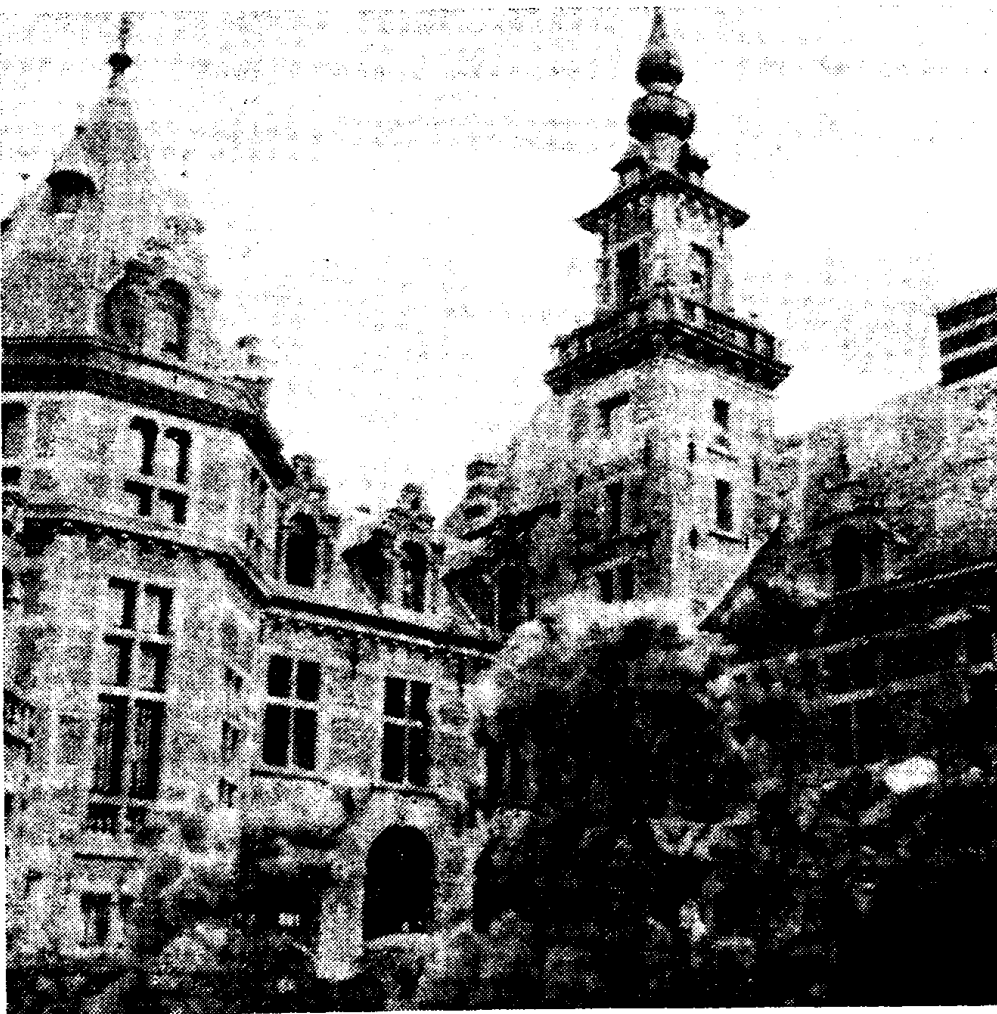
U komt ondermeer in het Gerendal waar nog heel wat orchideeën in het wild te bewonderen zijn, bovendien voert de route door een aantal natuurreservaten, langs mooie boerderijen en een aantal Valkenburgse attracties. U kunt deze tocht dagelijks maken.

Fietsen

Wilt u ergens gaan fietsen, dan kunt u tegenwoordig op 80 Nederlandse stations tegen f 2,— per dag een fiets huren. U hoeft geen borgsom te storten, maar u moet wel in het bezit zijn van een geldig plaatsbewijs. Wat Limburg betreft kunt u fietsen huren op de volgende stations: Heerlen, Maastricht, Roermond, Venlo.

Wandelen

Tenslotte nog een wandeltocht: De Wandelsportvereniging de Vrolijke Tippelaars uit Roermond houdt op tweede Pinksterdag de traditionele wandeltocht rond Swalmen. De tocht voert door een bosrijk landschap en een stukje fraai Duits natuurschoon. Afstanden zijn: 5, 10, 15 of 20 kilometer. Zowel voor individuele deelname als voor



• Kommanderie ergens op de Haspengouw-route

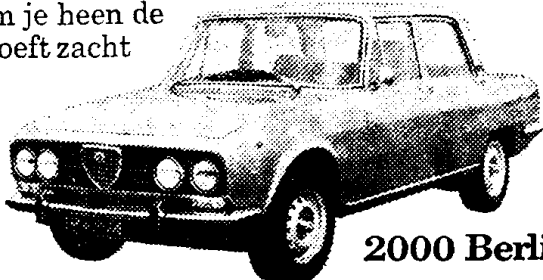
groepswandelaars. Startplaats is de nieuwe L.T.S. aan de Peelveldlaan te Swalmen. U kunt al starten vanaf elf uur. Inscriptiegeld voor

deelnemers tot en met 15 jaar f 1.75 voor ouderen f 2.25. Als u de tocht uitloopt ontvang u een herinneringsmedaille.

Een Alfarijder geniet extra bij 100 km per uur.

Voor je de iets schuin geplaatste grote ronde klokken. Naast je het poekje in leren foedraal. Onder je het dubbele remcircuit met de remkrachtbegrenzer. In je handen het sportstuur met vervormbare stuurkolom. Om je heen de ijzeren kooikonstruktie. Je zoekt zacht met de Vijftje op de radio.

Wat kan je nog gebeuren in je Alfa Romeo 2000 Berlina? Extra relaxed geniet je bij 100 km per uur. Want waar andere auto's



2000 Berlina



konfektie bieden, biedt Alfa Romeo dat wat de bewuste automobilist eist. Gun uzelf die perfectie. Maak nu een proefrit.

Gun uzelf 'n Alfa.

11 modellen om uit te kiezen, sedans, coupé's en cabriolets.

Autom. Bedr. E. A. Kozole B.V.,

Pasweg 50, Schaesberg (L.), tel. 045-311088. magazijn: 045-311444

Autom. Bedr. Hub. Nijsten,

Rijksweg Zuid 118, Geleen, tel. 04494-43168

Autobedrijf H. Vleugels B.V.,

Scharnerweg 137, Maastricht, tel. 043-27241 20222 27342

korte vakantie



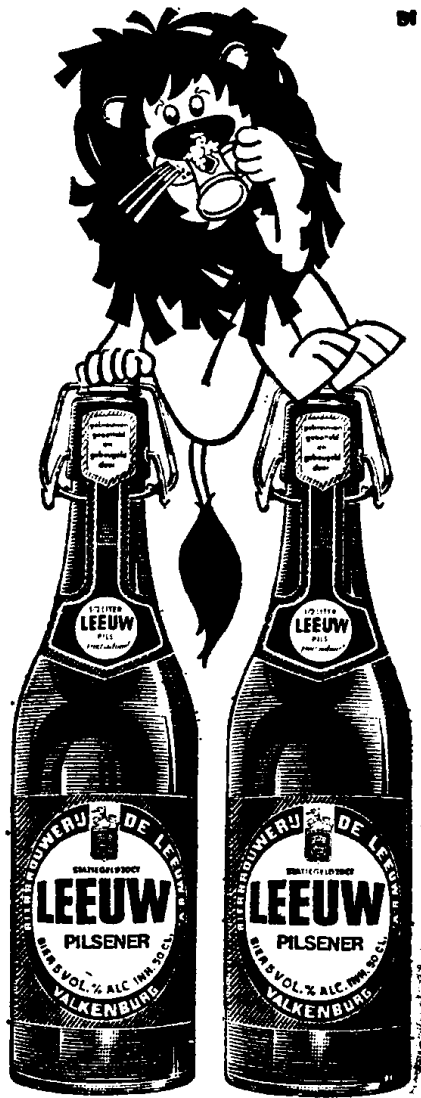
Relaxen voor ouderen

Noord-Limburg is een gebied, waar nog rust heerst en volop ruimte is; er zijn uitgestrekte bossen, prachtige heidevelden en van Zuid naar Noord slingert zich de Maas door een fraai rivierlandschap. Een ideale omgeving om er eens een paar dagen tot rust te komen. Speciaal voor ouderen heeft de VVV Noord-Limburg een vierdaags geheel verzorgd arrangement opgesteld, waarin actieve en passieve recreatiemogelijkheden zich goed afwisselen. Het verblijf is in hotel De Dennen te Velden, even ten noorden van Venlo, gelegen aan de rand van het natuurreservaat het Zwarte Water; aankomst op donderdagmorgen vóór de lunch. Vertrek maandagmorgen na het

ontbijt. Wandelen vormt een belangrijk onderdeel in het programma, waarin voorts een partijtje midgetgolf, een bezoek aan het winkelcentrum van Venlo, een kijkje in de Botanische Tuin en het Missiemuseum van Steyl, alsmede een bezoek aan het Interessante Venlose Goltziusmuseum staan opgenomen. In het arrangement zijn inbegrepen: — volledig pension in het hotel; — entreekaartjes voor bovengenoemde attracties; — een „winkellunch” in restaurant Thomassen in Venlo; — een reis-, bagage, en annuleringsverzekering; — een documentatiemapje met toeristisch materiaal. De prijs bedraagt voor ANWB-leden f 149.50 per persoon, voor niet-leden f 152.50 per persoon. Boekingen kunnen geschieden bij de VVV Noord-Limburg te Venlo, telefoon 077-11241 en alle ANWB-kantoren in Nederland. Hotel De Dennen ligt in Velden aan de rijksweg Venlo-Nijmegen, even ten noorden van Venlo. Het hotel beschikt over een ruime parkeerplaats en is met de autobuisslijn Venlo-Nijmegen uitstekend te bereiken; de bussen vertrekken 25 min. na elk uur vanaf het station in Venlo. Suggestie voor een „relax-programma” Vier dagen op verhaal komen in Noord-Limburg betekent in feite een „doe-het-zelf-programma”. Hieronder volgen enkele suggesties om de programma-onderdelen over de vier dagen te verdelen. Dat is geheel vrijblijvend; u kunt uiteraard een andere indeling toepassen. Vaak zult u collega-deelnemers aantreffen; dat maakt het des te gezelliger. Wit u er zeker van zijn, dat dat het geval is tijdens de dagen, die u hebt gekozen, informeer dan even bij de VVV. VVV-medewersters en de heer en mevrouw Theunissen van hotel De Dennen staan tijdens uw verblijf in Noord-Limburg graag met alle gewenste informatie tot uw dienst. Donderdag: tot 12.30 uur: aankomst

in het hotel (Rijksweg 181 te Velden, telefoon 04702-1553), lunch, verkenningwandeling door het Zwarte Water, diner; **Vrijdag:** Winkelen in Venlo met lunch in restaurant Thomassen, St.-Jorisstr.-Grote Kerkstraat, bezoek Goltziusmuseum, Goltziusstr., diner; **Zaterdag:** wandeling Ravenvennen, lunch, midgetgolf op golfbaan Arceen, Leermarkt 17 te Arceen, diner; **Zondag:** kerkbezoek of wandeling de Hamert, lunch, bezoek Botanische Tuin te Steyl, Maashoek 2 en Missiecentrum, St.-Michaelstraat 7 te Steyl, diner; **Maandagmorgen:** vertrek.

(ADVERTENTIE)



gebrouwen, gebotteld en gebergeld voor de gezellige limburger

Met Pinksteren staat het huis vol bloemen.

En daarna?



Neem vaker 'n bloemetje mee

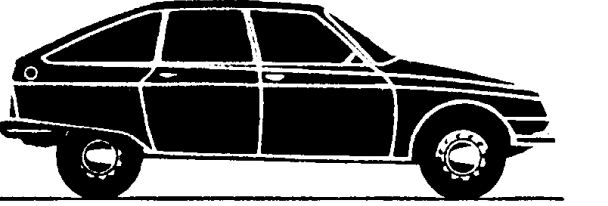
Huizen kopen en verkopen...

De koper en de verkoper van een woonhuis, boerderij, bungalow, winkel- of bedrijfspand vinden elkaar in de Woning-Wijzer. Dat kost hen niets. Het is de taak van de makelaar te bemiddelen. Een van de wegen die Kantoor Ruijters bewandelt is de Woning-Wijzer, een tweemaandelijkse gratis uitgave. Vraag geheel vrijblijvend toezending van deze informatiebron aan:

DRS RUIJTERS
projectontwikkeling
makelaardij onroerend goed
sittard-venlo-erndoven
Sittard/Stationsplein 1/Telefoon 04490 9151

PROEFRIT

VANDAAG OF MORGEN



Met de GSspecial is een proefrit een ontdekkingsreis. Gewoon omdat ie u na een nieuwe wereld voert vol ongekend rij- en zitcomfort. De unieke vering is daar niet vreemd aan. Het ruime interieur evenmin. Maar er is meer dat de GSspecial enig in haar soort maakt. De constante rijkhoogte bv., de voorwielaandrijving, de geruisloze luchtgekoelde motor. Maar bovenal is het de combinatie van deze en andere bijzondere eigenschappen die het waard zijn dat u de GSspecial gaat ontdekken! Met een proefrit*. Doe het vandaag nog. Of uiterlijk morgen. Of desnoods overmorgen. Een GSspecial staat voor u klaar. *Na de proefrit staan 3 proosklare wijnglazen voor u klaar.

GSPECIAL
PRIJS VAN AF: FL
9690,-

VOOR VEILIGHEID - ZUINIGHEID - COMFORT.

CITROËNAGS

10% RENTE per jaar,

P.V.C.-BUIZEN

ZEER GROTE VOORRAAD EN TYPEN:

Ø 16, 20, 25, 32, 50, 63, 75, 90, 110, 125, 200 mm en enige grotere maten.

Diverse wanddikten, met „KIWA“ keurmerk.

Voor waterleiding, riolering e.d.

Ook dikwandige buizen.

ZELF UITZOEKEN: 20% KORTING!

zonder mijn geld lang vast te zetten. Kan dat ???
JA, dat kan, reeds bij 2 jaar 10% rente op basis van samen-
gestelde interest.

Vraag onze spaarcertificaten aan **TCONDER**, b.v.

nu f 226,- na 2 jaar af f 1000,-
nu f 731,- na 3 jaar af f 1000,-

Inlichtingen worden U gaarne vrijblijvend verstrekt door:

KOPPERS & VAN LAAR

Antwoordnummer 34 (zonder postzegel) te Voerendaal.

Handelsbedrijf E. W. Smit b.v. Mook

Stationsemplement. Tel. 08896-3303. Postbus 14.

gegarandeerd door Shell
radiaalband

v.a.
f 80,-

Een radiaalband van een Zweeds topmerk. Nu op ons Shell-station. In twee uitvoeringen. Als textielgordel- en staalgordelband. Vanaf f 80,- inclusief montage en BTW. En mocht u nog niet direct aan nieuwe banden toe zijn, dan kunt u ze gerust nu al kopen. Want wij monteren ze ook later voor u. Eveneens gratis!

inclusief BTW en montage. Balanceren slechts f 12,50 per 2 wielen incl. BTW.

Shell Service Station, J. A. P. Persoon, Stationsplein 20, Schaesberg, tel. 045-313052

Shell Service Station, J. L. M. Palmen, Leijenbroekerweg 102, Sittard, tel. 04490-5009

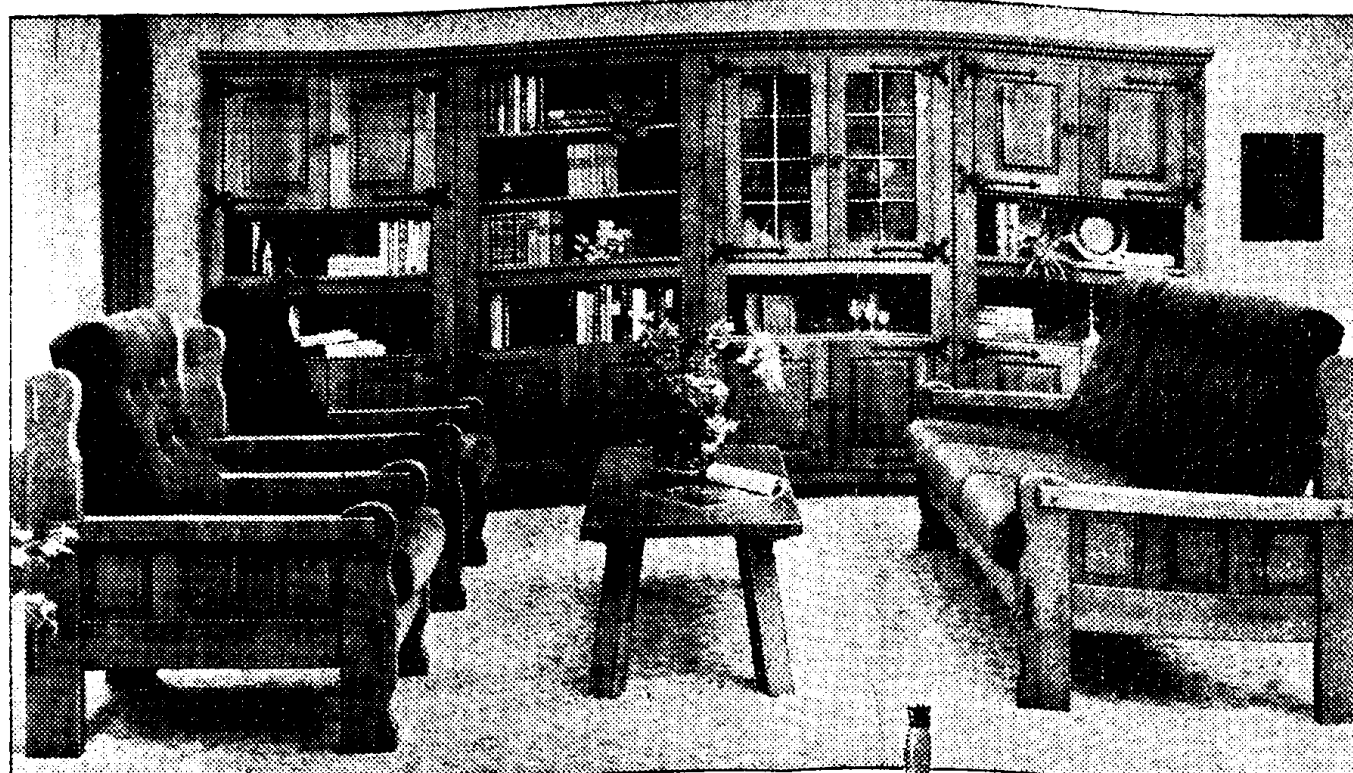
Shell Service Bedrijven, René Prevoo, Pr. Hendriklaan/heek Dorpstraat, Brunsum, tel. 045-251032

Shell Station „Rolduc“, Expl. A. A. M. Schuijren, Ailbertuslaan 66, Kerkrade, tel. 04445-6269

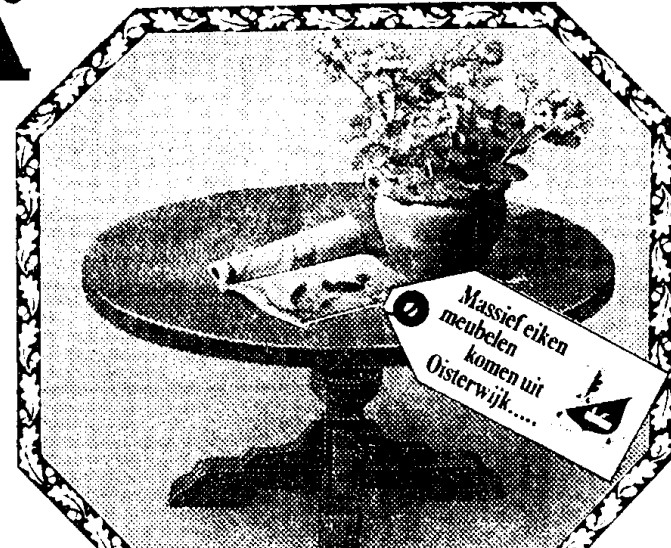
Shell „Zelf Tank“ Station, H. K. R. Strassburger, Nieuwstraat 191, Hoensbroek, tel. 045-213120

Massief eiken van meubelfabriek Oisterwijk

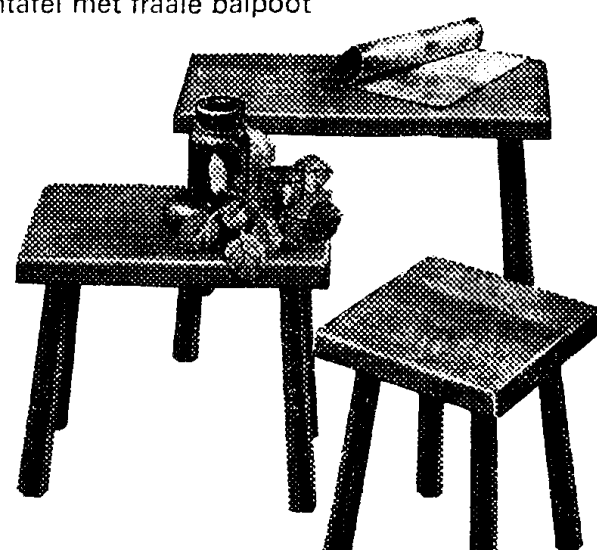
Zaterdag 1 juni tot en met zaterdag 8 juni behalve 1^{ste} Pinksterdag-dan zijn wij gesloten-bent u hartelijk welkom in onze toonzalen waar u kunt genieten van een bijzondere expositie massief eiken meubelen.



een van onze bankstellen voor een 4-kasten wand



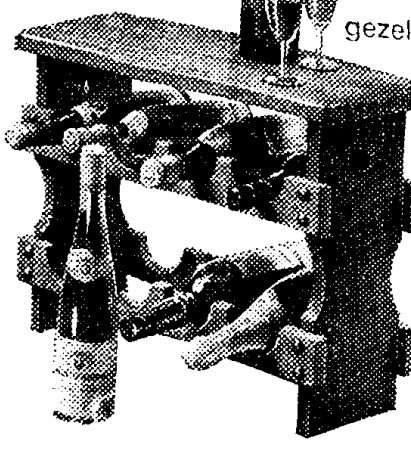
salontafel met fraaie balpoot



set van 3 minitafeltjes



massief eiken TV kastje



gezellig wijnrekje



massief eiken plantenbak



tafel met 7 cm. massief eiken blad en bijpassende stoelen

TOONZAAL: VALKENBURG

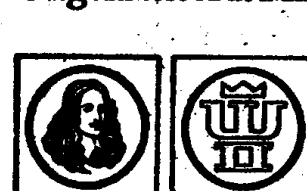
Reinaldstraat 9 (naast Hotel Rotterdam), tel. 04406-13925, geopend: maandag t/m zaterdag 9-18 uur

Ook toonzalen in Oisterwijk, Beneluxstraat 7 (achter het station), tel. 04242-3929, geopend: maandag t/m zaterdag 9-18 uur, vrijdagavond tot 21 uur. Amsterdam, Leidse-
kade 102 (naast Lido, vlakbij Leidseplein), tel. 020-233917, geopend: maandag t/m zaterdag 9-18 uur, vrijdagavond tot 21 uur. Berkel/Rodenrijs, Noordindesweg 116
(langs het water), tel. 01891-4670, geopend: maandag t/m zaterdag 9-18 uur, vrijdagavond tot 21 uur. Ede, Grotestraat 72/74, hoek Bergstraat (vlakbij de Oude Kerk), tel.
08360-16203, geopend: maandag t/m zaterdag 9-18 uur, vrijdagavond tot 21 uur. Hengelo, Deldenerstraat 7 (bij het Stadhuis), tel. 05400-14370, geopend: maandag t/m
zaterdag 9-18 uur.

Dit is 'n nieuw

Kleine Senoritas.

Een tongstrelend „tussendoortje“.
Ongematteerd. Maar ook ongeperst.



WILLEM II

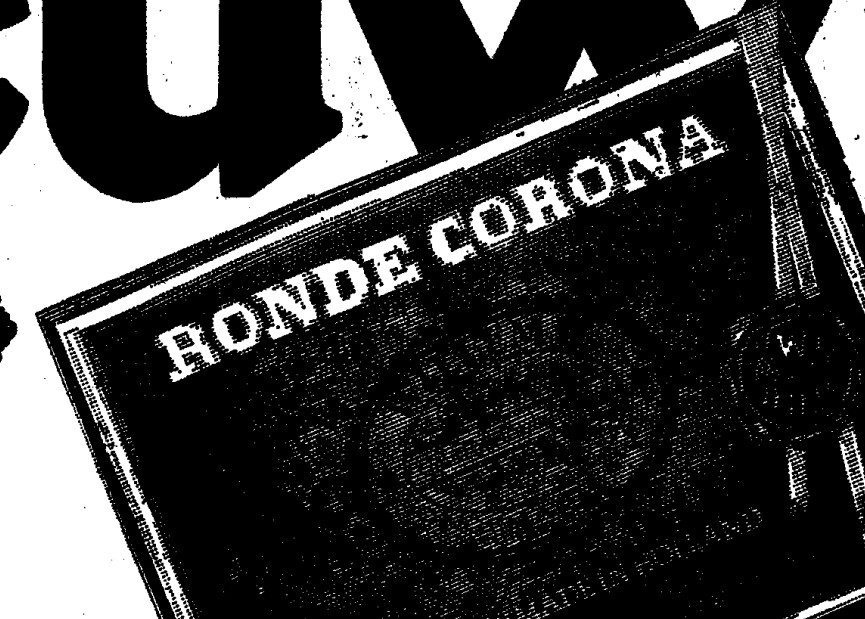
Een kleine Senoritas. Maar allermest voor een kleintje vervaard. Doosje met 10 stuks voor f 1,70. Willem II introduceert nog meer ongematteerd.



Ronde Corona.

Een kostelijke sigaar. Rond op de tong, ongeperst en ongematteerd.

Doos met 10 stuks voor f 4,-.
Willem II introduceert nog meer ongematteerd.



NIEUW TELEFOONNUMMER SOCIALE VERZEKERINGSBANK

De Sociale Verzekeringsbank te Amsterdam heeft vanaf 1 juni 1974 een nieuw telefoonnummer:

(020) 5 72 91 11.

Het oude nummer (020) 73 13 13 komt daarmee te vervallen.

Via het nieuwe telefoonnummer (020) 5729111 bereikt u de telefoniste. Zij brengt dan de verbinding tot stand met de persoon of de afdeling, die u wilt spreken.

Bovendien zijn vanaf 1 juni 1974 onze medewerkers rechtstreeks bereikbaar via een doorkiesnummer. Dit begint altijd met 572. Daarna volgt het toestelnummer van de betrokken medewerker.

Dese doorkiesnummers worden zoveel mogelijk in de correspondentie vermeld.

Het gebruik van die nummers kan een vlotte afwikkeling van uw telefonische contacten mogelijk maken.

SOCIALE VERZEKERINGSBANK

Apolloaan 15 Amsterdam - 1009

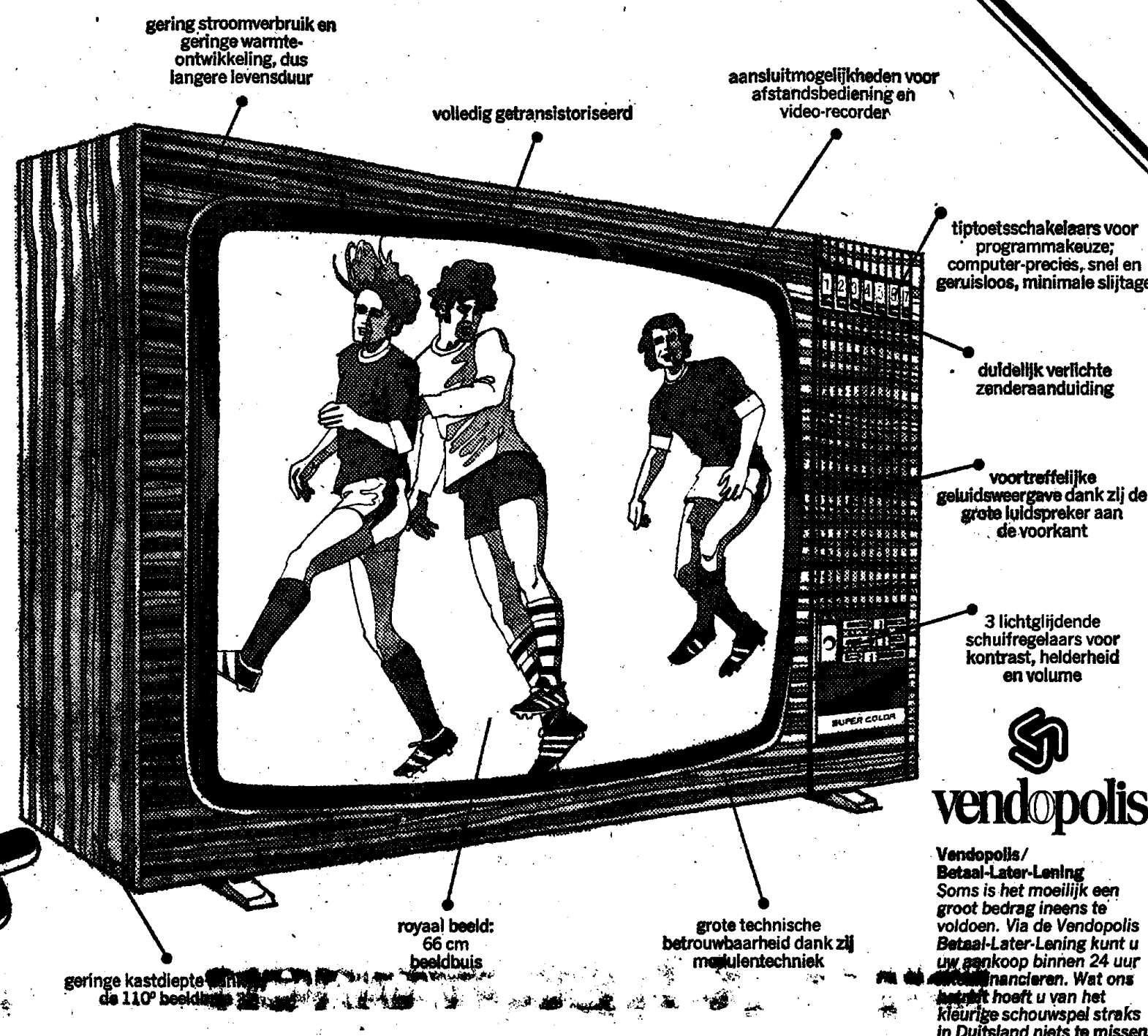
KIJKEN IN KLEUR

De Vendomatic Color Super 2000. Exclusief voor Vroom & Dreesmann ontworpen door de grootste tv-fabrikant in West-Europa. Normaal betaalt u voor een dergelijke kleuren-tv 400,- méér. Nu tijdelijk bij uw warenhuis slechts 1895,- (matnoten uitvoering). Of 1945,- voor de witte uitvoering. Behalve van de uitzonderlijk lage prijs profiteert u bij Vroom & Dreesmann ook van de betrouwbare service. Als u bijvoorbeeld nu zou bestellen, hebt u het toestel al dik vóór de Wereldkampioenschappen in Duitsland in huis. Geïnstalleerd en afgesteld. En daarbij geeft uw warenhuis ook nog een volledige garantie op toestel plus beeldbuis van 12 maanden.



Vendomatic Color Super 2000 nu tijdelijk slechts

1895,-



vendopolis

Vendopolis/Betaal-Later-Lening Soms is het moeilijk een groot bedrag ineens te voldoen. Via de Vendopolis Betaal-Later-Lening kunt u uw aankoop binnen 24 uur financieren. Wat ons betreft hoort u van het kleurige schouwspel straks in Duitsland niets te missen.

VROOM & DREESMANN

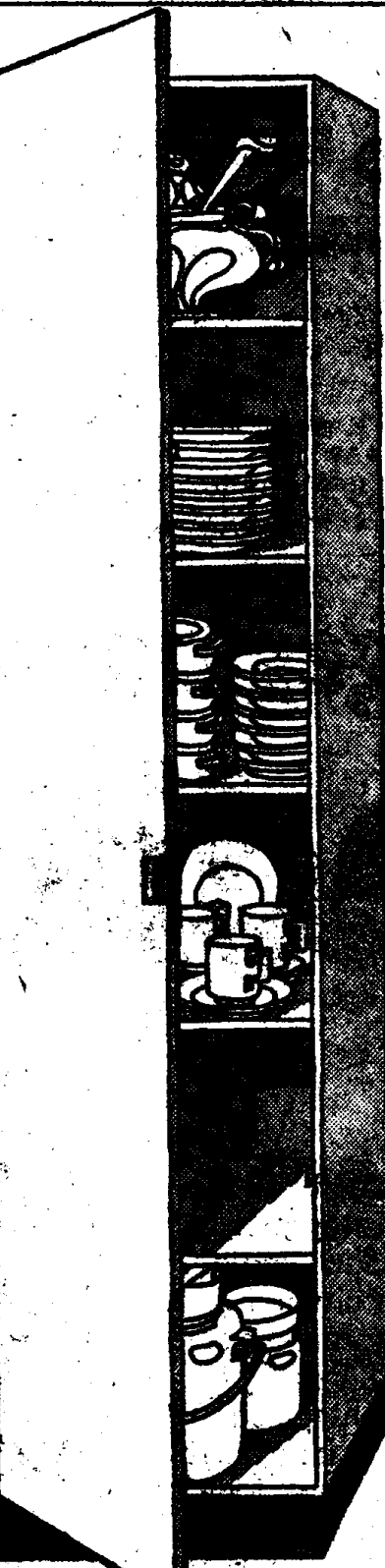
Uw warenhuis maakt een keuken bij stukjes en beetjes nog voordeliger.

Vele voordelige kleintjes maken één grote voordelige aanbouwkeuken. Bij uw warenhuis vindt u alle onderdelen voor een prachtige kunststofkeuken van Nederlands fabriek (dus met de enige juiste afmetingen voor uw ruimte) nu extra laag geprijsd.



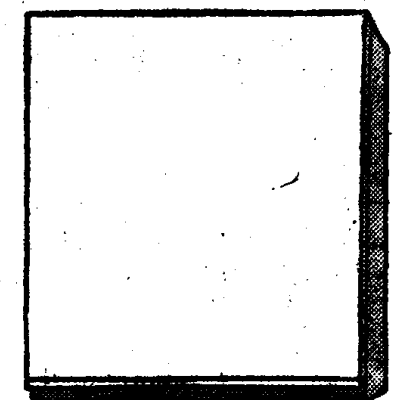
Nu tientallen gulden voordeliger

AANBOUWKEUKEN



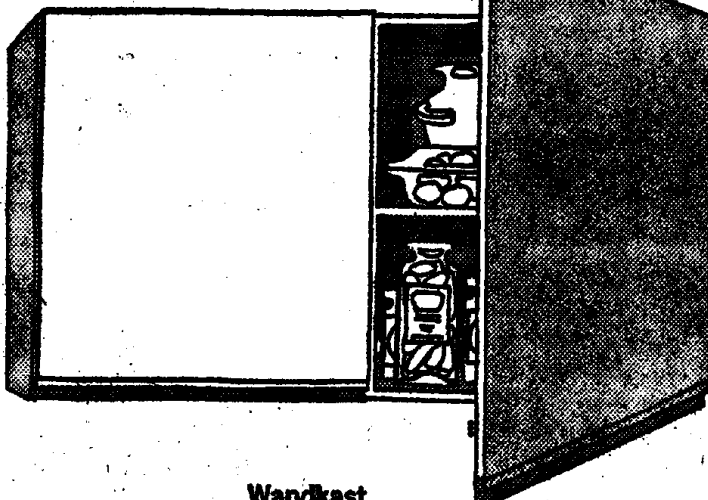
Servicekast. Links of rechts draaiende deur, veel bergruimte, 5 legplanken. Meten 207 cm hoog, 50 cm breed, 50 cm diep. Prijsprestatieprijs nu van 155,- voor

135,-



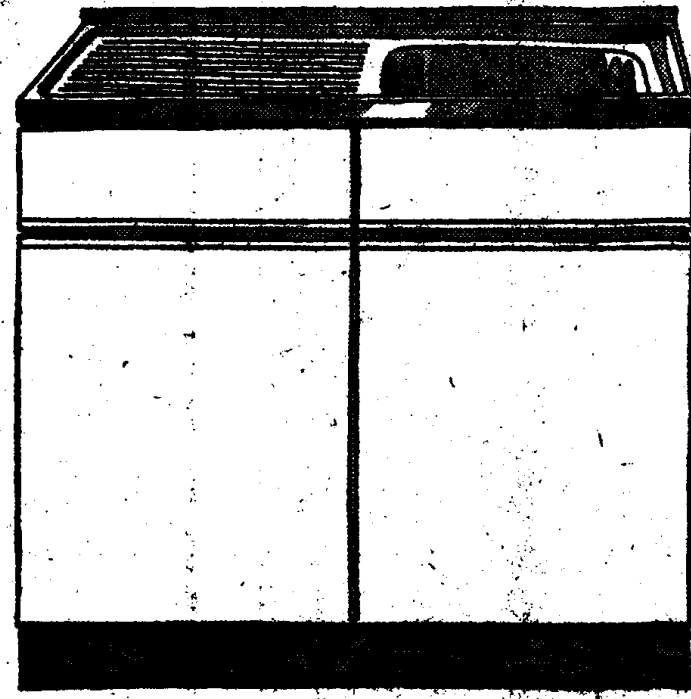
Wandkast. Links of rechts draaiende deur met sierlijk aluminium lijstje. Meten 55 cm hoog, 50 cm breed, 31,5 cm diep. Met 1 verstelbare legplank. Prijsprestatieprijs nu van 75,- voor

65,-



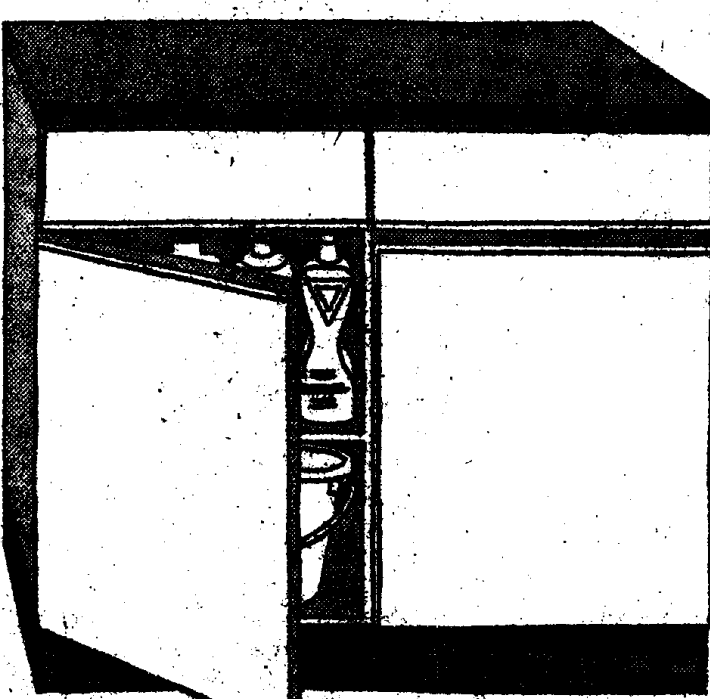
Wandkast. Tweedeurs, met 1 verstelbare legplank en afgewerkt met aluminium lijst. Meten: 55 cm hoog, 100 cm breed, 31,5 cm diep. Prijsprestatieprijs nu van 95,- voor

83,-



Aanrechtkast. Roestvrijstaal blad, bak met afzuigkap. Aanrechtblad is van chroomnikkelstaal. 1 legplank. Meten: 90 cm hoog, 100 cm breed, 50 cm diep. Komplet met afvoerplug, stop-en kettling. Prijsprestatieprijs nu van 225,- voor

195,-



Onderkast. Kunststof bovenblad, 1 lade, 1 legplank, aluminium sierlijsten. 90 cm hoog, 100 cm breed, 50 cm diep. (Ook met 2 laden verkrijgbaar, 175,-). Prijsprestatieprijs nu van 189,- voor

165,-

VROOM & DREESMANN

laat de zon maar schijnen

Bescherm uw interieur tegen de zon, maak uw hule van buiten extra fleurig en geniet van de schaduw waarmee Magney's zonneschermen uw huis verrijken.

Voortelling, planning en montage van: markiezen - rolluiken - jalouzieën - kanteldouren - deuren en ramen in aluminium, kunststof en hout.

magney kg

Meesterlofheraan 102, Vasta. Tel. 04454-1479
Showroom geopend: maandag - vrijdag van 12.00 - 18.30 uur, zaterdag van 10.00 - 16.00 uur en zondag van 10.00 - 13.00 uur.

DAF DAF

Door inruil verkregen bieden wij aan:

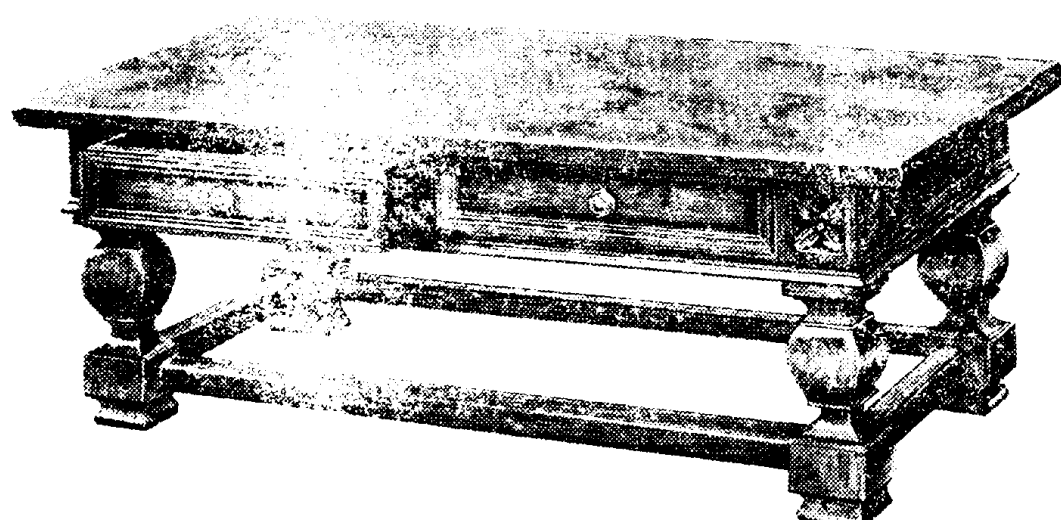
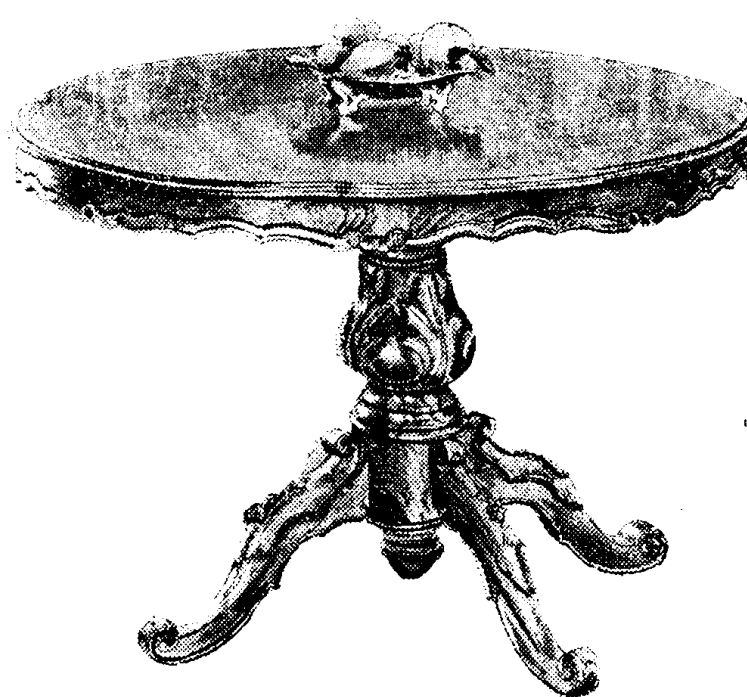
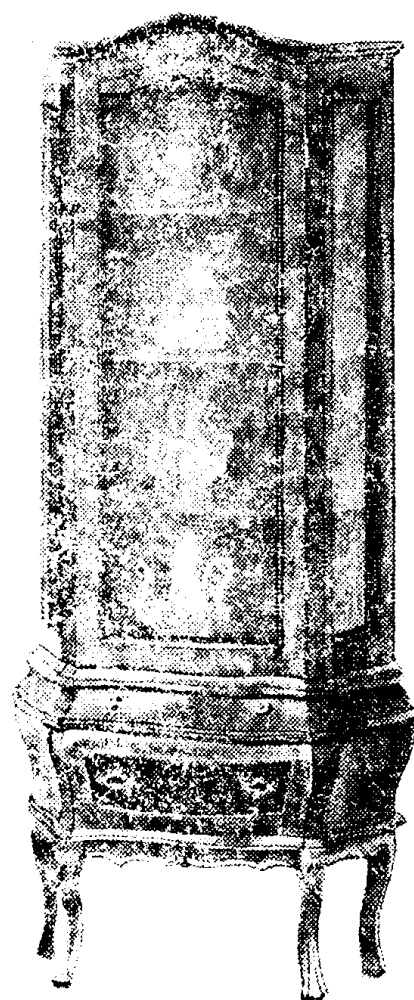
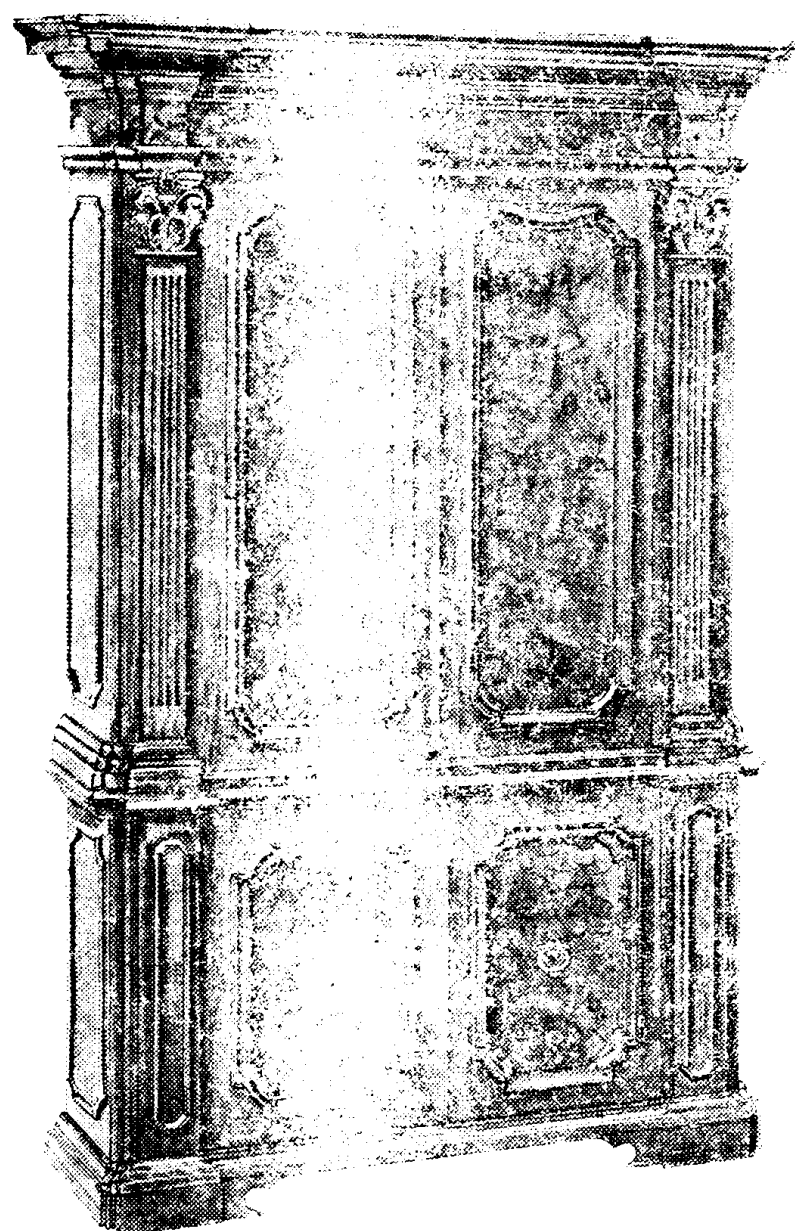
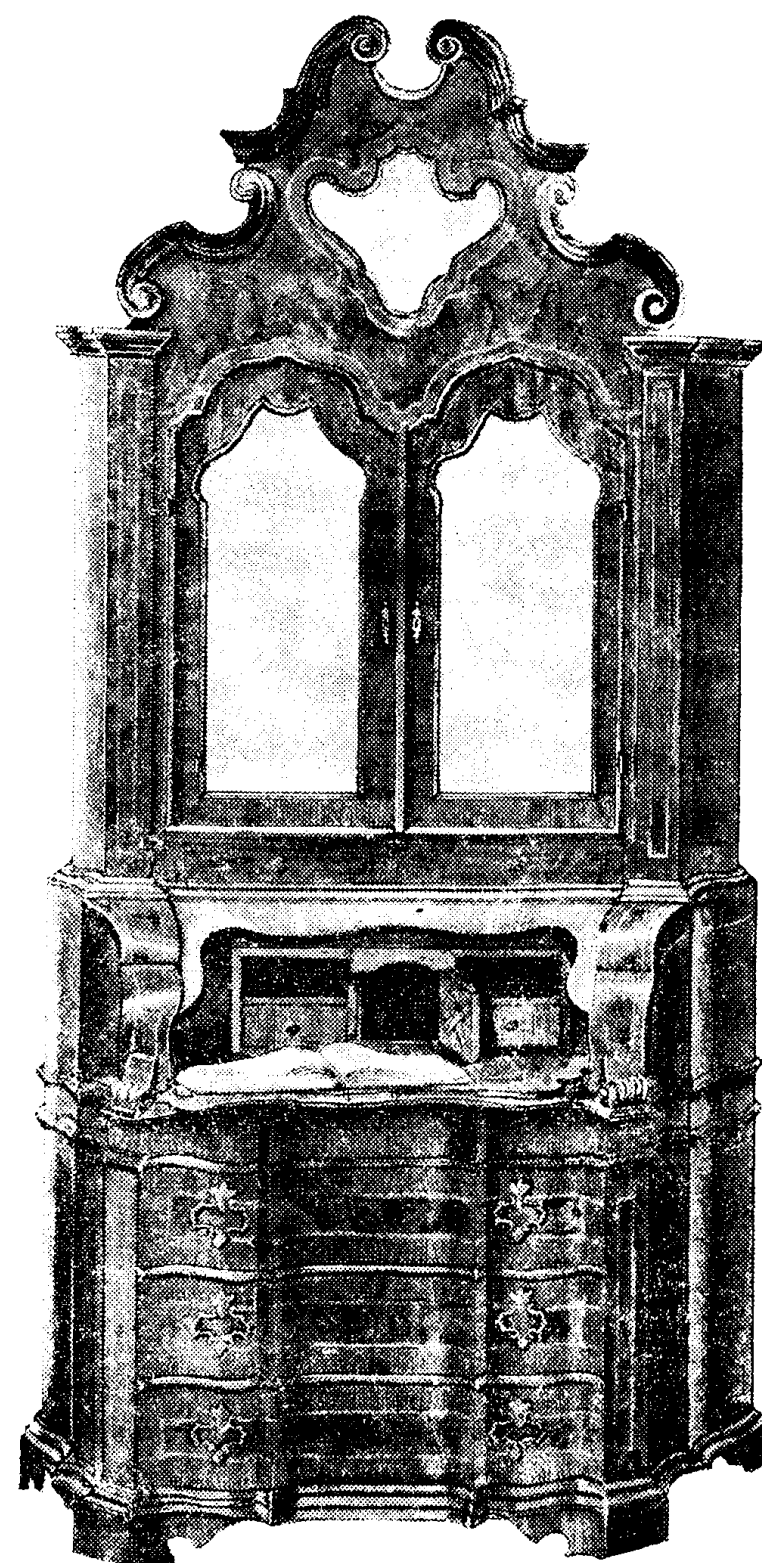
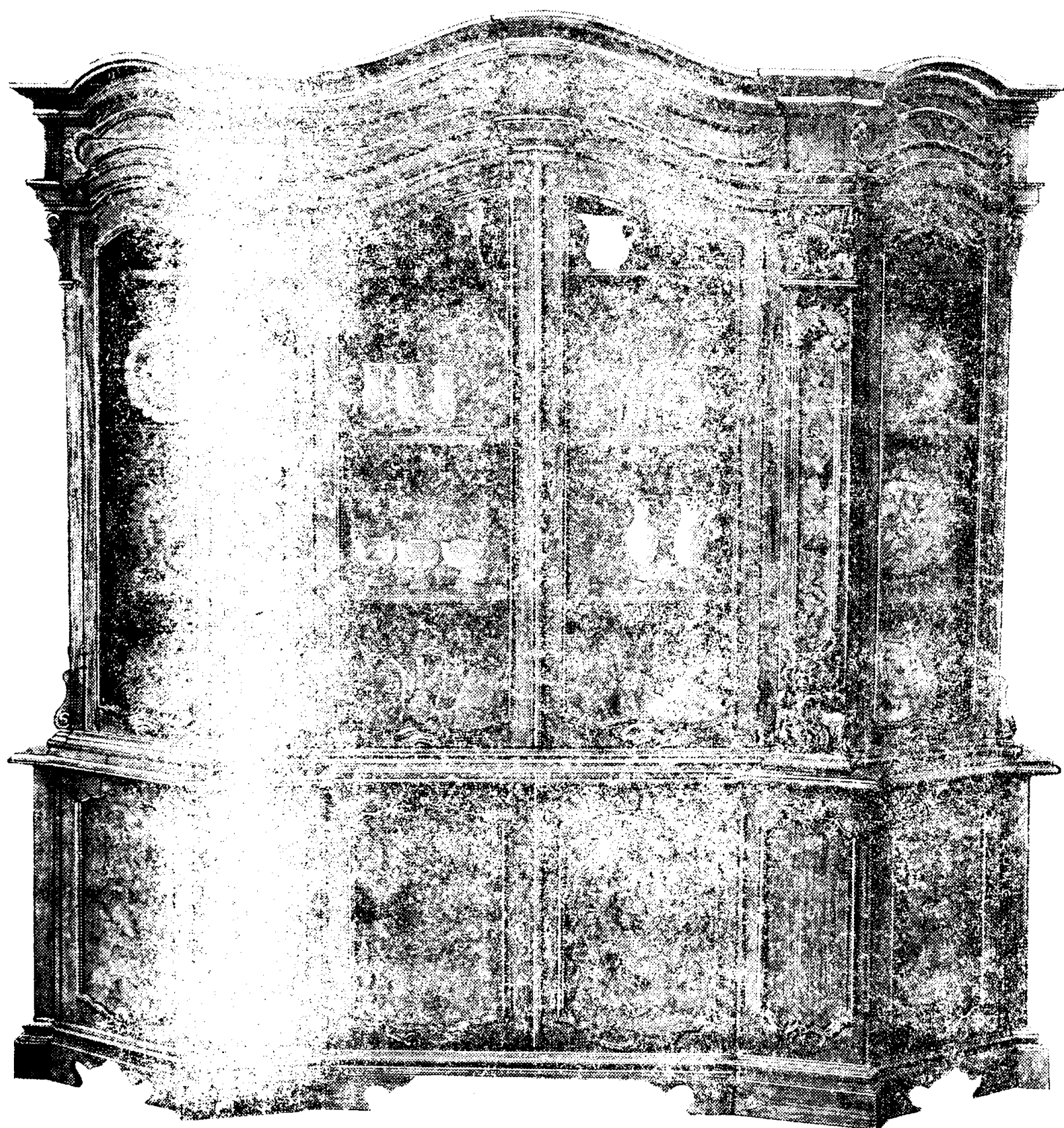
DAF 66 (Coupe) 12000 km	1972
DAF 66 Marstheid	1972
DAF 66 SL (schakelbak)	1972
DAF 66 L 12.000 km	1973
DAF 33 Lema	1970
VW 1200	1970
VW 1200 (12.000 km)	1972
FORD 20 MTS (Hartop)	1967
Div. DAF 55	1968 t.m. 1972
v.a. f 1500,-	

DAF - Bevag. garantie

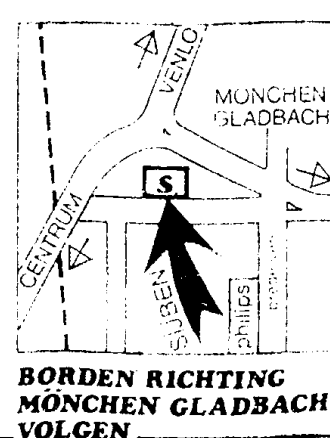
INRUIL - FINANCIERING

Autobedrijf
W. J. VEDERS B.V.
Off. DAF-Dealer
SITTARD 7142

(Toscana, oud Italiaans landschap aan de Tyrreense Zee)



Een schoonheid die duidelijk spreekt uit de mooie vormen, de prachtige patine en de zacht glanzende finish van het notenhout.
 Al: U deze meubelen ziet, voelt U intuïtief dat U met meubelen te doen heeft, die met liefde voor 't vak, gemaakt zijn.
 De technieken die zijn toegepast zijn reeds eeuwen oud en van generatie op generatie steeds verfijnd. Meubelen die de kenmerken uit vroegere perioden zo treffend weerspiegelen.
 Dat Italiaanse meubelmakers beroemd zijn over de gehele wereld zal U dan ook niet verbazen.
 Enfin, U moet het eerst gezien hebben om net zo enthousiast te raken als wij dat zijn.
 U bent van harte welkom.



SUBEN
MEUBELN
ROERMOND

Maasniel derweg 33 Roermond tel. 04750-16141* nabij het viaduct op de weg naar Venlo